

Za blizu 1200 zaposlenih v IMP Panonija in Blisk iz Murske Sobotice je bil petek, 14. oktobra, prav gotovo posebej pomemben dan. Po temeljnih pripravah in razpravah, kjer so se angažirale družbenopolitične organizacije in samoupravni organi, so se namreč odločili za referendum o združitvi obeh kolektivov. Predlagana je ustanovitev delovne organizacije Panonija z dvema temeljnima organizacijama, in sicer Kmetijska mehanizacija in Blisk. Z združitvijo Panonije in Bliska pa naj bi dosegli večjo učinkovitost z enotno zasnovano razvojno politiko, z zao-

kroženo ponudbo, skupno prodajno politiko, kar bi omogočilo še večjo uveljavitev na jugoslovanskem tržišču in povečanje izvoznih možnosti.

In kakšni so rezultati referenduma? V Panoniji se je za združitev odločilo 56 odstotkov zaposlenih, v Blisku pa le 44,4 odstotka. To pomeni, da tokratni referendum, od katerega se je veliko pričakovalo, ni uspel, kar bo terjalo temeljito analizo vzrokov za odklonilno stališče delavcev do združitve.

Milan Jerše

NASLOV

Leto XXXV.
Št. 41
Murska Sobota
20. oktober 1983
CENA 13 DIN

VESTNIK



Pannonia 83 je prav gotovo pomemben člen mostu prek jarkov, ki jih je še pustila nezakopane za vse tri sosedne tragična preteklost, saj govori pričujoča likovna manifestacija z jezikom umetnosti, ta pa je razumljiv udeležencem iz še tako različnih domovin, kot so Jugoslavija, Avstrija in Madžarska: Tako je bilo med drugim slišati na otvoritvi 9. mednarodne likovne kolonije ob občinskem prazniku v galeriji Kulturnega centra v Murski Soboti.

Foto: Š. Celec

TOZD Vitrina Ljutomer

POMEMBNA PRIDOBITEV TOZD PERILO

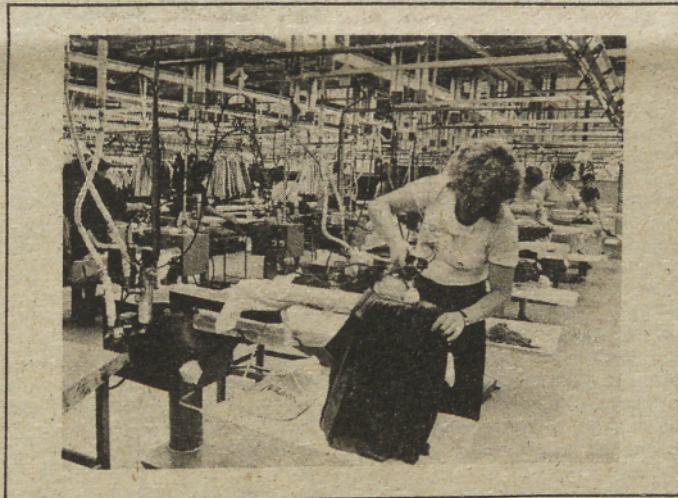
Murina naložba v rekordnem času

V slavje ob soboškem občinskem prazniku se vključuje tudi otvoritev proizvodnih in skladiščnih prostorov v TOZD Perilo tovarne oblačil in perila Mura v Murski Soboti. Gre za okrog 1700 kvadratnih metrov površin z ustreznimi instalacijami, kot so sobodne klima naprave, s čimer so v rekordnem času, za kar gre zasloga izvajalcu del TOZD Pomurje in kooperantom. Pri tem je vsekakor pomembno, da je dobilo zaposlitev 140 novih delavcev, s povečano produktivnostjo pa računajo, da bodo v letu 1984 izvozili za dodatnih 2 milijona mark blaga na konvertibilno področje.

sticijah, ampak predvsem v proizvodnji posameznih izdelkov. V občini s ponosom govorimo o rezultatih Mure, saj vsi ugotav-

delavcev Mure, s čimer jih radi dajemo za zgled tudi drugim organizacijam združenega dela!"

Ob tej priložnosti so mešani



ljamo, da so le-ti glede produktivnosti, tehnologije, organizacije proizvodnje, izvoza, dohodka in podobnem daleč nad jugoslovanskim povprečjem. To so rezultati, ki so plod prizadevanj vodstva, organizatorjev proizvodnje in

pevski zbor, recitatorji in glasbeniki Mure izvedli pester kulturni program, gostje in obiskovalci pa so si zatem ogledali še nove proizvodne prostore.

Milan Jerše

Ob občinskem prazniku dan zadruženikov

PRIDELAJO ŠTIRIKRAT VEČ

Ob dobri samoupravni organiziranosti, z večjim vlaganjem finančnih sredstev v proizvodnjo, preovsem z vlaganjem znanja v proizvodnjo pri kmetih, je zadruženstvo v radgonski občini doseglo v zadnjih letih pomembne rezultate. Del teh dosežkov so prikazali minulo nedeljo na

po hektarju, proizvodnja mleka pa se je v zadnjih desetih letih povečala za štirikrat. Tudi pri pšenici so letos planirani odokup presegli, dosegli pa ga bodo tudi pri sladkorni pesi. V zadrugi pa se zavajajo, da z dobrim strokovnim delom lahko dosežejo še boljše proizvodne rezultate, zato



Ob Dnevu zadruženikov so v Apačah pripravili tudi razstavo najboljših plemenske živine ter podelili pokale in priznanja najboljšim rejcem.

„Dnevu zadruženikov“ v Apačah, ki so ga vključili v program prireditev ob 30. prazniku občine Gornja Radgona. Zivorejsko razstavo, ki so jo organizirali ob tej priložnosti, so si ogledali številni zadruženiki in gostje, med njimi tudi delegacija pobratene občine iz Mladenovca.

Člani Kmetijske zadruge Gornja Radgona, ki je bila soorganizator nedeljske manifestacije, dosegajo v zadnjih letih pomembne proizvodne rezultate. Da bi kmete spodbudili k še intenzivnejši proizvodnji, že vrsto let organizirajo tekmovanja pridelovalcev, letos pa je bilo v to tekmovanje vključenih več kot polovico vseh kmetov. Tako ne čudi, da dosegajo posamezniki tudi do 130 stotov suhega zrnja koruze po hektarju, 70 ton pese in čez 60 stotov pšenice. Kmetje redijo v poprečju tri glave živine

so letos zaposlili še tri pospeševalce.

Na nedeljski slovesnosti so podelili pokale in priznanja najboljšim rejcem plemenskih živali ter nagrade in priznanja najboljšim pridelovalcem. Gostje pa so si za tem ogledali še novo sušilnico v Apačah, ki je veljala 30 milijonov dinarjev in je plod skupnih vlaganj kmetijske zadruge, KK Radgona in Interne banke sozda ABC Pomurka. V eni uri posušijo 16 t žitaric, letno pa bodo v njej posušili 4 tisoč ton pšenice in 5 tisoč ton koruze.

Pomembna pridobitev radgonskih zadruženikov pa je tudi 460 hektarjev melioriranih in komasiranih zemljišč v Apaški dolini, kar je veljalo 70 milijonov dinarjev; s polj so zdaj že obrahi prvi pridelek.

L. Kovač

PUCONCI

Nova telovadnica in poimenovanje šole

Ob začetku lanskega šolskega leta so v Pucuncih predali namenu novo osnovno šolo, v kateri se uči in vzgaja čez 470 učencev, po enem letu pa so dogradili še telovadnico. Tako imajo naposled v Pucuncih vse možnosti za nemoteno vzgojno-izobraževalno delo.

Izgradnja telovadnice je veljala blizu 12 milijonov dinarjev. Zagotovili so jih z občinskim samopriskvkom, iz združenih

jan — so predvsem mladim dolžni obujati spomin na revolucionarna vojna leta in se vsaj delno oddolžiti tistim, ki so padli v boju za svobodo. Štefan Kuhar-Bojan, ki se je rodil leta 1921 v Markovcih, osnovno šolo pa obiskoval v Pucuncih, se je že zelo zgodaj opredelil za napredno gibanje in aktivno sodeloval v številnih naprednih društvih. Že leta 1941 se je priključil narodnoosvobodilni

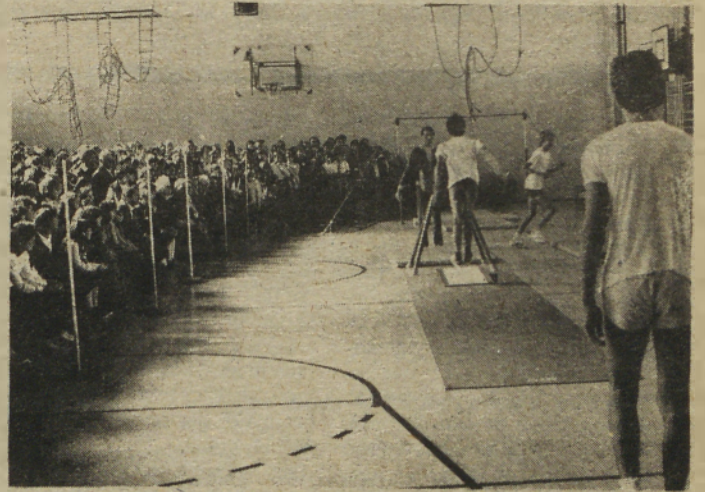
GORNJA RADGONA

Priznanja ob občinskem prazniku

V počastitev jubilejnega 30. praznika občine Gornja Radgona je bila slavnostna seja skupščine občine in družbenopolitičnih organizacij, kateri so prisostvovali tudi številni gostje, med njimi član predsedstva SR Slovenije France Popit. Slavnostni govornik predsednik družbenopolitičnega zbora skupščine občine Gornja Radgona Rajko Kotnik je najprej govoril o dogodkih iz leta 1941, o razvoju samoupravnih odnosov in o gospodarskih rezultatih v zadnjih desetih letih. Pri tem je posebej poudaril leto 1979, ki je radgonska občina prestopila prag razvitih občin v Sloveniji, k čemur so zlasti prispevali delavci Radenske, Avtoradgona, Gorenje-Elrada in Line Apače, v zadnjih treh letih pa tudi Mode. Pomembne uspehe so v radgonski občini tudi dosegli pri razvoju kmetijstva, saj je v kooperantsko proizvodnjo vključenih 1800 kmetov, ter še na nekaterih drugih področjih. Spomnil je tudi na sedanji trenutek

prizadevanj gospodarske stabilizacije in na možnosti nadaljnjega razvoja v občini.

Pripravili so tudi kulturni program ter podelili občinska družbena priznanja, pohvale in priznanja inovatorjem. Za aktivno delo v družbenopolitičnih organizacijah in samoupravnih organih so občinska priznanja prejeli: Konrad Suhač, Anton Škrinjar in Aleksander Škrilec. Plaketo skupščine občine so podelili TOZD Moda Gornja Radgona za izjemne proizvodne in izvozne rezultate. Pohvale so prejeli: Melita Bakračević, Mirko Gumilar, Marija Mauko, TOZD Transport Avtoradgona, delavsko športno-rekreacijsko društvo Avtoradgona in osnovna šola dr. Janko Štebinger. Priznanja so prejeli tudi inovatorji: Anton Cunk, Avgust Borko, Drago Peček, Ludvik Matis, Majda Bagar, Slavica Lamut, Franc Rajbar, Anton Nepužlan ter razvojni sektor in prototipna delavnica Radenske. F. Maučec



Po uspehi proslavi v večnamenskem prostoru OS Pucunci so se številni udeleženci udeležili še akademije v novi telovadnici. (Foto: J. G.)

sredstev za investicije v šolstvu in s sodelujočo krajevno skupnostjo. Dela pa je v tako kratkem času uspešno opravilo gradbeno podjetje Pomurje iz Murske Sobotice.

Hkrati z otvoritvijo telovadnice pa je pučunska osemletka prevzela ime po revolucionarju in aktivistu NOB Štefanu Kuharju-Bojanu. Kot je dejal slavnostni govornik — predsednik Zveze združenj borcev NOV Murska Sobota Štefan Sab-

borbi, se s Štefanom Kovačem Markom dogovarjal za akcije proti okupatorjem in Prekmurju, sam pa je postal najprej sekretar okrožnega odbora OF za okraj Gornja Radgona, nato na še za združen okraj Gornja Radgona—Ljutomer. Po izdajstvu so ga nemški okupatorji aretirali in ga 15. novembra leta 1941 kot talca ustrelili v Mariboru.

JOŽE GRAJ

MURSKA SOBOTA

9 občinskih nagrad in priznanj

Ob 30. prazniku občine Murska Sobota, ki ga delovni organi občine pripravljajo v spomin na pomembne dogodke iz NOB, je v poudarjenosti v večini skupščinskih dvoran slavnostna seja vseh zborov občine. Udeležili so se tudi številni ugledni gostje, med njimi predsednik skupščine Rudi Čacinovič, član predsedstva CK ZKS Geza Bačić, član predsedstva CK ZKS za Pomurje Boris Prejac, okrajni glavar MS OZD za Pomurje Boris Prejac, delegacija partnerskega Ingolstadta, delegacija predstavnikov partnerskega Ingolstadta, delegacija predstavnikov partnerskega Ingolstadta, delegacija predstavnikov partnerskega Ingolstadta, delegacija predstavnikov partnerskega Ingolstadta.

Po nastopu pevstva zbora soboškega srednješolskega centra je govoril predsednik skupščine občine Stefan Oslaj, ki je najprej obudil spomin na dogodke iz NOB, nato pa je orisal hiter gospodarski in družbeni razvoj občine. Med drugim je poudaril, da se moramo v teh zaostrenih razmerah še v večji meri opreti na lastne sile, na kar kažejo tudi sklerotne nedavne 8. seje CK ZKS glede ureditve dolgotrajnega programa gospodarske stabilizacije. Nato je delegacija borcev in slovesno nujni pa so letos in desetletje podelili občinska priznanja in priznanja z namenom občanom, organizacijam in društvom za njihov velik prispevek k hitrejšemu razvoju soboške občine. Zahvalno listino z denarno nagrado so prejeli: BELA BERGLES, iz Murske Sobotice, HELENA KARA, direktor TOZD Oblačila tovarne Mura, IVO OREŠNIK, iz Murske Sobotice. Zahvalno listino pa so izročili Kmetijskemu gospodarstvu Panonija, Splošni Bolnišnici Murska Sobota in TVD Partizan. Milan Jerše



V soboto se je pričela „vroča jesen“ protivojnih demonstracij po vsej Zahodni Nemčiji in tudi drugod. Med Stuttgartom in Ulmom so demonstranti naredili 160 kilometrov dolgo verigo. Na sliki: vojniki odnašajo demonstranta izpred ameriške letalske baze v bližini Ramsteina

JAVNO MNENJE PROTI NOVIM RAKETAM

Z demonstracijami, zborovanji in blokadami ameriških vojaških objektov se je v soboto začel v ZRN mirovni teden, ki bo trajal do 22. oktobra. Do najbolj pomembnih manifestacij je prišlo v Bremerhavnu, Ramsteinu, Bonnu in Berlinu, a v nekoliko manjšem obsegu tudi v Frankfurtu, Karlsruheju, Würzburgu, Münchnu, Stuttgartu in drugod. V Bremerhavnu je kakih 15 tisoč demonstrantov poskušalo obkrožiti ameriško vojašnico. Vojašnico so obdale zahodnonemške varnostne sile. Upravno sodišče v Bremnu je že pred demonstracijo prepovedalo pohod mirovni demonstrantov na kasarno, toda „avtonomne skupine“ med demonstranti se niso zmenile za prepoved. Kakih 2.000 ljudi je blokiralo glavni dovod do vojašnice. Kot drugod po Zvezni republiki so potekale demonstracije v glavnem mirno. Nasilno so nastopile manjše skupine, ki jih mirovno gibanje zavrača, a se kljub temu dokaj organizirano pojavljajo med miroljubnimi demonstranti. Tako so nasilneži v bližini pri-

stanišča v Bremerhavnu razbijali okna in izložbe in s signalo municije streljali na policijske helikoptere. V Bonnu, kjer konec tedna na sklepnih zborovanjih pričakujejo nekaj sto tisoč udeležencev iz vse države, je kakih 5.000 demonstrantov naredilo sloveško verigo med veleposlaništvoma Sovjetske zveze in ZDA, ki sta kakih 5 kilometrov oddaljeni drugo od drugega. Demonstranti so na obeh veleposlaništvih izročili poziv supersilama, naj se začneta razoroževati. Kakih 6.000 demonstrantov je s šloveškimi verigami in s sedenjem blokiralo ameriško vojašnico Andrews v Lichterfeldju v Zahodnem Berlinu. Kakih 300 demonstrantov je policija priprla. Predsednik zahodnoberlinskega senata župan Weizsäcker je obsodil demonstracije v Zahodnem Berlinu in je očitno udeležencem bokade ameriške vojašnice, da nastopajo proti tistim, ki jim s svojo navzočnostjo omogočajo, da lahko sploh demonstrirajo. Tudi drugod v ZRN je prišlo do

podobnih demonstracij in blokad. To se je na primer zgodilo v Heidelbergu, ker so demonstranti poslali obkoliti poveljstvo ameriških oboroženih sil. Policija je po vsej ZRN prišla kakih 500 demonstrantov. V Češkoslovaški so se začele velike mirovne manifestacije, na katerih državljani obsojajo namestitev ameriških jedrskih raket v zahodni Evropi. Hkrati izražajo podporo predlogom o ustavitvi oboroževalne tekme, ki sta jih Sovjetska zveza in varšavski sporazum poslala Zahodu in ki jih ocenjujejo kot realne in obojestransko spremljive. Španski premier Felipe Gonzales je predsedniku Reaganu poslal osebno sporočilo, v katerem podpira namestitev raket srednjega dometa na evropskih tleh v predvidenem roku. Začetek nameščenja ameriških raket je določen za december. V Bruslju je NATO objavil najnovejšo ameriško „belo knjigo“ o domnevnih sovjetskih propagandnih akcijah proti evroatlantam. Ta knjiga konkretno navaja ponarejene dokumente in sovjetske infiltracije v mirovna gibanja Nizozemske, Norveške in Švedske. V Bruslju navajajo najnovejšo izjavo, ki jo je dal sovjetski maršal Kulikov v Varšavi, ko je govoril o dodatnih ukrepih, po katerih bo posegel vzhod, da bi ohranil globalno vojaško ravnovesje. Strategiji NATO menijo, da gre za nadaljnje povečevanje števila raket SS-20 in za opremljanje podmornic z raketami, ki dosežejo ameriško ozemlje.

Kje je naftni denar?

Slišati je za nesoglasja med Zisom in Narodno banko Jugoslavije. Slednja namreč nima dovolj deviz, da bi lahko izdala garancije za uvoz nafte. Na račun NB. na katerega se stekajo sredstva za nakup nafte, manjka po neuradni oceni 500 milijonov dolarjev. Devizni priliv, ustvarjen s prodajo bonov za bencin in dizelsko gorivo tujcem znaša okoli 300 milijonov dolarjev. Ta sredstva so najprej dobile poslovne banke, kasneje pa niso prispela vna račun za nafte pri Narodni banki Jugoslavije. Čeprav je bil sprejet zakon, ki bi ga morali upoštevati ter devize takoj preusmeriti naprej. Enaka usoda je najbrž doletela tudi preostalih 250 milijonov dolarjev, ustvarjenih na osnovi zakonske obveznosti v višini 20 odst. deviz, ustvarjenih z izvozom blaga.

v žarišču dogodkov

Prepozno o energetiki

Če bi dokončali vse elektrarne, ki zdaj na veliko zamujajo, danes gotovo ne bi imeli težav z elektriko, lahko bi jo celo izvažali. Letos so dokončali samo dve elektrarni (TE Gacko in TE-TO Ljubljana II). V drugi polovici leta naj bi zgradili še dva agregata v TE Nikola Tesla in TE Kosovo B. Toda TE Gacko bi morali pognati že januarja leta 1979, HE Čakovec januarja leta 1980, TE Nikola Tesla leta 1981 in TE Ljubljana II septembra lani.

O neslogi in zanemarjanju energetske prihodnosti najbolje priča reka Drina. Polovica vseh vodnih zmogljivosti je nakopičena v tej reki, iz nje bi lahko potegnili štiri milijarde najcenejših kilovatnih ur na leto. Toda vode Drine tečejo v prazno. Ker se Srbija in BiH nista mogli dogovoriti o energetskem izkoriščanju te reke, sta obe republiki vsaka zase, poskaleli mnogo dražje in nerazumno rešitev. Srbija je zgradila reverzibilno elektrarno z močjo tisoč megavatov, ki je namenjena izključno za „rezanje“ izjemno visokih konic v porabi. Njeno delo se v zdajšnjih energetskih razmerah zato ne splača. BiH pa je zgradila elektrarno na Neretvi. Drug primer: zdaj se pripravljajo na gradnjo devetih dispečerskih centrov, čeprav bi po izjavah nekaterih zadoščali samo trije.

vse elektrarne zgradili s skupnim denarjem republik in pokrajini ob premogovnih bazenih, bi danes po nekaterih ocenah imeli za polovico več elektrike, ker bi vse te elektrarne tudi delale. Z drugimi besedami, te naložbe so bile povsem zadostne, a žal, zgrešene. K električni krizi je prispevala tudi nenadzorovana poraba. V najhujši stiski so zdaj prav tiste republike, ki si niso pravočasno zagotovile novih energetskih virov, a so hkrati gradile industrijo, ki potrebuje veliko elektrike. Ob tem največkrat omenjajo Feni v Kavadarcih, aluminijski kombinat v Titogradu, tovarno aluminija v Mostaru in tovarno niklja v Kosovu. Ob tem je treba tudi povedati, da ima Makedonija grenke izkušnje tudi s sovlaganjem v kosovski elektrarne, saj skopska železarna še nikoli ni dobila s Kosova potrebne energije. Kdo je kriv, da v Makedoniji v zadnjih letih poraba elektrike narašča tudi po 16 odstotkov na leto (v razvitih državah samo po en odstotek)? Rešitev iz težav zato zdaj vidijo edinole v dodatnem uvozu mazuta, za katerega pa sami nimajo deviz, in v solidarnostni pomoči tistih, ki imajo dovolj elektrike. To pa sta za zdaj samo Kosovo in Slovenija. Kosovo nas ob obilici premogovnih zalog ne preseneča. Zakaj ima Slovenija nekaj več energije kot drugi, se tudi da pojasniti. Razvoj elektroenergetike je bil v zadnjih desetih letih osrednja tema v razvojnem načrtu republike. V sedemdesetih letih je Slovenija veliko vlagala v razvoj te dejavnosti. Odpovedala se je marsikateri industrijski naložbi. Noben naložbeni načrt ni dobil zelene luči (na primer jesiška jeklarina), če ni imel energetskega kritja. Vlagali so tudi v energetske vire v drugih republikah. Z BiH je Slovenija zgradila Tuzlo V, zdaj skupaj gradita še elektrarno v Ugljeviku, skupaj s Hrvaško je bila postavljena jedrska elektrarna, zdaj pa se s to republiko pripravljamo še na gradnjo druge nuklearke. Tudi energetske naprave so dobro vzdrževane, elektrarne pa dobro oskrbljene s premogom. Da pa zdaj ni redukcij, gre zasluga tudi porabnikom, ki so zelo resno vzeli pozive elektrogospodarstva k varčevanju. Dovolj elektrike si je Slovenija zagotovila tudi z višjo ceno.

Več klavnih govedi in mleka

S pomočjo intervencijskega zbiranja in usmerjanja denarja za spodbujanje večje kmetijske pridelave je Sloveniji v preteklih letih uspelo povečevati tržno pridelavo hrane. Tako se je povečal odkup poljščin, še boljši rezultati pa so bili doseženi v živinoreji.

Medtem ko povsod drugod v državi ugotavljajo, da prireja živine in z njo proizvodnja in odkup mleka ter mesa ne napredujeta in ko ponekod zaskrbljeno ugotavljajo, da celo upadeta, je Slovenija tudi s pomočjo dobro zastavljene in v praksi izpeljane intervencijske politike v pridelavi hrane napredovala. Tako je po podatkih živinorejske poslovne skupnosti v devetih mesecih letos slovenski odkup mleka za 6,53 odstotka presegel lanskega v tem času, odkup klavnih govedi pa je bil v tem devetmesečnem obdobju za 5 odstotkov večji kot lani. Zato bo tudi v prihodnjem letu naloga in naravnost republiškega sklada za intervencije v kmetijstvu in porabi hrane ter sploh celotna usmeritev intervencijske politike v republiki naravnana k spodbujanju in kreptitvi večje tržne proizvodnje hrane, so med drugim poudarili na seji izvršilnega odbora republiškega intervencijskega sklada.

Obpravnavali so namreč predlog programa za pospeševanje pridelave hrane v letu 1984, po katerem naj bi s skupnim zbiranjem in usmerjanjem denarja v večjo proizvodnjo hrane Slovenije za različne intervencije porabila nekaj več kot dve milijardi dinarjev. Od tega bo največ denarja namenjenega živinoreji (1,4 milijarde), sledijo pa poljedelstvo (za večjo tržno pridelavo pšenice in sladkorne pese naj bi porabili 352,5 milijona dinarjev), financiranje dela kmetijskih pospeševalnih služb (141,2 milijona dinarjev), nadomestila tečajnih razlik in obresti HKS (119,3 milijona dinarjev), pridelava krme v hribovskem območju (ureditev pašnikov 36 milijonov dinarjev), spodbujanje razvoja sladkovodnega in morskoga ribištva (20 milijonov dinarjev). Za vse nameravane intervencije v kmetijstvu (večino denarja bodo porabili za izplačevanje premij za večji prevoz živine ter za izplačila v obliki regresiranega nakupa semen in gnojil) naj bi republiški sklad zagotovil 998,5 milijona dinarjev, občinski skladi 918,26 milijona dinarjev in živinorejska poslovna skupnost 163,46 milijona dinarjev.

VEČJE UGODNOSTI ZA ZDOMCE

Na predlog zvezne konference SZDLJ naj bi v kratkem carinske predpise za naše zdomce že bolj sprostiti. Socialistična zveza predlaga, da naj bi občutno zvišali vrednost blaga, ki ga lahko naši zdomci uvozijo brez carine. Po dosedanjih predpisih lahko ob vsakem prihodu v državo uvozijo brez plačila carine za 200 dinarjev blaga, SZDLJ pa predlaga, da naj bi ta znesek zvišali na 2000 dinarjev. Poleg tega naj bi imeli tudi pravico do uvoza blaga v vrednosti 8000 (zdaj 5000) dinarjev, poleg tega naj bi smeli enkrat letno uvoziti za 15.000 (zdaj 5000) blaga brez plačila carine, poleg tega pa še za 30.000 s plačilom carinskih obveznosti. Predlagajo tudi spremembe najvišjih dovoljenih vrednosti za uvoz strojev in opreme ob dokončni vrtni naših zdomcev v domovino. Po letu dni dela v tujini naj bi si pridobili pravico do uvoza strojev v vrednosti 100.000 dinarjev brez carine, poleg tega pa še prav toliko v plačilom carinskih dajatev, toda le v višini deset odstotkov na vrednost.

Z vsakim dodatnim letom bivanja v tujini bi carinske olajšave za uvoz opreme naraščale, tako da bi smeli po šestih letih bivanja v tujini brez carine uvoziti za 700.000 dinarjev v plačilom desetodstotne carine in za 500.000 dinarjev s plačilom vseh dajatev.

Predlog so poslali skupščini SFRJ in zveznemu sekretariatu za finance. Kot se je izvedelo, bodo najbrž predloge sprejeli brez sprememb.

Novi bankovci

Inflacija počne svoje: droben denar umikajo iz obtoka in na denarno tržišče uvrščajo velike bankovce. Po predlogu, naj bo najmanjši denar pri nas kovanc za 25 par, so zdaj napovedali tudi možnost, da uvedejo bankovce po 2.000 in 5.000 dinarjev. Cilj te denarne operacije je, da izključijo iz obtoka veliko denarja, ki pa je malo vreden. Med razlogi za uvedbo velikih bankovcev navajajo tudi potrebo, da sprostito drag trezorski prostor v podružnici SDK.

Natanko pred osmimi leti so dali v obtok bankovce po 1.000 dinarjev, ti pa so sčasoma večkratno izgubili svojo prvotno vrednost. Tisočak pomeni danes 70 odstot-

globus

TOKIO — Na Japonskem vlada zaskrbljenost zaradi groženj Teherana, da bi preprečil promet skozi Hormuško ožino. Japonska dobiva več kot 60 odst. nafte od Zlatihkih držav, njene zaloge nafte pa so dovolj le za 17 dni. **MADRID** — Španska socialistična vlada je zmanjšati število vojakov za 20 tisoč.

DUNAJ — Prihodnje soboto bo na Dunaju velika mirovna manifestacija. To je že nekaj tednov promet razprav in opozicijskih akcij. Duhove je najbolj zvenela odločitev pravosodnega ministra, da bo imel vsak dijak, ki se bo manifestacij udeležil, opozicijski izostanek od posla.

BRUSELJ — V Evropi NATO se je zvedelo, da bodo Američani naslednj mesec v Evropo poslali pošiljko svojih manjših raket in raket perishing 2, ki naj bi jih namestili v Zahodni Evropi. Nekateri v Evropi, da je del opreme za v ameriškem oporišču Greenham v Vel. Britaniji, na Siciliji in v južni Nemčiji.

NEW YORK — Brezposelnost v Ameriki se povečuje, a vztrajno zmanjšuje, kar obravnavajo kot zanesljivo znamenje, da se je začelo ameriško gospodarstvo krepiti, kar pomenu napoved konca krize, ki se je pričela leta 1979.

BUDIMPEŠTA — Madžarska izvažala 12 do 13 odst. svoje proizvodnje kmetijskih pridelkov in 22 do 23 odst. vodnje živilskih proizvodov. V naslednjih letih naj bi izvoz še povečali.

TOKIO — Bivši japonskega premiera Tanaka so obsodili na štiri leta zapora in plačilo 500 milijonov jenov, ker je sprejel tuji kupnino pri nakupu tujih letal.

ZENEVA — Po podatkih mednarodnega urada za begunce je na svetu trenutno okoli deset milijonov beguncev, medtem ko jih je bilo leta 1951 le poldruhi milijon. Telega leta so namreč ustanovili urad za begunce.

kov skupne denarne mase v obtoku, po nekaterih pravih pa takrat, ko je bilo 60-odstotno bankovca v obtoku 60-odstotno. Kljub uvedbi novih bankovcev po Japonskemu ne bo država in največjim bankovcem po ZDA, ki imajo bankovce po tisoč dolarjev, ZRN z bankovci za pet tisoč mark in še nekateri države. To pa vedno ne pomeni, da imajo v teh državah večjo inflacijo kot pri nas.

TRGOVINA S SMRTJO

Francija je torej uresničila napovedano namero. Iraku je prodala in že odposlala pet letal super etendard z raketami exocet, ki jih vojaški strokovnjaki poznajo iz lanske britansko-argentinske vojne za Falklandske otoke. V argentinskih rokah so ta letala prizadela Britance, ki so škodo. V Teheranu so ob tej pošiljki ponovno izražali grožnje, da bodo zaradi tega v celoti zaprli Perzijski zaliv, kar bi imelo prizadeti arabski svet, saj bi z zaporo onemogočili tankerski prevoz nafte iz Irana. Takošen iranski ukrep pa bi utegnil biti povod za vojno žirših narodov. ZDA so v zvezi s tem že odredile določene premike svojega ladjevojniškega flote, ki ima nalogo varovati ameriške naftne interese v tem delu sveta.

Velika Britanija je v zvezi s prodajo vojaških letal Iraku obtožila Francijo, da se je tokrat lotila trgovine s smrtjo.

Kaj se torej lahko zgodi v Perzijskem zalivu? Denimo, da bo Irak resnično uporabil francoske exocete, z njimi napadel iranske naftne naprave na otoku Karg, ali pa bo uničil kakšen tanker pod tujo zastavo. Potem uresniči svojo grožnjo tudi Iran in skuša preprečiti izvoz nafte. Zapre ali poskuša zapreti Hormuško ožino. Nastopi ameriško ladjevojni in ladjevodni zahodnih zaveznikov, ki plujejo v bližini (britansko, francosko, zahodnonemško). V kolikor Iran ne popusti, nastane vojna stanje med ZDA in njihovimi zavezniki in Iranom. To bi evropski odgovaljalo Iraku. V tem delu sveta ima več vojno ladjevodniški pak z Iranom. B. ima prijateljski pak z Iranom. B. mirno prenaša nenadno podpiranje zahodnih zaveznikov iranski vojni. Vsekakor najmanj novorojen to, če se bodo francoski vojni bombniki pojavili zgolj v bližini straževalni vlogi. Vsekakor pa v tem primeru ne zgubi noben britanski odsek Francoskega trgujejo s smrtjo.

Konec agonije nekega nesmisla?

V radgonski občini so se okoli delovnega časa poskušali urediti priporočil iz republike. Zatorej se se že spomladi pred vključitvijo v evropski čas držali dogovorjenega voznega reda, ob vnovični pomaknitvi urnih kazalcev pa tudi obdrži enak pričetek delovnega časa. Še več, da bi uredili delovni čas brez zapletov, so celo ustanovili posebno občinsko komisijo za usklajevanje delovnega časa in prevozov. O prevozu delavcev na delo so se razen tozda Mode, kjer pričelno zaradi nemotene proizvodnje z delom pol ure prej in so zategadelj sami uredili prevoz, tudi dogovorili s prevozniki mariborskim in soboškim tozdom Certusa. Tako je pričel delovnik v združenem delu ostal ob 7. uri, temu pa so se prilagodili v otroškem varstvu in osnovnem šolstvu. Na nekaj — lepo in vzorno.

Za pa je bila rešnica tokrat drugačna. Delavci v večini radgonskih kolektivov so drugačnega mnenja, zahtevajo pričetek dela um prej. Neenotno urejen delovni čas v regiji, s tem problemom se soočajo tudi delavci v nekaterih občinah, težave s prevozi in nenazadnje osebni interesi so pršli ponovno navzkriž s širšimi družbenimi, to sploh so. Kajti le-te bi mnenju delavcev že morali predstaviti v podrobni analizi, pa se je pričelo po starem. Sestankovanjem in zapravljanju časa in energije zaradi delovnega časa ni ne konca ne kraja. Prej se je zaradi reakcij delavcev sestalo predsedstvo ob-

činskega sindikalnega sveta skupaj s člani sveta za življenjske in delovne razmere. Postavljeni pred neizpodbitne zahteve delavcev so podprli pričetek dela ob 6. uri in kritično izpostavili odgovornost za nastali položaj političnemu vodstvu regije in soboškemu tozdu Certusa zaradi nekorrektnega odnosa do organiziranega prevoza srednješolcev, študentov in delavcev v občini. In zapleteli okoli delovnega časa so dobili celo politični prizvok. Četudi gre za ponovno kľofuto forumskemu odločanju, pa je vendarle na dlani, da se samoupravno o delovnem času niso znali pogovoriti niti v združenem delu.

Pred dnevi so se na komisiji za usklajevanje s prevozniki dogovorili za kompromisno rešitev: delavci, ki delajo v dvoizmen-skem delu, naj pričnejo ob 6. uri, v enoizmen-skem tozdih, delovnih skupnostih in režiji, kjer niso neposredno vezani na delovni proces, in negospodarstvu pa ob 7. uri. Tako bo, kot so zagotovili avtobusarji, tudi promet na delu prog, kjer so bile doslej težave, potekal nemoteno. Združeno delo bi že moralo posredovati podatke o tem prevoznikom, tako da bi lahko startali z delom v dveh konicah takoj v začetku prihodnjega meseca. Kaj pa bodo porekli delavci, ki so se na zborih in po sindikalnih skupinah že opredelili za 6. uro?

Kakorkoli že, brez kompromisa, strpnosti in dobre volje ne bo šlo. Vendarle pa je jasno, da so v občini tudi tokrat padli na izpitu. V težkih gospodarskih razmerah, ko bi morali usmeriti moči in energijo na vitalna vprašanja gospodarstva, je dobršen in levji delež le-tega »požrl« delovni čas. Kot kaže pa bo agonija tega nesmisla vendarle sklenjena. Ali pa se morebiti motimo?

Vlado Paveo

DELEGATI IN (NE)SKLEPČNOST

KOMENTAR

poslovanja tako pereči problemi.

Resda je pri teži materialov tudi tokrat prevelik formalni, papirnati del, ki vsebuje Pravilnik o knjigovodstvu, pa predloge sprememb samoupravnih splošnih aktov skupne strokovne službe SIS družbenih dejavnosti, toda na dnevnih redih sedanjih oktobrskih skupščin občinskih skupnosti sta tudi obravnava in sprejem korigirane bilance sredstev dovoljene porabe za zadnje četrtletje tekočega leta in obravnava in sprejem stabilizacijskih ukrepov, s poudarkom na kratkoročnih, kar pomeni, da bi bilo potrebno kar najhitreje ukrepati. Pa očitno ne bo mogoče, ker je potrebno soglasje delegatov, ti pa so se morda naveličali biti pasivno prisotni in svojo prisotnost izkazovati le z dvigovanjem rok, zato se niso odzvali vabilom na skupščine.

Morda je vzrok za nesklep-

nost tudi v zgrešeni sestavi ali točneje razmerju med uporabniki in izvajalci, ali pa neusposobljenosti delegatov, čeprav so sredstva za usposabljanje zagotovljena? Vprašanje je še več, nanje bo potrebno odgovoriti, jasno pa je že sedaj eno: To, da je tam, kjer gre za dejavnost, razprava delegatov živahna, kot so spodbudni primeri na izobraževalni, skupščini otroškega varstva in socialnega skrbstva.

Čeprav so delegati in vseh treh omenjenih skupščin morali soglašati s podražitvami, kot naprimer dvigom ekonomskih cen v vrtcih, oskrbnino v Domu oskrbovancev Rakičan in participacijo pri prevozu šolarjev ter plačilom njihovega podaljšanega bivanja, pri dobro pripravljenem in razumljivem gradivu ter dodatnih pojasnitvah o nujnosti v sedanjem gospodarsko zaostrenem trenutku, ni bilo nespornostim in težav. Zatakne pa se pri nepotrebnih formalnostih, ko se delegati počutijo odvečne in se načenja vprašanje o delegatskem sistemu nasploh.

Brigita Bavčar

DOBROVNIK

Razprava o življenjskih problemih občanov

V pripravah na volitve krajevne konference Socialistične zveze obravnavajo problematiko kraja in tako je tudi v Dobrovniku. Stefan Kovač, predsednik krajevne konference pravi, da so obravnavali na videz obrobna vprašanja, ki pa zadevajo življenjski interes slehernega občana.

dokonačna ureditev kulturnega doma in okolice, ter graditev vodovoda v Žitkovcih in Strehovcih.

Potem ko so v Dobrovniku zgradili kulturni dom, so ustanovili tudi folklorno in dramsko sekcijo. Obe delujeta, a za delovanje vedno primanjkuje sredstev. Na konferenci so razpravljali tudi o stabilizaciji. Občani krajevne skupnosti so za ustali- tev, toda z dvigovanjem cen in v inflaciji ne vidijo izhoda. Socialistična zveza v okviru katere delujejo vsa društva in druge organizacije, bo skušala reševati probleme tako, da jih bo sporočala preko delegatov občinski konferenci. Narodnostne razmere so ugodne, uresničujejo dogovore in sklepe, vendar pa so tu in tam še vedno odpori, ki jih bo potrebno odstraniti. V Dobrovniku so s preskrbo z gorivi še dokaj zadovoljni; ni bilo večjega pomanjkanja. Bolj zaskrbljeni so s cenami kmetijskih proizvodov. Cene za kmetovalce so namreč, po njihovem mnenju, v neskladju s cenami, za katere občani v trgovini kupujejo kmetijske pridelke. To je le nekaj problemov, s katerimi se srečuje krajevna konferenca SZDL v Dobrovniku, vsi pa pričajo, da je postala socialistična zveza bolj učinkovita. V Dobrovniku so te dni opravili tudi kandidacijske postopke in evidentirali nove člane v vodstvu.

Jani D.



na v krajevni skupnosti. Tako pravi, se socialistična zveza vse bolj približuje občanu in skuša zagotoviti uresničevanje vseh interesov, seveda, če je to le mogoče. Krajevna konferenca SZDL Dobrovnik deluje na narodnostno mešanem območju, vanjo sodijo tudi delegati iz Strehovcih in Žitkovec. Na konferenci so že in bodo še govorili o najbolj perečih problemih kraja, ti pa so: ureditev ulične razsvet-

Jože Zlatnik, predsednik krajevne konference SZDL Gornja Radgona:

„Sepa v sindikalnih organizacijah“

V eni največji in najštevilnejši krajevni konferenci frontne organizacije v radgonski občini v KK Gornja Radgona so aktivnosti za volilno programsko sejo dobro zastavili.



Jože Zlatnik: »V terenskih odborih zaenkrat jedro naše aktivnosti.«

»Sedaj smo v fazi kadrovskih priprav, je strnil dosedanje delo v krajevni konferenci njen predsednik JOŽE ZLATNIK. »Evidentiranje, v vseh vaških in terenskih odborih — teh je skupno sedem, saj zajema naša krajevna organizacija poleg mesta še primestne zaselke Mele, Podgrad in Norički vrh — je takorekoč že za nami. O tem bo še razpravljalo predsedstvo krajevne konference. K pripravam na programsko volilno sejo pa bodo še v teh dneh dodali še kaj v ostalih frontnih delih. Pred kratkim smo o tem razpravljali na zborih občanov, kjer so pršli na površje še drugi problemi naše krajevne skupnosti. Gre predvsem za razširitev telefonskega omrežja na območju Simo-

ničevega, Slesingerjevega brega in Apaške ceste. Tu bi naj pridobili 50 novih naročnikov in s tem rešili problem glavne telefonske žile do Podgrada, na katero bi navezali nove naročnike iz Apaške doline in Spodnje Ščavnice. Sprožili pa smo tudi vprašanje ureditve mesta po komunalni plati.«

V radgonski krajevni organizaciji SZDL bodo vse to strnili prav danes na seji predsedstva, volilno programsko sejo pa načrtujejo za 3. november. Kljub temu da so priprave in aktivnosti v tej organizaciji pred volitvami stekle tako po vsebinski plati kot tudi v dogovorjenih rokih, pa vsepoved ne gre povsem brez zapletov. O teh pa Jože Zlatnik takole:

»Ja, še enkrat moram poudariti, da so v terenskih odborih opravili svoje delo zares kakovostno in da so upravičeni svojo vlogo. Žal, pa to ni morem potrditi za združeno delo, ki je v naši krajevni konferenci še kako številno in pomembno. Imeli smo težave s sindikalnimi organizacijami, ki so v večini primerov pri tem zatajile. Vendarle pa smo jih z organizirano akcijo obudili, tako da bodo poskusili nadoknadi zamujeno. Pravzaprav je tudi za našo krajevno konferenco socialistične zveze značilno, da se vsi, razen terenskih in vaških odborov, še ne znajdejo najbolje v najširši fronti. Zakaj, še ne vemo. Upamo, da nam bo dala na to odgovor analiza, ki jo o delu vseh frontnih delov, posebej pa še sindikalnih organizacij, že pripravljamo. O teh spoznanjih bo stekla beseda na naši programsko volilni seji.«

V. Paveo

Spremeniti prakso, ne zakon

Daljši je bil vselej odgovor na trditve, da je nova ustava daleč pred realnostjo in torej neuresničljiva vizija v sedanjih gospodarsko zapletenih razmerah, ko še nimamo zadostne materialne osnove in še česa potrebnega, kategoričen: spremeniti je treba prakso, ne pa (temeljni) zakon. Tako je precej nepričakovano prišel od ZIS predlog za spremembo zakona o združenem delu, češ da je razdrobljenost sredstev v gospodarstvu takšna, da ovira njegovo normalno poslovanje in povečuje neuključnost. Ker pa je temeljni zakon družbe težko menjati, predlagajo najodgovornejši spremembo prvega zakona za temeljnim sistemskim zakonom, kar je v bistvu prikrito spreminjanje temeljne postavke samoupravljanja. Če namreč zmanjšujemo, namesto da bi krepili, samostojnost temeljne organizacije združenega dela, je to korak nazaj, v tase, ko smo imeli podjetja. Takšnih manjših sprememb zakonov, ki vlečejo nazaj, pa je pri nas vse več in več, in sicer v skoraj sleherni občini in mestu, največ pa tam, kjer se sploh še niso premaknili s stare centralistične koncepcije gospodarjenja, kar sicer prikrivajo z oblikami samoupravnega organiziranja.

PISMO IZ BEOGRADA

Takrat razmere so menda najbolj značilne v glavnem mestu, kjer bi se namreč pričakovali, saj je tam veliko ne le občinskih in mestnih skupnosti, temveč tudi republiških in federacijskih, katerih člani živijo v samoupravni graditvi, če bi kajpak hoteli. Kakor berem v tukajšnjih časnikih, se beograjski forumi zavzemajo za reafirmacijo delovne organizacije, češ da sedanje tozde delavcem odnovejo samoupravljanje. To slednje je bilo izraženo, kot je iz gradiva te ožje družbeno-politične skupnosti. To tezo naj bi potrdilo posvetovanje ekonomistov, politologov in gospodarstvenikov v mestnem komiteju ZK v Beogradu, toda strokovnjaki so bili previdni pri odgovoru na to vprašanje: ugotovili so samo, da je stanje v gospodarstvu slabo, niso pa dali odgovora na vprašanje — kako iz teh slabosti. Niso rvegali trditve, da je zakon o združenem delu dal tozdom priložnost, da bi se samostojnost, kakor trdi omenjena politična teza beograjskih forumov, niti rvegali odgovora, da je praksa v združenem delu v Beogradu in ostalih sistemskih zakonih. Toda razprava o tem na televiziji, v beograjski kroniki, se v nekem razgovoru z raziskovalci stanja ni izognila ugotovitvi, da je način delovanja organizacij združenega dela takšen, da bolj spominja na obračanja kapitala kot pa na usklajevanje interesov združevanja dela. In če politično vodstvo glavnega mesta težko reafirmaciji delovnih organizacij, potem gotovo nima jasne ravnoglasnosti o tem, kako je treba sivarjem streči: mnenje, da je vatomizirano gospodarjenje (izraz poznamo iz polemik pred sprejetjem zakona o združenem delu) izzvalo dezintegracijske procese (ne samo v gospodarstvu), potem zanesljivo zanemarljivo dejstvo, da je predhodnik integracijskih procesov v družbi novih temeljev prejšnja ali vsaj hkratna kom namreč ni ušlo, da integracijski procesi zelo dobro tečejo tam, kjer so se združevanja dela lotili dosledno.

Beograjski kroniki so govorili konkretno o organizacijah združenega dela, ki sredstvi ravnajo drugače kot bi smele, pač zato, ker adamo dela je po vsej deželi še precej več, kot pa jih kažejo globalni ekonomsko-knjigovodski pregledi, na katere se opira tudi ZIS s svojim predlogom, ki pa delegati skupščine SFRJ niso hoteli na hitro uveljaviti, ker seavedajo daljnosežnosti takšne spremembe zakona. Kar bi bilo lahko upravičeno spreminjati. Svar je namreč v tem, da nas nestrpnost v uresničevanju temeljev novih družbeno-ekonomskih odnosov prečesto zavaja v prepričanje, da imamo ne gre od rok zaradi zakonov ne pa zaradi naše neustrezne aktivnosti. Nemiselnost in zato neutemeljene spremembe zakonov pa potem vodijo k se večjemu nazadovanju. Zato pač, ker smo preveč podvrženi finančno-knjigovodskemu opazovanju dogajanj.

Viktor Sirec

HITRO IN POCENI DO LASTNEGA DOMA Z GRADBENIM PODJETJEM GRADITELJ, BELTINCI

Ob prazniku soboške občine iskreno čestitamo!

Na podlagi sklepa komisije za delovna razmerja, temeljna organizacija Prašičereja Beltinci objavlja prosta dela in naloge — elektrika na čistilni napravi

Kandidat mora poleg pogojev, določenih z zakonom, izpolnjevati še naslednje:

— da ima končano šolo za KV elektrika in najmanj — eno leto delovnih izkušenj.

Pismene prijave s priloženimi dokazili o izpolnjevanju razpisnih pogojev naj kandidati pošljejo na naslov:

Kadrovska služba na Delovni skupnosti pri ABC Pomurka — KG Rakičan v roku 15 dni od dneva objave oglasa.

rašica tovarna pletenin ljubljana



TOZD BELTINKA, Otroške pletenine Beltinci n. sol. o.

Najlepše čestitke ob prazniku soboške občine!

„TEKSTIL LJUBLJANA TOZD PLETILSTVO proda na javni licitaciji, ki bo v soboto 22. oktobra 1983 ob 9. uri za družbeni sektor, uro pozneje pa za privatni sektor 2 kom rabljena kombibusa znamke IMV, diesel D-2200 Ogleđ kombibusov je možen vsak dan do 14. ure.“ Stroške objave bomo plačali v 15. dneh od nastanka DUR.

Doklej še štipendija v žep?

Če se soočimo z dejstvom, da nemalo srednješolcev in študentov prejema takšne štipendije, ki niso dosti nižje ali pa sploh ne od zaslužka nekaterih delavcev, potem lahko rečemo, da smo bogata družba. Denarja za štipendije — predvsem iz združenih sredstev — je torej še vedno več kot dovolj. Stabilizacija do sem še ni segla.

Takšna razmišljanja so pri nas vse pogostejša, hkrati pa vse glasnejše pripombe, da pri štipendiranju nekaj ni prav... da štipendije dobivajo tudi taki, katerim ni potrebna, in da mnogi trošijo ta denar za vse kaj drugega, kot je le-ta namenjen. Kako je to mogoče?

Po sprejetih kriterijih v družbenem dogovoru o štipendiranju lahko srednješolci, ki v času šolanja stanuje, denimo, v dijaškem domu, dobi štipendijo v višini 7.294 dinarjev — polovica od tega je dodatek za bivanje — in če dosega odlične uspehe, mu pripada še dodatek v višini 1.458,00 dinarjev. Skupaj torej nekaj manj kot 9 tisoč dinarjev. Za bivanje v domu je treba plačati (približno) od 4.000,00 do 6.300,00 dinarjev. Kar precej potemtakem ostane za žepnino. Kaj z njo? Ne vsi, toda večina jo zapravlja za cigarete, pijače... Bili so že primeri, ko so starši posameznih učencev prišli v šolo in prosili, naj njegovemu otroku ne dajejo štipendije, ker mu le-ta omogoča popivanje, pohajkovanje in še kaj. Seveda je pri takih primerih v ozadju tudi nemožnost staršev pri vzgoji svojih otrok ali pa so jo zanemarjali in se jim zdaj to maščuje. Žal so še na „boljšem“ tisti štipendisti (predvsem srednješolci), ki se v šolo vozijo z doma. Njih ostaja za žepnino še več. Seveda ne vsem, temveč tistim, ki izhajajo iz premožnejših družin.

V nemalo primerih je tako, da starši ne prijavijo vseh dohodkov, ki se upoštevajo pri višini štipendije. Veliko dilem je predvsem pri kandidatih iz obrtniških in kmetijskih družin (lastnikih živinorejskih in piščančjih farm in večjih tržnih proizvajalcih). Pričakovali smo, da bomo marsikateri „sumljiv“ primer razčistili s pošiljanjem seznamov štipendistov v krajevne skupnosti, kjer naj bi dali mnenje o upravičenosti kandidatov do štipendije. Toda praksa kaže, da v mnogih krajevnih skupnostih te naloge ne vzamejo dovolj odgovorno, da se ne bi komu zamerili, ali pa se sploh ne odzivajo. In štipendijske službe ostajajo tako prepuščene same sebi. Ukrepiti seveda ne morejo.

Ali je po vsem, kar se dogaja, potemtakem sploh prav, da imamo takšno politiko štipendiranja. Najbrž bi kazalo marsikaj temeljito spremeniti. To, da učenci ne bi več prejeli denarja v žep, temveč da bi bile štipendije namenjene za pokrivanje stroškov pri prevozu v šolo, za bivanje v dijaškem domu, šolsko prehrano in nakup učbenikov — je več kot očitna zahteva. Na kakšen način pa to izvajati, seveda ni enostavno odgovoriti. Vendar vztrajati pri sedanjem načinu razdeljevanja štipendij pomeni zatiskanje oči pred vsemi nepravilnostmi in kvantitativnimi posledicami.

Štipendije naj bi postale sicer odraz kadrovskega potreb združenega dela, pa se temu, kot kaže, celo odmikajo. V sedanjih zaostrenih gospodarskih razmerah je občuten padeč razpisov kadrovske štipendije. V Pomurju morda še bolj kot kje drugje v Sloveniji (v šol. letu 1982/83 jih je bilo razpisanih 679, letos pa samo 562). Štipendije iz združenih sredstev pa mladim omogočajo, da se šolajo za poklice, ne glede na to, ali jih naše združeno delo potrebuje. To pa jim žal omogoča tudi dokaj razvejana mreža srednjih šol.

JOŽE GRAJ

Socialno varstvo otrok in ostarelih

Popravljen bilanca sredstev dovoljene porabe za tekoče leto in zvišanje ekonomskih cen ter obravnava in sprejem stabilizacijskih ukrepov so bile poglavite točke dnevnega reda skupščin dveh občinskih skupnosti socialnega varstva: skupščine otroškega varstva in socialnega skrbstva v Murski Soboti. Razprava pa živahna predvsem takrat, ko se je šlo za dejavnost in ne papirnate predloge, ki jih delegati v glavnem ne prebrajo preveč.

Med kratkoročnimi stabilizacijskimi ukrepi v otroškem varstvu, ki tudi sodi v okvir omejene porabe, bi naj tesnejši stiki med starši in izvajalci v vrtcih vplivali, da se število otrok v vzgojnem

Na otroškem oddelku bolnišnice v Rakičanu že štiri leta uspešno deluje oddelke Vzgojno varstvene organizacije Murska Sobotica. Kako pomembna je vzgojna dejavnost v bolnišnici je na skupščini otroškega varstva ilustrativno opisala dr. Jana Norčič, opozorila pa tudi, da se zatika pri financiranju omenjenega vrtca. Sredstva zagotavlja le soboška občina, v oskrbi pa so otroci iz vsega Pomurja, zato bi bilo potrebno problem regijsko rešiti. Ugodnejše prostorske razmere za vzgojno delo, ki poteka tudi na kirurgiji in v ocesnem oddelku, pa bodo šele z dograditvijo prepotrebne kirurgije, ko bo kazalo bolnišnični oddelke vrtca tudi kadrovske okrepiti.

varstvu ne bi nižalo, prav tako pa, da ne bi bilo okrnjeno izvajanje predšolske vzgoje. V strokovnih službah — Centru za socialno delo — pa bi naj obravnavali predvsem socialno in materialno ogrožene družine, katerih otroci bodo deležni neposrednih oziroma takoimenovanih funkcionalnih oblik pomoči za prehrano, oskrbo v vrtcih in drugo. S skupnimi močmi pa bi naj starši in zaposleni (z vednostjo inšpekcijskih služb) izvedli na podeželju akcijo zbiranja jesenskih pridelkov, kot so krompir, zelje, čebula, in drugih ter tako povenili stroške za prehrano.

Med dolgoročnimi stabilizacijskimi ukrepi pa so pripisanemu v predlogu, delegati v razpravi dodali še nekaj umestnejših.

skupščini skupnosti potrdili tudi posojilno pogodbo, po kateri skupnost soboškega otroškega varstva odstopa del namenskih sredstev za izgradnjo kirurgije, oblikovali pa so jo tudi predlog, da naj stopnja za investicije v otroškem varstvu, v času prepo-vede investicij preusmerijo za pospešitev izgradnje v zdravstvu. Prav tako je zdravstvo tudi edino, kjer prispevno stopnjo zvišujejo (za 2,35%) medtem, ko se v zadnjem četrtletju tekočega leta prispevne stopnje za družbene dejavnosti sicer nižajo.

Dvigajo pa se ekonomske cene v vrtcih in oskrbnine v Domu oskrbovancev v Rakičanu. Oskrbnine za malčke v vrtcih se s 1. oktobrom višajo v povprečju za 200 dinarjev, delegati pa so

povišanje potrdili soglasno, saj je jasno, da v času vsesplošnih dvigov cen, dražja tudi oskrba v vrtcih, predvsem zaradi visokih materialnih stroškov. Če bi tako kot je bil običaj doslej, ekonomske cene dvignili šele s prehodom iz starega v novo leto, bi to starši občutili naenkrat, zato so predlagatelji menili, da je umestnejša postopna podražitev varstva.

V Domu oskrbovancev v Rakičanu pa bo oskrbni dan v enoposteljni sobi z oktobrom znašal 285 dinarjev in dvoposteljni sobi 253 dinarjev. Delegatka izvajalcev iz omenjenega doma je podala tudi izčrpno in prepričljivo poročilo o pogojih in vrednotenju dela v socialnem skrbstvu. Med stabilizacijskimi ukrepi je bil poudarek na večjem deležu osebnega dela in kvalitete letnega, kakor tudi na soseski in drugih oblikah pomoči, tudi nege na domu, katera še ni ustrezno izvajana. Tako o otroškem varstvu kot socialnem skrbstvu, pa sta svoji stališči na obeh skupščinah podala tudi svet za zdravstvo in socialno varstvo pri občinski konferenci SZDL in svet za življenske in delovne razmere pri občinskem sindikalnem svetu. Iz poročila o problematiki mladoletnega prestopništva, ki jo je podal Anton Petkovič s Centra za socialno delo, pa je izstopala ugotovitev, da naraščajo težja kazniva dejanja, ki jih pogojujejo zaostreni gospodarski pogoji. Vedno več je tudi beganja in zato, pa tudi zaradi ponovitev kaznivih dejanj mladoletnikov, je potrebna tesnejša vez med starši in Centrom za socialno delo in to preventivno, ne le takrat, ko so kazniva dejanja že izvršena. Prav tako pa bi bilo potrebno to občutljivo problematiko reševati tudi na nivoju družbenopolitičnih organizacij in širše skupnosti.

Brigita Bavčar

STARŠI IN UČITELJI ZA STABILIZACIJO

Za delovanje osnovnih šol v soboški občini bi v tem šolskem letu manjkalo blizu 2 milijona 800 tisoč dinarjev, zato je bilo treba poiskati možnosti, kako bi ta sredstva zbrali. Občinska izobraževalna skupnost je pripravila program stabilizacijskih ukrepov na področju vzgoje in izobraževanja, ki so ga delegati na zadnji skupščini — čeravno s številnimi pripombami — kljub vsemu sprejeli, saj so ugotovili, da v trenutnih razmerah drugega izhoda skorajda ni. Ukrepi pa bodo prizadeli predvsem starše in tudi pedagoške delavce.

Tako bodo malice dražje za 20 dinarjev mesečno in s 1. novembrom

rom bodo vsi starši vozačev, ne glede na oddaljenost solidarnosti), prispevali 80 dinarjev mesečno za avtobusni prevoz za enega učenca. S tem bodo zbrali okrog 2 milijona 400 tisoč dinarjev, sicer pa bo občinska izobraževalna skupnost še vedno morala v ta namen zagotoviti letno okrog 17 milijonov 600 tisoč dinarjev — torej bodo starši v glavnem pokrili le razliko, ki je nastala zaradi 38,8-odstotnega povečanja cen avtobusnih prevozov. Po novem bodo starši plačevali tudi prispevek za podaljšano bivanje otrok v šoli, in sicer poprežno 150 dinarjev mesečno. Povsod pa bodo seveda morali upoštevati socialno stanje, kar velja tudi za otroke

Romov, saj je znano, da ne živijo vsi v socialno ogroženih družinah. Učitelji, ki so prejeli dodatek za težja delovna mesta, se bodo letemu odslej morali odpovedati, saj so se razmere (menda) povsod spremenile na bolje; prav tako pa se ukine dodatek učiteljem za varstvo vozačev, ne pa tudi varstvo, ki naj ga na šolah vgradijo v 42-urni delovnik učiteljev.

To so torej konkretni in predvsem kratkoročni ukrepi, s katerimi bodo v soboški občini zagotovili manjkajoča sredstva v tem šolskem letu. Marsikaj pa bo treba seveda rešiti dolgoročno.

JOŽE GRAJ

KAKO BO S ŠOLO V MAČKOVCIH?

Ker z gradnjo nove podružnične osnovne šole v Mačkovcih še ni možno začeti — zaradi nerešene vprašanja lokacije in prekategorizacije kmetijskega zemljišča in ker manjka okrog 10 milijonov dinarjev za istočasno izgradnjo zaklonišča pri šoli in vrtcu, kar je po novem zakonu obvezno — bo občinska izobraževalna skupnost Murska Sobotica do konca aprila prihodnjega leta posodila 24 milijonov dinarjev, kolikor se bo do

decembra steklo namenskih sredstev za investicije v šolstvu, pomurskemu zdravstvenemu centru. Škoda bi namreč bilo, če bi sredstva težala neizkoriščena. Tudi v Mačkovcih se strinjajo s to ugotovitvijo. Hkrati pa izražajo bojazan, da ne bi predolgo odlagali gradnje njihove šole z vrtcem. In res se lahko zatakne, vendar ne pri sredstvih, ker bo občinska izobraževalna skupnost predvidoma do aprila zagotovila

nepokrito razliko, zgodi pa se lahko, da ne bo urejeno vprašanje lokacije, ker lastniki še niso pripravljeno odstopiti svoje zemlje. Razlastitveni postopek pa, kot je znano, traja lahko tudi do dve leti.

Kljub vsemu bodo tekle vse priprave, da bi z gradnjo podružnične šole v Mačkovcih čimprej začeli. Takšno in nič drugačno, kot se slišijo govorice, je stališče izobraževalne skupnosti, referendumske odbora in širše družbenopolitične skupnosti. Če pa bodo v Mačkovcih sami spreviedeli, ker ne bodo uspeli zagotoviti ustrezne lokacije (zemljišče), da ne bi bilo smotno, če bi zbrana sredstva iz referendumskega programa za njihovo šolo še naprej bila neizkoriščena, potem bi morda prej začeli graditi OŠ Prekmurske brigade s telovadnico za širše potrebe v Murski Soboti. Vendar le, če se bo uresničila gornja napoved in bodo tako Mačkovčarji tudi sami predlagali.

JOŽE GRAJ

ZAKAJ SE DRUGI RAJE VOZIJO?

Ob dokaj razvejani mreži srednjih šol v Pomurju — kar 7 srednješolskih centrov usmerjenega izobraževanja — imajo mladi dokaj ugodne možnosti za nadaljevanje šolanja po obvezni osemletki. Velika večina tu možnost tudi koristi. In kakšne možnosti imajo za prebivanje v kraju šolanja? Tudi se kar dobro, bi lahko dejali, razen tistih, ki obiskujejo srednjo šolo kovinske-pedagoške-ekonomske usmeritve v Lendavi in srednjo šolo družboslovne usmeritve v Ljutomeru, kjer nemrečno (dijaških) domov učencev.

Obiskali smo domove v Radencih, Murski Soboti in Rakičanu ter se pozanimali, kako se mladi v njih počutijo, kako imajo rešeno finančno vprašanje pa še to in ono. Preden lahko preberete odgovore naših anketirancev, naj še zapišemo, da imajo v Radencih in Murski Soboti v domu še precej prostih mest za tiste, ki se vozijo iz oddaljenih krajev.

JOŽICA DRAGANIČ z Račkovega vrha: „Obiskujem 3. letnik gostinske šole v Radencih in čeprav imam do doma le okrog 6 kilometrov, med šolskim letom ves čas stanujem v dijaškem domu. Zdaj bi se morda lahko še vozila s kolesom, toda kaj bi bilo pozimi? Sicer pa mi je tu boljše. Imam več časa za učenje, celo obvezne ure imamo, doma pa bi me morda bolj mikalo kaj drugega. Lanko torej rečem, da se tu dobro počutim, le hrana bi morda lahko bila nekoliko boljše, bolj po okusu mladim. Za vse stroške pa mi daje denar oče, saj štipendija nisem dobila.“



ZORAN ŽUNIČ iz Mote: „Ko sem začel obiskovati 1. letnik srednješolskega centra v Murski Soboti, in sicer kovinsko usmeritev, smo imeli pouk popoldne, tako da sem bil skorajda prisiljen stanovati v dijaškem domu. V drugem letniku, ko smo imeli pouk dopoldne, bi se sicer lahko vozil domov, vendar mi je tu postalo kar všeč in tako sem se tudi letos vpisal v dom. Po pouku imam namreč veliko več časa za učenje in prostovoljne aktivnosti. V domu sem zadovoljen tudi s hrano, le malo več miru bi si včasih želel v učilnici. Štipendije nimam, zato me seveda morajo vzdrževati starši.“



JOSIP STRNAD iz Murskega Središča: „Vzrok, da sem se odločil za bivanje v dijaškem domu, je seveda oddaljenost do doma. Zdaj obiskujem že 3. letnik gostinske šole v Radencih. Stanujem torej kar čez cesto, tako da za pot k pouku zgubim le nekaj minut. V domu se dobro počutim, saj imamo dokaj dobre razmere, želel bi si le, če bi si lahko kupil kakšen sok ali drugo pijačo, pa tudi dodaten nimatek grizek bi mi kdaj pa kdaj prijal. Z vzdrževanjem nimam posebnih problemov, saj sem dobil kadrovske štipendije pri trgovskem podjetju Mercator-Univerzal v Lendavi v višini 3.600 dinarjev, razliko za bivanje v domu in druge stroške pa krijejo starši.“



MOJCA PETROVIČ iz Ljubljane: „Nameravala sem sicer nadaljevati šolanje v Ljubljani, a sem se zaradi težav z vpisom odločila za zdravstveno šolo v Rakičanu. Zdaj sem tu že tretje šolsko leto, stanujem pa v domu učencev Štefan Kovač v Murski Soboti, kjer se dobro počutim. Zelo dobro je poskrbljeno za družabni del, saj imamo dleko plesne in razne druge prireditve. S hrano sem še kar zadovoljna, čeprav druge prireditve. S hrano sem še kar zadovoljna, čeprav druge prireditve. S hrano sem še kar zadovoljna, čeprav druge prireditve. S hrano sem še kar zadovoljna, čeprav druge prireditve.“



IVAN ZADRAVEC iz Banfija: „Doma sem sicer iz Socialistične republike Hrvaške, vendar sem končal osnovno šolo Jože Hedžet na Šafarskem, zdaj pa obiskujem 1. letnik živilske šole v Rakičanu in stanujem v tukajšnjem dijaškem domu. Zaenkrat je še vse v redu. Zadovoljen sem tako s hrano kot z ostalim. Včasih bi si želel, da bi me morda lahko šel v Mursko Soboto v kino, pa ne morem, ker dom zaklenejo že ob 20. uri in ne bi rad, da bi me zaplitali v knjigo zamudnikov. Ker sem dobil pri Simmentalovi v Ljutomeru kadrovske štipendije, in sicer 3.070,00 dinarjev, še kar gre.“



CERTUS

MARIBOR, n. p. o. Turistično, gostilniško in prometno podjetje

AVTOBUSNI PROMET

Prevozi potnikov v mednarodnem, medmestnem in primestnem prometu, izleti po domovini in tujini, letni odhodi, prodaja avtobusnih vozovnic, posredovanje potnih listov in vizumov, informacije, menjalnica.

SREČNO VOŽNJO!

Čestitamo ob prazniku občine Murska Sobotica!

69000 MURSKA SOBOTA
Bakovska 29
telefon: (069) 21-884

Prometna operativa: (069) 21-459

INFORMATIVNE PISARNE:

Murska Sobotica — avtobusna postaja tel.: 21-515

Lendava — avtobusna postaja tel.: 75-002

Gornja Radgona — avtobusna postaja tel.: 74-098

Radenci — avtobusna postaja tel.: 73-098

ABC POMURKA — ZUNANJA TRGOVINA, Murska Sobotica objavlja

popravek

objave prostih del in nalog pripravnik, objavljen v Vestniku dne 13. 10. 1983 v katerem se besede „strokovnega kolegija“ zamenjajo z besedami „komisije za delovna razmerja“.

MOSTOVI DOMAČE ZALOŽBE

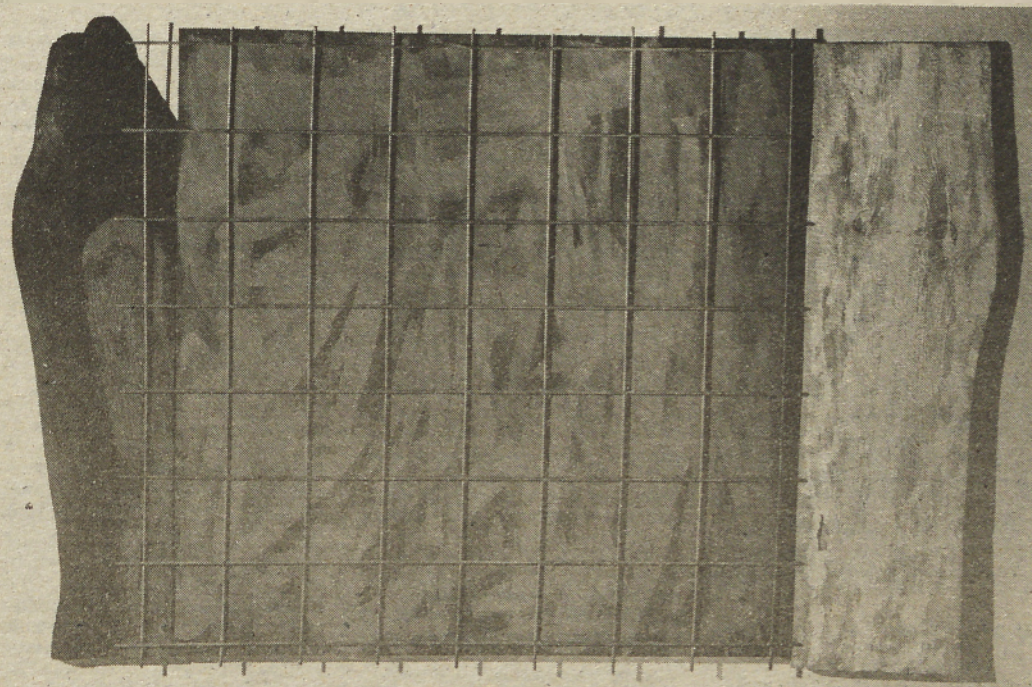
Pomurska založba je v okviru 19. srečanja pisateljev alpskih dežel predstavila sedmo zbirko Mostov, ki jo tudi tokrat označujejo prevodi manjših ozroma manj znanih književnosti, za katere običajno ni velikega posluba in si tako kljub zanimivosti mora vedno znova utirati pot med bralce.

V letošnjem letniku zbirke, ki jo ureja Jože Hradil, je šest knjig, med njimi roman nizozemske pisateljice Anje Meulenbeltove: Sramu ni več, ki ga je prevedel Janko Moder, doživeto pa obravnava položaj ženske. Tudi roman Heine Vulpescu Človek človeku, ki ga je prevedla Katja Špur, je posvečen ženski. Protislovja v afriških državah in ostankov kolonizacij kihi spon pa sta se lotila senegalski pisatelj Sembene Ousmane v romanu Poslednji iz cesarstva, ki ga je prevedel Miro Poč, in Henri Lopes iz kongokskega Brazzavila v satiričnem romanu Smejati se — ali jokati v prevodu Marjete Novak. Kajetan Kovič je za letošnje Mostove prevedel razni mozaik lirčnih spominskih zapisov avstrijskega pesnika (z našimi koreninami) Aloisa Hergoutha Mesec nad jablanami. V prevodu Branka Graubišnika pa je izšel še večkrat nagrajeni roman Andjelka Valetića Dan aretacije Vile Vukas. bb



V okviru Tedna domačega filma, ki od 15. do 22. poteka v vseh štirih pomurskih občinskih središčih je med najbolj zanimivimi prav gotovo v Pulju 83 nagrajeni film Balkan expres iz katerega je gomiji posnetek. Filmska manifestacija domačega filma v Pomurju pa vsekakor uspeh programskega sveta in delavcev v kinematografski dejavnosti. bb

PANNONIA '83



IGNAC MEDEN: »XI«, 1983, mešana tehnika (prvič razstavlja na 9. mednarodni likovni razstavi Pannonia 83 v galeriji soboškega Kulturnega centra)

Letošnja Pannonia, na kateri se s tremi deli predstavlja trideset umetnikov iz treh dežel na stičišču treh meja, je nadaljevanje že devetletne tradicije likovnega dogajanja v panonskem prostoru Slovenije, Avstrije in Madžarske. Izhodišče je tokrat ponovno nekoliko pozabljeno začetno geslo: Panonska zemlja in človek, likovna manifestacija pa je tokrat prvič popestrjena s poskusom prikaza literature, v kateri so zajeti življenje, delo, umetnost in zgodovina panonskega sveta. Ta prvi korak bi naj bil spodbuda za nadaljnjo in večjo odzivnost tudi na ostalih kulturnih področjih. Izbor domačih umetnikov je letos pripravil selekcijski odbor, ki ga poleg vodje galerije Kulturnega centra v Murski Soboti, kjer je razstava na

ogled, sestavljata še likovni kritik Aleksander Bassin in umetnostna zgodovinarica Breda Ilich-Klančnik. Vsak selektor je izbral po tri likovne umetnike iz severovzhodne Slovenije, enega pa na osnovi rojstva oziroma ustvarjalne vezanosti na panonsko pokrajino. Generacij je več in tako likovno soočanje zanimivo, kvaliteta pa pogoj za sodelovanje na tej likovni manifestaciji. V sedanjem zaostrenem gospodarskem trenutku jo je bilo sicer težko izvesti, saj poleg Bienala jugoslovanske male plastike pomeni zajeten finančni zalogaj, ki ga občinska kulturna skupnost Murska Sobotna ne bi mogla sama prebraviti, če ji ne bi s sredstvi priskočila na pomoč republiška kulturna skupnost in predvsem združeno delo.

PREMIJE PANNONIA 83 so prejeli: iz Jugoslavije **STEFAN HAUKO**, iz Avstrije **KARL HEINZ KOVAC** in z Madžarske **LÁSZLO FAJZS**. **ODKUPNE NAGRADE PANNONIE 83** pa so dobili: **JOŽE ŠUBIČ** za sliko Nadela si je bojno opravo, **JOSEF LAUBNER** za sliko C in **IMRE SCHBAMMEL** za skulpturo Lobanja III. Mednarodno žirijo za nagrade so sestavljali: Franc Obal iz Murske Sobotne, Breda Ilich-Klančnik iz Maribora, Aleksander Bassin iz Ljubljane, dr. Gerald Schlagl iz Eisenstadta v Avstriji in György Varkonyi iz Szombathelya na Madžarskem.

kulturni koledar

ČETRTEK, 20. OKTOBRA

MURSKA SOBOTA — Ob 16. uri se v pionirski knjižnici Kulturnega centra v gradu spet pričenejo priljubljene ure pravljic za predšolske otroke in učence prvih razredov. Vodila jih bo knjižničarka Mija Savel.

V okviru Tedna domačega filma bo v kinu Park ob 18. in 20. uri na sporedu mladinski film MAH NA ASFALTU v režiji Jovana Rančiča.

GORNJA RADGONA — Med izbranimi filmi iz letošnjega Pulja bo ob 17. in 19. uri projekcija ljubezenske drame NEKAJ VMESNEGA v režiji Srdjana Karanovića.

LJUTOMER — Ob 19.30 bo iz sporedu Tedna domačega filma predvajan pustolovski film HALO TAXI v režiji Vlaste Radovanovića.

LENDAVA — V lendavskem kinematografu bo ta četrtek na sporedu slovenski film DIH v režiji Boža Šprajca.

PETEK, 21. OKTOBRA

MURSKA SOBOTA — V kinu Park bodo ob 18. in 20. uri predvajali dramo Bate Cengića CIFRA MOZ.

GORNJA RADGONA — MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS je naslov komedije Milana Jelčića, ki bo na sporedu v okviru Tedna domačega filma.

LJUTOMER — Edini med filmi z mladinsko tematiko iz letošnje domače produkcije je film MAH NA ASFALTU režiserja Jovana Rančiča. **LENDAVA** — Nagrajeni **BALKAN EXPRES** v režiji Branka Baletića bodo zavrteli ob 17. uri in 19.30.

SOBOTA, 22. OKTOBRA

MURSKA SOBOTA — V okviru Tedna domačega filma bo sklepna projekcija filma NEKAJ VMESNEGA v režiji Srdjana Karanovića.

GORNJA RADGONA — S filmom SE TOKRAT v režiji Dragana Kresoja bo sklenjen izbrani spored domačih filmov v radgonskem kinematografu.

LJUTOMER — Teden domačega filma v Ljutomeru se bo končal s komedijo MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS.

LENDAVA — V kinu Lendava je kot zadnji iz izbora jugoslovanskih filmov pomurske manifestacije domačega filma na sporedu pustolovski film HALO TAXI.

ZALOŽNIŠKO
GRAFIČNO
EMBALAŽNO
PODJETJE



POMURSKI TISK MURSKA SOBOTA — LENDAVSKA 1

TOZD TISKARNA, TOZD KARTONAŽA,
TOZD POMURSKA ZALOŽBA, SKUPNE SLUŽBE

telefon 22-210, telex 35229, telefon računovodstva 21-061

Pomembne nove pridobitve v Pomurskem tisku

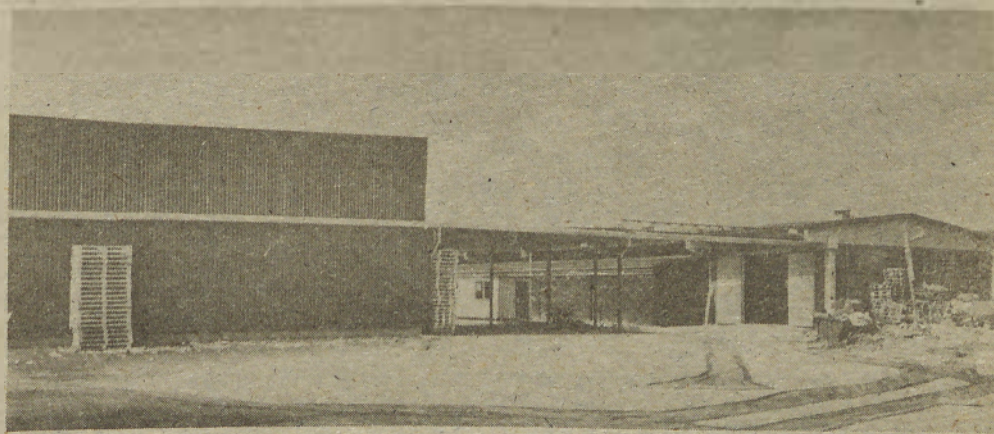
V delovni organizaciji Založniško grafičnega in embalažnega podjetja Pomurski tisk v M. Soboti su tudi v obdobju enega leta, od lanskega oktobra do letos, uresničili nekaj načrtov, ki pomenijo nove pomembne pridobitve v obeh proizvodnih dejavnostih — v TO Kartonaža in v TO Tiskarna.

Lani so začeli dve naložbi. V njihovi promorske razširitve in v novo opremo. Tako so delavci v temeljni organizaciji kartonaža spoznali v delovanje nov tiskarski stroj, štiribarvno offset, ki jim omogoča izdelavo poliskane večbarvne embalaže iz kartona in to v velikih formatih. Tudi v kartonaži že lahko predstavljajo prve rezultate prizadevanj v izvozno usmeritev.

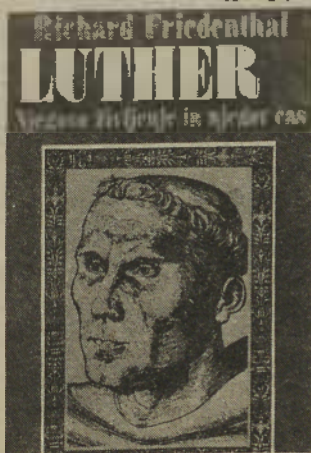
nja občinskega praznika podpisali dolgoročno pogodbo o skupnih vlaganjih v novo proizvodnjo, ki bo skorajda v celoti namenjena v izvoz na konvertibilna tržišča. Že dosedanje sodelovanje s partnerjem iz ZR Nemčije daje dobre sadove: TO Tiskarna „naskakuje“ v letošnjem izvozu 1 milijon dolarjev. Vsekakor uspeh, ki v tej dejavnosti ni nepomemben. Dogradili so prepotrebne skladiščne prostore (to so naredili tudi v TO Kartonaža), saj je pomankanje skladiščnih prostorov

že dalj časa povzročalo velike težave. Najpomembnejši pa so dograjeni prostori (I. faza) za novo proizvodnjo, ki skorajda v celoti posega v izvoz.

Skratka, v Pomurskem tisku niso izgubili poguma, ki je bil vedno značilnost tega, sedaj že krepko čez 600 članskega delovnega kolektiva. Kljub težavnim razmeram že načrtujejo: nadaljno posodobitev proizvodnje, nadomeščanje dotrajane opreme, še več v izvoz!



Novi knjigi Pomurske založbe



Naj iz bozate jesenske berze Pomurske založbe izluščimo izčrpn oris osebnosti **MARTINA LUTHRA** in njegove dobe v dveh knjigah. Napisal ga je znani publicist in biograf nemškega rodu Richard Friedenthal. Friedenthalovo delo je mnogo več kot gola biografija Martina Luthra, ob čigar rojstva letos mineva pol tisočletja. Avtor je prepričljivo upodobil prelomni čas, prikazal zgodovinske silnice, ki so oblikovale tedanje Nemčijo in Evropo, in nam približal duhovno podobo dobe. V knjigi spremljamo Luthrovo življenjsko pot, pot avguštinskega meniha, upornika in reformatorja in z njim doživljamo stiske religioznega človeka in okrutne notranje boje. Friedenthal je mojstrsko zarisal razvojne črte v Luthrovem življenju in jih osvetlil z nazorno, zgornjo podrobnostjo.

Avtorja knjige pa zanima še vrsta vsakdanjih in filozofskih vprašanj. Med slednje sodijo: človekova svoboda, vera in nevera, odnos do države in gospode, pravica do izpovedovanja osebne prepričanja. Nanje je skušal odgovoriti tudi Luther, ki je s svojim delom odločno zaznamoval politični in duhovni razvoj nemških dežel in celotne Evrope.

Delu je priložena Dalmatinova Agenda, faksimile dragocenega protestantskega tiska iz leta 1585.

Povečanje izvoza in proizvodnje hrane pomembni spodbudi

V spomin padlim borcem za svobodo, žrtvam fašističnega nasilja, na deportacije in internacije v drugi svetovni vojni praznujejo delovni ljudje in občani soboške občine 17. oktobra svoj občinski praznik. V povojnem obdobju je ta največja pomurska občina v novi Jugoslaviji doživljala neslučen gospodarski in družbeni razvoj. V manj kot štirih desetletjih so zgradili številne tovarne, ki danes niso pomembne le za občino, temveč tudi za širši jugoslovanski prostor. Poleg tega pa še številne šole, vrtnice, zdravstvene domove in druge ustanove družbenih dejavnosti.

Tudi letošnje praznovanje občine Murska Sobota poteka v vzdušju dokaj ugodnih rezultatov gospodarjenja in novih delovnih zmag, ki bodo nedvomno prispevale k še hitrejšemu razvoju tega območja. Gospodarstvo se kljub težavam spričo zaostrenih gospodarskih razmer ni odreklo uresničevanju razvojnih načrtov in torej novim naložbam, ki bodo pomenile njegovo prestrukturiranje in še večje možnosti izvoza, čeprav so bili izvozni uspehi že doslej očitni. To je tudi poglavita tema daljšega pogovora s predsednikom izvršnega sveta skupščine občine Murska Sobota Pavlom Pongracem.

Smo sredi uresničevanja srednjeročnega plana 1981—1985. Kako se spričo gospodarskih rezultatov približujemo zastavljenim ciljem?

V občini smo si za tekoče srednjeročno obdobje zastavili zahtevne razvojne usmeritve. Ob upoštevanju relativno nizkih izhodšč, ki smo jih v občini imeli, nam je bila osnovna naloga zastaviti nekoliko hitrejši razvoj od razvoja, ki ga v povprečju dosegamo v Sloveniji. Tako načrtovanje je istočasno tudi zagotovilo za hitrejši razvoj naše občine in izenačitev pogojev dela in življenja s pogoji, ki jih imajo v povprečju prebivalci v Sloveniji.

Z gotovostjo lahko trdimo, da smo v občini Murska Sobota v tekočem srednjeročnem obdobju dosegli zadovoljive gospodarske rezultate. V preteklosti se je veliko razpravljalo o neugodni gospodarski strukturi. V tem trenutku, ko so se pogoji gospodarjenja močno zaostri, pa ugotavljamo, da dejavnosti, ki pri nas prevladujejo, dosegajo ugodne gospodarske rezultate. Te dejavnosti so kmetijstvo in kmetijsko predelovalna industrija ter tekstilna industrija. Vse te dejavnosti dosegajo nadpovprečne rezultate predvsem z veliko vloženo lastnega znanja in sodobno tehnologijo. Proizvodnja hrane je tudi ena od osnovnih razvojnih usmeritev naše širše skupnosti, kar nam daje še dodatne vzpodbude za hitrejši razvoj. V sedanjem gospodarskem položaju, ko vsepovsod govorimo o stabilizaciji in prizadevanjih za racionalizacijo poslovanja, nam mora biti osnovna

usmeritev v razvoj istih dejavnosti, za katere imamo naravne in druge pogoje. V naši občini imamo pogoje za razvoj kmetijstva, zato si moramo prizadevati, da bo ta dejavnost v interesu vseh nas in širše družbene skupnosti proizvajala čim več hrane.

V čim krajšem času moramo prekiniti z miselnostjo, da vsak, ki ima zemljo lahko proizvaža vse kar mu trenutno najbolj ustreza, družba bi pa morala za vse te proizvode zagotoviti gorivo, zaščitna sredstva in gnojila ter jih v celoti odkupiti. Hitrejši razvoj kmetijstva in proizvodnje hrane bomo dosegli le z boljšim organiziranjem, nenehnim načrtovanjem in dogovarjanjem o vrsti in obsegu proizvodnje, ki jo v naši družbi potrebujemo. Z boljšo organiziranostjo in večjim usklajevanjem skupnih interesov bomo dosegli stabilno proizvodnjo za katero bo tudi v celoti zagotovljeno tržišče.

Za načrtovano proizvodnjo oziroma naročeno proizvodnjo bo družba morala zagotoviti gorivo, zaščitna sredstva in gnojila, kakor tudi vse drugo kar je potrebno za sodobno kmetijsko proizvodnjo. V zadnjih letih se v Sloveniji in še posebej v naši občini vlagajo ogromna sredstva za melioracije in komasacije zemljišč. S temi vlaganji se bo močno poboljšala struktura zemlje, kakor tudi zagotovili večji kompleksi, na katerih bo mogoče izvajati sodobne agrotehnične ukrepe. Ta vlaganja nas istočasno zavezujejo za večjo kmetijsko proizvodnjo, oziroma za proizvodnjo tržnih viškov, ki bodo zagotavljali potrebe širše družbene skupnosti. Žal v letošnjem letu

pri odkupu pšenice, te svoje obveze nismo najbolje realizirali.

Prehajamo v drugo polovico srednjeročnega obdobja 1981—1985. Analiza doseženih rezultatov izvajanja srednjeročnega plana v letih 1981, 1982 in prvi polovici letošnjega leta je ugodna. Zastavljene naloge predvsem v povečanju izvoza, povečanju proizvodnje hrane in doseganju višjih stopenj gospodarske rasti od povprečja v Sloveniji se v globalu realizirajo.

Tako dosegamo načrtovano rast družbenega proizvoda, industrijske proizvodnje, izvoza in produktivnosti. Ne izvajamo pa vseh načrtovanih investicij, kar vpliva na počasnejše odpiranje novih delovnih mest. Problem zmanjšanja investicij se odraža tudi v nižji stopnji zaposlovanja, oziroma povečanja števila iskalcev zaposlitve. Pomanjkanje novih delovnih mest in povečevanje števila nezaposlenih je tudi eden od osrednjih problemov, kateremu bomo morali v občini posvetiti vso pozornost. Nadaljnje zmanjševanje investicij v gospodarstvu pa ima lahko hude posledice v prihodnjem obdobju.

Kakšni so konkretni rezultati skladnejšega regionalnega razvoja?

Na področju skladnejšega regionalnega razvoja smo v preteklem srednjeročnem obdobju v letih 1976—1980 dosegli ugodne rezultate. Ti rezultati so vezani na dosledno izvajanje ukrepov za pospeševanje skladnejšega regionalnega razvoja, kakor tudi velika prizadevanja delovnih ljudi naše občine za hitrejši razvoj. Odražajo se pa predvsem v rasti družbenega proizvoda in ostalih pokazateljev gospodarske rasti, ki so se gibali nad republiškim povprečjem. V občini smo v tem obdobju dosegali tudi visoko rast števila zaposlenih, saj smo letno v povprečju povečali število zaposlenih za 5,6 %.

Prav tako je potrebno ugodno oceniti združevanje sredstev za odpiranje novih delovnih mest iz ostalih območij Slovenije. Vsa ta prizadevanja so vplivala na hitrejši razvoj občine, kar se kaže tudi v tem, da se v tekočem srednjeročnem obdobju naša občina v celoti ne obravnava kot manj razvita občina. Za zaostrijo pogojev gospodarjenja za ugotavljamo, da se ti zaostri pogoji z vsemi svojimi negativnimi posledicami nekoliko bolj odražajo na našem območju, kot na ostalih razvitih območjih Slovenije. Tudi za srednjeročno obdobje 1981—1985 je značilno, da je gospodarska rast v naši občini nekoliko nad republiškim povprečjem. Ob tem je pa zelo zaskrbljujoče, da z investicijami v gospodarstvu močneje zaostajamo kot v povprečju v Sloveniji. Negativna gibanja na področju investicij pa lahko vplivajo na zmanjšanje gospodarske rasti v naslednjih dveh

letih srednjeročnega obdobja in na zaostajanje v razvoju naše občine.

Ugotavlja se, da manjka razvojnih programov. Kje vidite rešitev za izboljšanje stanja na tem pomembnem področju?

V prizadevanjih za uvajanje novih programov se bomo v bodoče morali v večji meri opreti na lastne sile ob čim večjem izkoriščanju vseh naravnih prednosti, ki jih v občini prav gotovo imamo. Pri tem je potrebno opredeliti razvoj posameznih področij kot so kmetijstvo in predelava hrane, kremenčev pesek, reka Mura in druga naravna bogastva, ki jih še raziskujemo. V zaostrenih pogojih gospodarjenja ne moremo samo govoriti o prenosu programov iz razvitih območij, ampak o obojestranskih ekonomskih interesih enega in drugega območja. Ti ekonomski interesi pa so lahko tudi na eni strani v povečani proizvodnji in zagotavljanju hrane, na drugi strani pa v uvajanju novih proizvodnih programov in odpiranju novih delovnih mest.

V sami občini pa se moramo v večji meri zavzemati za zaposlovanje strokovnih kadrov in jih razporejati na taka dela in naloge, kjer se bodo z vso odgovornostjo pojavljali kot nosilci razvoja posameznih programov. Le nekaj večjih delovnih organizacij v občini ima razvojne službe, ki se bavijo s problematiko razvoja svoje dejavnosti. Zelo malo pa je v občini pripravljenih elaboratov za uvajanje novih programov, predvsem takih, ki bi dajali možnost zaposlovanja novih delavcev. Prav področju raziskav, sodobni tehnologiji in kadrom bo v prihodnje v organizacijah združenega dela moralo biti posvečeno več pozornosti. Nobeden regijski razvojni center, pa če bo imel še tako dobre kadre in zamisli, ne bo zagotavljal razvoja, če v organizacijah združenega dela ne bomo spremenili odnosa do razvojne dejavnosti.

Ali so najnovejši gospodarski rezultati soboškega združenega dela dovolj vzpodbudni za nadaljnji razvoj?

Kljub težavam, s katerimi se srečuje gospodarstvo, imamo v občini nekaj vzpodbudnih rezultatov, ki se kažejo v zmanjšanju materialnih stroškov, nadpovprečni rasti dohodka, zmanjševanju deleža dohodka za skupno in osebno porabo, povečanju izvoza, povečanju akumulacije in podobno. Ti rezultati so prav gotovo rezultat prizadevanja delavcev za racionalizacijo proizvodnje in omejevanje vseh oblik porabe v skladu z dogovorjeno in sprejeto stabilizacijsko politiko. Takšna gibanja so odraz kvalitativnih premikov, ki jih moramo še dodatno poglobljati in krepiji na vseh področjih.

Milan JERŠE

ZA BOLJŠO OSKRBO PREBIVALSTVA

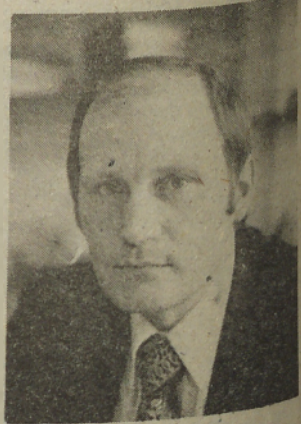
Veletrgovina Potrošnik v Murski Soboti je odgovorna za oskrbo prebivalstva v soboški občini, poleg tega pa tudi za regijski grosist za širše območje Pomurja. S tem je prvi in edini trgovsko organizacijo postavljena izredno težka naloga, predvsem v sedanjih zaostrenih pogojih gospodarjenja, ko se na trgu pojavlja občasna pomanjkanja posameznega blaga.

»V zadnjih treh letih smo na tem področju vložili ogromne napore, saj je naša delovna organizacija vložila velika sredstva pri proizvodnjah, kot svoje sovlagateljske deleže, da si zagotovimo nemoteno dobavo nekaterih najpomembnejših vrst blaga. Tu mislim zlasti na sladkor, olje, pralni prašek, premog in še nekatere druge vrste blaga. Zaradi takšne politike, ki sicer dosti stane, v zadnjih treh letih, ko smo bili na jugoslovanskem trgu priča velikim problemom v oskrbi, nismo imeli velikih pretresov in mislim, da je bilo prebivalstvo sorazmerno dobro oskrbljeno z osnovnimi življenjskimi potrebščinami. Podobno velja tudi za oskrbo s kurivom in plinom,« poudarja glavni direktor veletrgovine Potrošnik, magister Jože Kovač.

Poleg tega pa delovna organizacija skrbi tudi za nemoteno reprodukcijsko prodajo in za reprodukcijski material. Tako lahko industrija brez zastojev dela, kar je gotovo navdve pomembno področje. Hkrati pa ne gre prezreti tudi oskrbe s kmetijskim repromaterialom, kajti veletrgovina Potrošnik, povezana v SOZD ABC Pomurka. »Za letošnje leto mislim, da tudi v zimskem obdobju ne bo večjih pretresov, ne

dajni odnosi v trgovini v bistvu več ne veljajo in se vse zadeve rešujejo prek sovlaganja, avansiranja, devizne participacije, karso v bistvu novi prijemci v trgovini. Kljub temu pa vse to začetrat uspešno rešujemo in ob nemoteni oskrbi v redu uresničujemo srednjeročni razvojni program trgovine.«

V letošnjem letu jim je že uspelo



JOŽE KOVAČ: »Prebivalstvo je bilo sorazmerno dobro oskrbljeno z osnovnimi življenjskimi potrebščinami.«



SKRBE ZA OBČANA — Razvoj trgovine v murskosoboški občini je pripomogel k nemoteni oskrbi s sladkorjem, oljem, pralnimi praški in drugimi vrstami blaga.

TUDI ZA LETOŠNJI PRAZNIK NOVE PRIDOBITVE

V času občinskega praznika odpirajo nekaj novih objektov, ki

so pomembni za nadaljnji razvoj naše občine. Na obmejnem ob-



V OSPREDJU NEMOTENA PROIZVODNJA — Zelo pomembno mesto v gospodarstvu soboške občine pripada gotovo kovinsko-predelovalni industriji, kjer so v Panoniji in drugih organizacijah dosegli dobre rezultate.

močju v Juriju pri Rogašovcih se je razvila perspektivna temeljna organizacija v sestavi delovne organizacije LIV Postojna. V letošnjem letu so dokončali nove proizvodne prostore in s tem podvojili obstoječe kapacitete. Z novimi prostori so že zagotovili nemoteno proizvodnjo strojev za kovičenje, stiskalnic in drugih strojev. To pa je tudi proizvodni program, ki tej temeljni organizaciji daje nove možnosti za nadaljnji razvoj. Prav tako so odprli nekaj novih delovnih mest, ki so za to obmejno območje zelo pomembna. Pošta je povečala poslovne prostore v Murski Soboti in s tem omogočila povečanje telefonske centrale, nove dodatne telefonske priključke in izboljšala funkcionalnost prostorov za ostale svoje dejavnosti. Ta investicija je bila predvidena na drugi lokaciji z neprimerno večjo predračunsko vrednostjo, vendar je prav na predlog delavcev pošte bilo odločeno, da se adaptirajo obstoječi prostori in ob neprimerno manjših stroških doseže isti gospodarski učinek.

Razvoj pošte, še posebej telefoničnega, je vsekakor neposredno povezan z razvojem gospodarstva, saj si ne moremo predstavljati sodobnega gospodarstva brez sodobnih zvez. V MURI, največji delovni organizaciji, so v temeljni organizaciji Perilo zgradili nove proizvodne prostore v velikosti 1700 m². Ta proizvodna hala je bila zgrajena v za Muro značilnem, rekordnem času. Funkcionalno je povezana z obstoječo proizvodno halo, z njo pa se bo nekoliko popostril proizvodni program TOZD Perilu. Z novo Murino proizvodno halo se je odprto tudi 140 novih delovnih mest, ki so v tem trenutku za občino zelo pomembna, vsi ti dosežki so prav gotovo vzpodbudni, poleg njih pa je v letošnjem letu še nekaj vlaganj, ki so že zaključena ali pa so še v teku. Ob tem pa ugotavljamo, da prizadevanja za razvoj in napredek niso povsod enaka. Žal je še vedno nekaj delovnih organizacij, kjer pričakujejo pomoč od zunaj, sami pa za svoj razvoj ne storijo ničesar.

bo pomanjkanja, čeprav se lahko razmere zapletejo pri tistih artiklih, ki jih dnevno dobivamo. Tu mislim ponovno na plin, medtem ko pri premoju ne bi smelo biti problemov, kajti razpolagamo s pogodbenimi količinami od proizvajalcev, po drugi strani pa imamo v tem trenutku prek 500 ton premoja na deponiji,« pravi Jože Kovač.

Nedvomno lahko trdimo, da so bili pri izboljšanju preskrbe v murskosoboški občini doseženi določeni pozitivni premiki, saj je bilo namenjenih precej sredstev za gradnjo prodajaln, kakor tudi za ureditev specializiranih lokalov in skladiščnih prostorov. V minulih štirih letih je veletrgovina Potrošnik vložila precej sredstev v obnovo prodajaln in izgradnjo sodobnih samopostrežnih trgovin. Na ta način se je tudi izboljšala trgovska mreža in preskrba prebivalstva. Seveda pa zaostrene gospodarske razmere niso mogle iti mimo razvoja trgovine. »Osnovni problem je likvidna situacija, pri čemer stari kupopro-

zgraditi načrtovano trgovino v Gederovcih, poleg tega pa so v polnem teku dela pri postavitvi nove samopostrežbe na Lendavski ulici v Murski Soboti, ki bo razrešila problem nove stanovanjske soseske. Pred kratkim pa so podpisali samoupravni sporazum o izgradnji trgovine s krajevno skupnostjo v Izakovcih. Primer je treba še posebej omeniti, kajti to je začetek novega medbojnega sodelovanja med trgovino in krajevnimi skupnostmi, gre za skupne interese vaščan. Upravičeno je upati, da bodo letošnjem letu na področju trgovine v soboški občini uresničili več načrtovano. Ostaja pa odprto vprašanje za naprej, ker nova konodaja pri zagotavljanju trgovinskih obratnih sredstev, ne bomo bodoče omogočala, da bi investicije v objekte. Zato bo treba nekoliko spremeniti srednjeročni razvojni program.

Milan JERŠE

zavarovalna skupnost

triglav n. sol. o. ljubljana

pomurska območna skupnost

n. sol. o. murska sobota

Želi ob občinskem prazniku občine Gornja Radgona in Murska Sobota vsem občanom in delovnim ljudem Pomurja mnogo delovnih uspehov!

Pomurska območna skupnost vam preko delovne skupnosti nudi in posreduje:

- civilna in industrijska zavarovanja
- kmetijska zavarovanja
- avtomobilska zavarovanja
- in osebna zavarovanja

Vse informacije dobite pri delovni skupnosti Pomurske območne skupnosti, Murska Sobota Titova 13, telefon 21-650 in pri njenih delavcih na terenu — zastopnikih, na celotnem področju Pomurja.

Soočanje z realnostjo

Kljub znatnim težavam s odločnim nastopom delavkega razreda beležijo na tem območju relativno dobre rezultate v vseh vejah gospodarstva. Optimizem je vedno bila odlika Pomoravcev.

Čas ob 39-letnici osvoboditve občine in mesta Paracina opredeljujejo izjemni napori delavkega razreda in občanov tega območja, da bi s lastnim prispevkom kar najhitreje premagali ekonomske težave, ustali gospodarstvo. Z vsako besedo povedano, mislijo na prihodnost, ne da bi pomislili preteklost, leta, ki so bila težka, v katerih se je oblikovalo to območje in z njim delovni ljudje, samosprijetelji s rezultati, ki so jim v pomoč.

V občini Paracin jih še vedno neostaja slaba oskrba, pomanjkanje surovin in reprodukcijskega materiala, pospešena inflacija in neustavna rast življenjskih stroškov. Zaradi tega je industrijska proizvodnja padla za 2,2 odstotka v primerjavi z enakim obdobjem lanskega leta. Take razmere povzročajo neresena vprašanja v osnovni razdelitvi, ki posebej

obremenjuje tradicionalne industrijske veje, svoje pa prispevajo tudi subjektivne slabosti, vendar si jih prizadevajo odpraviti. Pa vendar, tudi v takih razmerah opažajo določene rezultate. Izvoz je večji kot lani. Industrija volnenih tkanin, konfekcije in trikotaje »Branko Krsmanovič« je za dobre proizvodne rezultate dobila največje občinsko priznanje — plaketo 13. oktobra, dan osvoboditve občine Paracina.

V tovarni cementa »Novi Popovci« in v Srbski tovarni stekla, ki sta velika porabnika mazuta, grade plinske napeljave, kajti plinovod je že dosegel Paracin (v tovarni cementa plin že uporabljajo). Tako bodo razbremenili energetske vire, ki so največkrat vzrok za slabše poslovanje.

Zodločenostjo delovnih ljudi in naporih ima gospodarstvo možnosti, da premaga zastoj in probleme. V prihodnjem obdobju bodo vložili znatno večje napore v napredek malega gospodarstva, v katerem vidijo ekonomski napredek in zaposlovanje mladih, ki se želijo vključiti v gospodarstvo.

Na paračinskem območju vedo, da prihodnja leta ne bodo lahka. Nanje se pripravljajo resno a tudi optimistično.

Leto izdajateljstva dejavnosti

— Kulturne dejavnosti so izpolnile svoje načrte. Več pozornosti sta bili deležni izdajateljstva in ljubiteljska dejavnost.

Če bi analizirali kulturne dosežke zadnjega leta, bi lahko rekli, da so kulturne dejavnosti uspešno uresničile svoje načrte in programe. Upoštevali so ljudski rek, da se je moč pokriti toliko, kolikor dolga je odeja, so najprej zagotovili sredstva za tradicionalne manifestacije, ki so postale sestavni del Paracina. Odločili so se o vsakem dinarju. Bil je govor o likovni, književni, muzejski, gledališki, glasbeni, knjižnični dejavnosti in o ljubiteljsstvu. Moramo reči, da so delali. Vse tradicionalne likovne prireditve (prvoaprilska in prvomajska razstava, razstava Pomlad in mladost, kolonija v Sisevcu), dejavnost knjižnic (mesec knjige, Rakičevi dnevi) so manifestacije, ki so bogatile kulturno življenje mesta ob Crnici.

Izdajateljstva aktivnost je bila mnogo večja kot prejšnje leto. Izšel je poetični triptih Zidanje vode avtorjev Miroslava Dimitrijeviča, Zorana Ivanoviča in Tomislava Ivanoviča. Objavljen je bil prvenec mlade pesnice Svetlane Arsić Odisej nosorog. Ko že govorimo o literarni dejavnosti, moramo poudariti, da se je v tem obdobju čutilo delo književnika kluba Mirko Banjevič, ki je bil gostitelj Pesniške štafete in se je v tem času pobratil s književnim klubom iz Lazarevca. Čprav je na tem področju veliko več možnosti za kulturno delo, se je dejavnost odražala predvsem v Srečanjih tovarštva in Srečanjih vasi.

To je le del tistega, kar se je zgodilo v kulturnem življenju Paracina. Mesto ob Crnici si še naprej prizadeva ohranjati in negovati kulturno tradicijo.

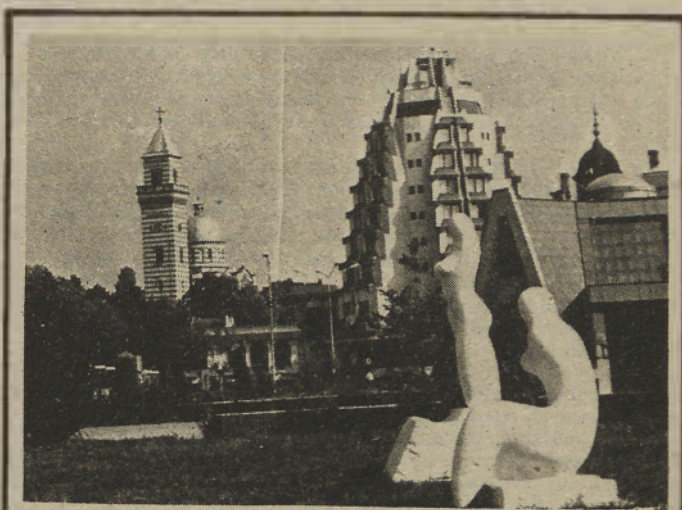
V VIŠINO IN ŠIRINO

Ko so nekega paračinskega funkcionarja vprašali, kako je v Paracinu, kaj delajo, je odgovoril: »Dobro je. Rušimo!«

Lakonski odgovor »rušimo« pa ni niti malo lahkomišeln, kajti za gradnjo je potrebno v Paracinu najprej rušiti. Nekdanje staro podeželsko mestoce s hišami z bahavimi strehami, črvivimi lesenimi balkoni, ki so bile razmetane največkrat zaradi muhavosti lastnikov in ne po razumu urbanistov, si je oddahnilo. Ob reki, kjer je domovala utesjenost, so široki trgi, parki — pljuča mesta. To je kraj z veliko sonca.

Naključnemu obiskovalcu, ki pride z juga, iz Niša, ali z vzhoda, iz Zaječara, ali z zahoda, po evropski prometni arteriji iz Beograda, pritegne pozornost poleg cerkve stolp novega hotela in zdaj že nekaj sedem in devetnadstropnic. Elegantne stavbe so kot stražarji nad plodnim Pomoravjem in čeprav odstopajo od tradicionalne arhitekture, ne motijo umirjenega šumadijskega ritma. Zmotila ga je naglica, s katero je vznikla najnovejša devetnadstropna »goba«. Še sreča, da ga je. Stanovanjski prostor in čas graditve sta v mrtvem teku, zato so v letu dni uspeli zgraditi sto novih stanovanj, ne da bi povečali začetno ceno.

Na ulicah je makadam prekril asfalt. Že tretji samopriskrbevi je omogočil graditev kanalizacije, ki bo priključena na glavni kolektor, ohranila čisto vodo v Crnici, ki teče skozi mesto, in Moravi, ki ga obide na zahodu. Z novo-



Taka je podoba, ki jo najprej zagleda naključni obiskovalec Paracina.

tarijami pa se mesto ni prevzelo. Ohranilo bo nekaj voinja, ki spominja na intimnost malega mesta, zato bosta dve ulici v središču ohranili svoj stari videz. Prodajalne, na-

nizane v druga na drugo naslanjajočih se hišah s strehami s tisoč ogli in kritimi, z opeko bodo v senci modernih poslopj govornile o minulemu času.



Mesto ob Crnici je moderno, vendar spoštuje tradicije.



Da bi ohranili čisto vodo v Crnici in Moravi, gradijo kanalizacijo.



INDUSTRIJSKO
MONTAŽNO
PODJETJE
LJUBLJANA n. sol. o.



KOVINSKA IN ELEKTRO
INDUSTRIJA
MURSKA SOBOTA

- TRAKTORSKE PRIKOLICE
- PRIKOLICE ZA OSEBNE AVTOMOBILE
- KOTLI ZA PRIPRAVO ŽIVINSKE KRME
- KOTLI ZA ŽGANJEKUHO

- MOTORNE KOSILNICE
- SADILNIKI MEHANSKI IN PNEVMATSKI
- VINOGRADNIŠKE ŠKROPILNICE (ročne in motorne)



Pobirna stitakica za pobiranje sena in slame



PROGRAM PNEVMATSKIH SADILNIH NAPRAV ZA VSE VRSTE SEMEN OD 2 DO 12 VRST — PROGRAM — IMP — PLINOMERE, OPREMA ZA KLIMATIZACIJO — TRAKTORSKE SADILNIKE — MEHANSKE, PNEVMATSKE

ČESTITAMO OB PRAZNIKU SOBOŠKE OBČINE!

Pokojninsko in invalidsko zavarovanje kmetov

20. julija 1983 je bil sprejet zakon o pokojninskem in invalidskem zavarovanju, ki na področju pokojninskega in invalidskega zavarovanja kmetov prinaša vrsto novosti

1. Vpeljuje obvezno zavarovanje vseh kmetov in članov njihovih gospodarstev, ki se v SR Sloveniji ukvarjajo s kmetijsko dejavnostjo kot svojim edinim in glavnim poklicem. Po razlagi predlagatelja zakona ne bo obvezno zavarovanje tistih družinskih članov, katerim kmetijstvo ni edini in glavni poklic.

2. Z 31. 12. 1983 preneha veljati zakon o starostnem zavarovanju kmetov. Po tem zakonu je bilo samo pokojninsko zavarovanje kmetov. To zavarovanje je bilo oz. je veljalo za celotno gospodarstvo in se je tako tudi plačeval prispevek, ne glede na število članov. Seveda pa je potem bila tudi pokojnina na gospodarstvo, ki so si jo užívalci morali med seboj deliti.

3. Kmetje (samo zaruženi) so se tudi dosedaj imeli možnost pokojninsko in invalidsko zavarovati kot delavci, če so sklenili posebno pogodbo in so imeli zato ustrezno proizvodnjo ter so v ta namen plačali poseben prispevek. Za to obliko zavarovanja se je v KZ Panonka odločilo sorazmerno malo kmetov. To so bili predvsem starejši kmetje, razen nekaj izjem, ki so imeli že nekaj druge delovne oz. zavarovalne dobe in so si na ta način samo uredili pokojnino.

4. Pokojninsko dobo oz. zavarovalno dobo priznava zakon od 1. 1. 1972 dalje vsem zavarovancem starostnega zavarovanja kmetov, če so plačali ali so bili oproščeni predpisanih prispevkov s tega področja. Enako se priznava tudi prevzemniku kmetijskega gospodarstva, če je ta čas opravljal kmetijsko dejavnost kot edini ali glavni poklic.

5. Vpeljuje individualno oz. posamično pokojninsko in invalidsko zavarovanje kmetov, se pravi, da bo moral biti pokojninsko in invalidsko zavarovan nosilec kmetijske dejavnosti oz. gospodar in tisti družinski član, kateremu je kmetijstvo edini in glavni poklic. Prispevki se bodo torej plačevali za vsakega posebej in ne več na gospodarstvo. Zavezanec za plačilo prispevkov zase in za člane svojega gospodarstva je nosilec kmetijske dejavnosti na kmetiji oz. gospodar. Vsak se bo posebej zavaroval na podlagi zavarovalnih razredov, katere sprejema Skupnost pokojninskega in invalidskega zavarovanja. Predvidenih je 10 zavarovalnih razredov. Kmetje bodo imeli možnost izbire zavarovanja, v kateri koli zavarovalni razred, ne glede na višino proizvodnje, samo da bodo plačali predpisani prispevek, RAZEN ZDRUŽENIH KMETOV, ki bodo morali biti zavarovani najmanj po IV. ZAVAROVALNEM RAZREDU, če želijo biti zavarovani v obsegu kot delavci v združenem delu in si na tej podlagi pridobiti pravice, ki jim bodo pripadale.

Zavarovalne razrede ter plačilo prispevkov kaže naslednja tabela (ni še dokončna, ker še ni sprejeta):

Zav. raz.	Zavarovalna osnova:	Mesečni prispevek:	Letni prispevek
I.	5.602,35 din	995,53 din	11.946,36 din
II.	6.909,56 din	1.227,82 din	14.733,84 din
III.	8.216,78 din	1.460,12 din	17.521,44 din
IV.	9.524,00 din	1.692,41 din	20.308,92 din
V.	10.831,22 din	1.929,70 din	23.096,40 din
VI.	12.138,44 din	2.157,00 din	25.884,00 din
VII.	14.187,08 din	2.498,04 din	29.976,48 din
VIII.	16.235,72 din	2.839,08 din	34.068,96 din
IX.	18.284,36 din	3.180,13 din	38.161,44 din

Starostna pokojnina se odmeri od pokojninske osnove v odstotkih, določenih odvisno od zavarovalne oz. pokojninske dobe in

— za zavarovanca z zavarovalno dobo 15 let 35 % pokojninske osnove, nato se za vsako naslednje dopolnjeno leto pokojninske dobe poveča za 2 % pokojninske osnove

— za zavarovanko z zavarovalno dobo 15 let 40 % pokojninske osnove, nato se za vsako naslednje dopolnjeno leto pokojninske dobe dopoljenih 20 let poveča za 3 %, za vsako dopolnjeno leto pokojninske dobe nad 20 let pa za 2 % pokojninske osnove

— najvišji odstotek je 85.

Na podlagi takega zavarovanja bo vsakemu zavarovancu posebej tekla zavarovalna oz. delovna doba in se bo lažko vsak posamezno ob izpolnitvi določenih pogojev pokojninsko ali invalidsko upokojil ter prejel sam svojo pokojnino.

Nekaj pogojev, ko je možna upokojitev:

— ob izpolnitvi pogoja polne pokojninske dobe moški 40 let in ženske 35 let; razen borcev NOV pred 9. 9. 1943 z dvojnimi štetjem moški 35 let ter ženske 30 let

— ob starosti 60 let moški ter ženske 55 let, če ima 20 let pokojninske dobe

— ob pogoju za predčasno upokojitev (35 let delovne oz. zavarovalne dobe in moški starost 55 let oz. 30 let delovne oz. zavarovalne dobe in 50 let starosti za žensko). Seveda se ta pokojnina zmanjša za vsako leto predčasnega odhoda v pokoj za 1,5 % in za vsako manjkajoče leto do polne pokojninske dobe še za 0,5 %

Invalidsko upokojitev je potrebno enkrat posebej obravnavati skupaj še z nekaterimi drugimi določili zakona.

Organizacije združenih kmetov — kmetijske zadruga so morale do 13. oktobra vložiti prijavo za zavarovanje svojih članov. To prijavo smo v KZ Panonka vložili v obliki seznama. Ta prijava pa ni taka, kot jo zahteva skupnost pokojninskega in invalidskega zavarovanja, vendar iz objektivnih razlogov tega ni bilo mogoče storiti. Skupnost pokojninskega in invalidskega zavarovanja zahteva, da bomo morali za združene kmete vložiti prijave enako kot za delavce v združenem delu. Vsak zavarovavec bo imel delovno knjižico in bomo morali izpolniti še predpisane obrazce, da bo možna avtomatska obdelava podatkov. Po razlagi predlagatelja zakona bodo ostali individualni kmetje, ki niso člani zadruga, sami vlagali prijave.

V okviru občine Murska Sobota, KZ Panonka pokriva celotno območje, bo potekala enotna akcija podrobne seznanitve z zakonom ter pravicami in obveznostmi iz tega zakona. Obenem bo potekala tudi akcija o pridobitvi delovnih knjižic ter vložitvi prijav.

Kje in kdaj bodo sestanki, bomo kmete pravočasno obvestili. Marsikaj je na tem področju novega, marsikaj še nedodelanega, zato bo potrebna poštna pripravljenost, da bodo lahko vse stvari razčistili in najprimerneje uredili.

Tivadar Jože, pravnik

JABOLK PREMALO

Zaradi slabe letine, saj je sadno dravje v nekaterih krajih zelo slabo obrodilo, je letos izredno veliko povpraševanje po industrijskih jabolkih. Ker so možnosti za izvoz tega sadja, si v Kmetijski zadrugi Panonka prizadevajo, da bi odkupili čim več kmečkih jabolk, saj bi tako pridobili kupce tudi za taktat, ko bo sadno dravje bogato obrodilo. Vse količine, ki so jih doslej odkupili, so izvozili, ker pa po sedaj povprašuje tudi domača predelovalna industrija, pozivajo kmetovalce, da jabolka, ki jih ne nameravajo zadržati za oziromno, prodajo. Industrijska jabolka odkupujejo v vseh skladiščih temeljnih združenih organizacij, plačujejo pa jih po pet dinarjev za kilogram ne glede na sorto. Jabolk ni potrebno obirati, ne smejo pa biti nagnata.

L. K.

TOVARNE UMETNIH GNOJIL PREDLAGAJO ZA 52 Odstotkov VIŠJE CENE

NESPREJEMLJIVE ZAhteve PROIZVAJALCEV

Jesenska setev se v Pomurju bliža koncu, pridelovalci pšenice pa doslej posebnih težav pri oskrbi z mineralnimi gnojili niso imeli. Če na drugod po državi gnojila primanjkovala, so se slovenski porabniki lahko pohvalili z dokaj redno oskrbo iz Kutine in Ruš. V veliki meri je to treba pripisati samoupravnemu sporazumu, po katerem slovenski porabniki sovlagajo sredstva za gradnjo nove tovarne umetnih gnojil v Kutini in za adaptacijo tovarne dušika v Rušah.

Zataknilo pa se je pred kratkim, ko so jugoslovanski proizvajalci mineralnih gnojil poslali vsem porabnikom samoupravni sporazum, s podpisom le-tega pa naj bi porabniki pokrivali razliko, ki nastaja pri proizvodnji umetnih gnojil. Samoupravni sporazum predvideva pokrivanje razlike v višini 52 odstotkov na dosedanjo ceno. Medtem pa je na zvezni skupnosti za cene že bil sprejet sklep, da se umetna gnojila podražijo za 27 odstotkov, preostalo 25-odstotno razliko pa naj bi porabniki pokrivali na samoupravni osnovi. Slovenski porabniki na takšno zahtevo seveda niso pristali, saj bi se s tem zastavilo vprašanje rentabilnosti same kmetijske proizvodnje. Umetna gnojila so se namreč letos že podražila, če bi sprejeli najnovejšo zahtevo, pa bi bila v primerjavi z lani dražja kar za 97 odstotkov.

Kutini neupravičena, prav tako pa ni sprejemljiva tudi takšen odnos do slovenskih porabnikov. Ti so v gradnjo nove tovarne v Kutini sovlagali 800 milijonov dinarjev (od tega ABC Pomurje 200 milijonov dinarjev), samoupravni sporazum o sovlaganju pa ne predvideva pokrivanja razlike, ki nastaja pri proizvodnji. Poleg tega pa so slovenski porabniki že doslej poravnali tudi svoje devizne obveznosti do tovarne. Znano je, da je 79 do 80 odstotkov surovine za umetna gnojila iz uvoza in ta devizna sredstva slovenski porabniki zagotavljajo v celoti. Res je sicer, da ta devizna sredstva dotekajo zdaj z nekakšno zamude in prihaja tako do težavnih razlik, vendar so se slovenski porabniki dogovorili, da bodo pokrili tudi to razliko.

Kljub temu, da na takšno povišanje cen niso pristali, tovarna dušika iz Ruš gnojila še naprej dobavlja, medtem ko je tovarna v Kutini dobavo slovenskim porabnikom ustavila. Kot nam je povedal Gusti Grof, predsednik koordinacijskega odbora porabnikov umetnih gnojil v Sloveniji, je zahteva tovarne v

Tako je zahteva proizvajalca nesporemljiva, slovenski porabniki pa pravijo, da na ponovno povišanje cen ne morejo pristati. Skupaj s predstavniki tovarne v Kutini naj iščejo najustreznejše rešitve, osnovna naloga v tem času pa je zagotoviti zadostno količino umetnih gnojil, da ni lahko jesenska pa tudi spomladanska dela pravočasno in kvalitetno opravili.

L. Kovac

TURNIŠČE: cene pujskov

Kdo bi si mislil: cene so celo nekoliko padle! Pretekli četrtek (13. okt.), ko so rejci pripeljali na turniško sejmišče 138 pujskov, so se namreč gibale od 6.000,00 do 7.500,00 dinarjev za par. Prodali so okrog 90 pujskov, starih med 7 in 10 tednov. Sejmišče odpirajo ob 7. uri.

IZKUŠNJE KMETOVALCEV

Hišnik odslej samo kmet

Temeljna združna organizacija Črenšovci je pred kratkim podelila priznanja nekaterim najboljšim proizvajalcem hrane na svojem območju. Kazimir Kustec iz Črenšovca je prejel priznanje zato, ker že nekaj let odda zadrugi največ mleka.

„Z mlekarstvom se na naši kmetiji ukvarjamo od 1967. leta. Najprej so bile v hlevu krave, ki niso dajale veliko mleka, pozneje smo

Pred 1967. letom, ko sta začela kmetovati „na svoje“, sta delala v združnem hlevu kmetijske zadruga Slovenj Gradec. Tam so sprva imeli slabe mlekarice, ona pa sta dobivala plačo od namolzenih količin mleka, zato sta bila še kako zainteresirana, da so kupili boljše mlekarice. Na njuno pobudo so jih šli kupiti na sejem v Mursko Soboto. Potlej je bilo vse v redu tudi z osebnim dohodkom. V Slovenji

Imamo namreč 4 hektarje zemlje, poleg tega pa še 1 hektar v najemu. Za živino pridelamo vso krmo sami. Letos, na primer, smo pripravili več kot 100 kubičnih metrov koruzne silaže. Prej smo kravam pokladali tudi krmila, zdaj pa ne več, ker so predraga. To sicer gre na račun nekoliko slabše mlečnosti, vendar se tako računica bolj izide.

Tako je zatržil Kazimir Kustec. Povedal je tudi, da je po vrnitvi iz Slovenj Gradca postal hišnik na osnovni šoli v Odrancih, kjer je delal več kot deset let, vendar je letos službo opustil in sklenil, da bo dajal več od sebe na kmetiji. Torej se je povsem posvetil pridelovanju hrane, saj v tej dejavnosti vidi svetlo prihodnost. Tudi žena je navdušena, kajti prej je delala več kot preveč. Kustečeva sta vesela, ker se bo tudi hčerka, ki zdaj končuje osemletko, verjetno odločila za kmetijsko šolo.



jih zamenjali z dobrimi mlekaricami. Trenutno imamo 6 molznic, 1 brejo telico in 3 plemenske telčke. Dnevno oddamo od 70 do 80 litrov mleka. Lani v celem letu pa smo namolžili 24.000 litrov mleka. Glede na to, da je mleko v dokaj visoki toliščo (od 3,9 do 4 odstotke), je dohodek dober; mesečno dobimo za mleko od 20.000 do 40.000 dinarjev, nam je ob obisku povedala gospodinja Katarina Kustec.

Kustečeva sta s težavami prišla do sedanje lepo urejene kmetije.

Gradcu sta se dobro vključila v življenje in celo razmišljala, da bi ostala kar tam. Toda v Črenšovcih je bila na prodaj manjša kmetija, ki sta jo kupila. Namesto stare hiše sta postavila novo, ob starem pa tudi nov hlev.

„Zelo zadovoljna sva z življenjem in delom na kmetiji. Ob mleku prinaša naši družini (Kustečeva imata 14-letno hčerko, ki tudi pomaga pri delu, zato uporabljamo množino) dohodek tudi tržno pridelovanje sladkorne pese in pšeni-

Na vprašanje, če je v Črenšovcih še več tako pomembnih proizvajalcev mleka, je Kazimir odgovoril pritrdilno, vendar toliko kot na njihovi ne namolzejo na nobeni kmetiji. Največ jih prinaša okrog 20 litrov. Kustečeva imata namreč dober pregled nad pridelovanjem mleka v Črenšovcih, saj je pri njej vaška zbiralnica. V njej dnevno zberejo v poprečju 1100 litrov mleka. To je količina, ki se že nekaj časa ne povečuje. Dobro je tudi, da se ne znižuje, kar potrjuje, da je proizvodnja mleka donosna, čeprav včasih slišimo jamranje, češ da temu ni tako. Kustečeva name-ravata stalež krav molznic še povečati. Torej v prihodnje lahko pričakujemo še več mleka.

Priznanje, ki ga je podelila črenšovska TZO, je prišlo torej v prave roke.

S. SOBOČAN

NOV SPLOŠNA OBRтна ZADRUGA

prekmurka

M. SOBOTA

ZVEZNA 12 tel. 069/23-010 p. o. 23-720, p. p. 54

Obrtna zadruga SOZ „PREKMURKA“ Murska Sobota združuje 100 kooperantov in članov vseh obrtnih dejavnosti in storitev. Zadruga s svojimi člani kooperanti opravlja zaključna dela gradbeništva, industrijsko kooperacijo in storitve. Omenjena dela izvaja doma in v tujini.

Vsa dela izvršujemo kvalitetno po pogodbenih rokih in po konkurenčnih cenah.

Ob občinskem prazniku občine Murska Sobota se delavci zadruga in kooperanti člani zahvaljujejo vsem investitorjem in delovnim organizacijam za uspešno sodelovanje.

Obenem pa vabimo vse zainteresirane poslovne partnerje še k tesnejšemu sodelovanju, da bi v bodoče vsi skupaj dosegali čim boljše uspehe.

ISKRENO ČESTITAMO OB OBČINSKEM PRAZNIKU OBČINE MURSKA SOBOTA

NAMIZNI TENIS — MRLZ

POMEMBNA ZMAGA

Sobočani so v svojem prvem nastopu na domačih mizah gostili srednjega tekmeča za izpad sarajevskega Željezničarja in dosegli...

Ani MS državna prvakinja

V Ani sta bila državno prvenstvo za dveletne kasače in hkrati dni ženskih kasaških derbi. Izkazala se je Ani MS z Markom Slavičem...

ULIČNI TEK V MURSKI SOBOTOI

SODELOVALO 150 ATLETOV

V okviru praznovanja soboškega občinskega praznika je bil v Murski Soboti tradicionalni ulični tek „17. oktober“.

Sodeluje 40 ekip

Zatelo se je tekmovanje v občinski strelski ligi Murska Sobotica, ki poteka v treh skupinah, skupno pa nastopa 40 ekip.

USPEH SOBOČANOV

V Celju je bilo atletske tekmovanje, katerega so se udeležili tudi člani DRŠI Murska Sobotica in dosegli lepe rezultate.

HOKEJSKE NOVICE

V okviru priprav za turnir Bratstva in enotnosti, ki bo konec tega meseca v Beogradu, je reprezentanca Slovenije premagala Mursko Sobotico.

Nov državni rekord Baleka

Na Dunaju je bilo avstrijsko državno prvenstvo v hitri hoji na 50 m, katerega se je kot gost udeležil tudi član AK Pomurje iz Murske Sobotice Milan Balek.

Štirje naslovi v Pomurje

V Mariboru je bilo republiško prvenstvo v rokoborbi, katerega so se udeležili tudi tekmovalci RK Pomurje in Partizana Bakovci.

AVTOBUS V KRANJ

V soboto, 29. oktobra 1983, bo v Kranju tekaški maraton „Treh src“.

SRL

Polana vodi

V nadaljevanju prvenstva v slovenski moški rokometni ligi je Polet premagal Ponikve z 20:19.

Table with 3 columns: Team, W, L, Points. Includes teams like POLANA, Rudar, Šmartno, Zagorje, Fužinar, Drava, Radeče, Velenje, RADGONA, Lisca, Brežice, BELTINKA.

SNL

ZMAGA MURE IN NAFTE

V nadaljevanju tekmovanja v slovenski nogometni ligi je soboška Mura s težavo premagala Vozila iz Nove Gorice z rezultatom 1:0.

II. SOL — vzhod

Odigrano je bilo prvo kolo druge slovenske odbojkarke lige — vzhod za moške in ženske, kjer sodelujejo odbojkarji Ljutomera in Radence ter odbojkarji Pomurja.

PRL — moški

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Kadgona, Bistrica, Beltinka, Ljutomer, Polana.

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Lendava, Radgona, Beltinka, Toko, Polet, Polana, Ljutomer, Bistrica.

PRL — ženske

Indip prvak Pomurja

Končano je bilo tekmovanje v pomurski ženski rokometni ligi — jesenski del. Naslov prvaka je brez poraza osvojila ekipa Indipia iz Lendave.

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Indip, Polana II., Radgona II., Toko, Beltinka II.

SKL — mladinke

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Marles, Rogaška, Metka, POMURJE, Ptuj, Šentjur.

II. ONL Lendava

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Kapca, Pince, Lakoš, Lakoš, Žitkovci, Polana, Kapca, Pince, Zvezda.

PNL

REZULTATI — 8. KOLO

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Bakovci, Veržej, Beltinka, Čarda, Lipa, Črenšovci, Turnišče, Mostje, Beltinka, Veržej, Čarda, Bakovci, Hotiza, Turnišče, Črenšovci, Petišovci, Dobrovnik, Mostje, Lipa, Ljutomer.

I. MNL M. Sobotica

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Puconci, Dokležovje, Tešanovci, Rakičan, Tišina, Apače, Tešanovci, Rakičan, Puconci, Bogojina, Radgona, Šalovci, Tišina, Dokležovje, Pušča.

II. MNL M.

Sobotica — vzhod

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Gančani, Selo, Bratonci, Prosenjak, Ižakovci, Melinci, Bratonci, Filovci, Gančani, Vrelec, Selo, Prosenjak.

ŠSD Mejnik G. Radgona

Tekmovalo 756 učencev

ŠSD Mejnik iz Gornje Radgone je pripravilo tekmovanje v krosu, katerega se je udeležilo 756 učencev in učenk.

II. MNL

M. Sobotica — zahod

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Slaveči, Serdica, Tromejnik, Križevci, Romah, Grad, Romah, Cankova, Serdica, Rogašovci, Tromejnik, Križevci, Slaveči.

I. ONL Lendava

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Nedelica, Panonija, Bistrica, Nafta, Olimpija, Odranci, Olimpija, Mladost, Nedelica, Nafta, Panonija, Renkovci, Kobilje, Bistrica, Graničar.

NAMIZNI TENIS —

Borba za obstanek

S prvim krogom, ki je bil v Novi Gorici, se je začelo tekmovanje v I. A moški republiški ligi, kjer so Pomurci spet zastopani z dvema ekipama G. Radgono in Soboto.

Obe pomurski ekipi sta si zadali, da se obdržita v ligi, kar pa ne bo lahko, in to je pokazal že prvi krog. Po njem smo lahko popolnoma zadovoljni z najmlajšo ekipo v ligi Soboto, za katero sta igrala pionirja Kuzma in Mekicar.

Table with 2 columns: Team, Points. Includes Triglav, Kemičar, Kočevje, Gorica, SOBOTA, Fužinar, Olimpija, RADGONA.

SPUŠT NA REKI MURI

Prvo mesto Krogu

Od petanjkega mosta do kroškega broda je bilo tekmovanje z reševalnimi gumijastimi čolni, ki ga je pripravilo BD Mura iz Kroga z pokal KS Korg.

gorenje

iščemo

Gorenje SOZD prireja od 22. 10. do 5. 11. 83 v Rdeči dvorani v Titovem Velenju že tradicionalni hišni sejem '83, na katerem bomo del razstave namenili drobnemu gospodarstvu.

Razstavili bomo sestavne dele, ki jih danes uvažamo, za katere pa vemo, da jih že izdelujemo v Jugoslaviji oziroma bi jih lahko izdelovali v Jugoslaviji.

Na tem področju želimo čimbolj angažirati naše drobno gospodarstvo, zato vabimo vse zainteresirane k sodelovanju.

Obiščite nas — ponuja se vam priložnost za razširitev vašega proizvodnega programa.

gorenje

Dokazujejo, da je v slogi moč!

V krajevni skupnosti Park v mestu Murska Sobota, kjer živi po zadnjih podatkih v 641 gospodinjstvih nekaj manj kot 2000 prebivalcev oziroma natančneje 1926, je v zadnjem času dokaj živahno. Hitro se razvijajoča mestna krajevna skupnost, na območju katere so tudi velik srednješolski center, osemletka, nova samopostrežnica in še vrsta drugih objektov, lahko z upravičenostjo uvrstimo med najaktivnejše v pomurskem središču. To so dokazali že s številnimi akcijami, obilica želja občanov pa naravnost sili, da mora vodstvo krajevne skupnosti neprestano delati. Da je v slogi moč, pa so občani krajevne skupnosti Park že večkrat dokazali.

NAJAKTIVNEJŠA JE SEKCIJA ŽENA

Med najaktivnejše sodijo nedvomno članice sekcije za družbeno aktivnost žena, ki so organizirale različne tečaje ročnih del, kolesarske pohode in izlete ter uspela družabna srečanja in ostale prireditve. Še sedaj se s ponosom spo-

dalj vsakokrat na voljo šolsko prostore in igrišča, so pritegnili večje število občanov krajevne skupnosti. Sodelovali so tako mladi kot starejši, s čimer se je še bolj utrdila povezanost dveh različnih generacij.

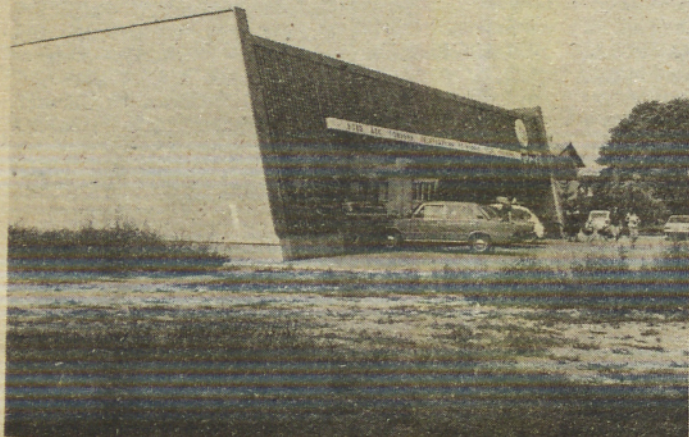
Ob tem velja omeniti tudi organizacijo Rdečega križa, ki

trošnik, ki je znana po svoji dobri založenosti in prijaznem trgovskem kolektivu, ki se vsakokrat odziva na akcije v krajevni skupnosti.

Če so prizadevni delegati — letos je izvoljena nova skupščina krajevne skupnosti, ki šteje 45 delegatov; v njej pa so predstavniki organizacij združenega dela, krajevne skupnosti, družbenopolitičnih organizacij in društev — potem mora dobro delati tudi krajevna skupnost. To je pravilo, ki ga gre nedvomno pripisati tudi krajevni skupnosti Park v mestu Murska Sobota. Podatki kažejo, da so s samopriskom občanov v letih 1981 in 1982 zbrali čez 3,7 milijona dinarjev. To je omogočilo ureditev programa krajevne skupnosti na področju najnujnejših komunalnih del. Tako so financirali izgradnjo vodovodnega priključka in asfaltiranje v Naselju Veljka Vlahovića, asfaltiranje Borovnjakove in Košičeve ulice ter sofinancirali vodovodno omrežje v Razlagovi ulici. V letošnjem programu dela KS Park pa imajo zajeto asfaltiranje Razlagove ulice, izgradnjo vodovodnega priključka na delu Kopalniške ulice, izgradnjo telefonskega omrežja v Mikloša Kuzmiča ulici in zahodno od nje, kjer s sredstvi sodeluje tudi krajevna skupnost Turapolje. Da ne omenjamo posebej gradnje tribune na nogometnem igrišču Mure in večja vzdrževalna dela, pri kino dvorani Park.

Vse to jasno dokazuje, da prebivalcem mestne krajevne skupnosti Park v Murski Soboti ne manjka pobud, od razpoložljivih finančnih sredstev pa bo odvisno, kaj bodo lahko naredili v prihodnjem obdobju.

Milan Jerše



SODOBNA SAMOPOSTREŽBA — Nedvomno pomeni nova in sodobna samopostrežna trgovina veliko pridobitev za KS Park, saj so prej morali prebivalci hoditi po nakupih v središču mesta.

minjajo pripravljana kulturno-zabavne prireditve ob praznovanju krajevnega praznika. S pomočjo krajevne konferencie socialistične zveze in dobrega sodelovanja s kolektivom prve osemletke, ki so jim

neprestano mobilizira svoje članstvo.

Velika pridobitev za KS Park pa je gotovo tudi sodobna samopostrežna trgovina veletrgovine Po-

V DOKLEŽOVJU UREJAJO

VAŠKI DOM

Tako kot v ostalih obmurskih krajih, so tudi krajanje Dokležovja v zadnjih nekaj letih dosegli nagel razvoj. Med najpomembnejše pridobitve vsekakor sodi ureditev nasipa ob reki Muri, tako da ni več strahu pred vodno stihijo, in asfaltiranje vaških ulic, kar je za popedeželske krajevne skupnosti največja investicija. V Dokležovju so asfaltirali okrog 5,5 kilometra vaških ulic, tako da je brez asfalta ostalo le še 728 metrov ulic v novem naselju, ki so ga začeli izgrajevati leta 1967, doslej pa je bilo zgrajenih 40 novih stanovanjskih hiš.

Na gradnjo pa še čaka pet parcel. Sicer pa v Dokležovju nimajo težav z gradbenimi parcelami tako kot v nekaterih drugih krajih, saj imajo na razpolago še 26 gradbenih parcel. Za Dokležovje je tudi značilna, da se naglo zmanjšuje število kmečkega prebivalstva, saj je več kot tretjina prebivalstva zaposlena in je v kraju le 16 čistih kmetij.

ZA UREDITEV VAŠKEGA DOMA POLDRUGI MILIJON

Vaški dom je za krajanje Dokležovja izredno velikega pomena, saj imajo v njem trgovino, skladišče kmetijske zadruge in gasilske prostore. Sicer pa je dom namenjen za družbenopolitično in kulturno dejavnost. Ker pa je bila zgradba že v zelo slabem stanju, so pred dnevi začeli z nekaterimi najnujnejšimi vzdrževalnimi deli. Tako so začeli prekrivati streho, urediti novo električno inštalacijo in ventilacijo, mizarska, kleparska in pleskarska dela. Namestili bodo tudi dve novi lončeni peči. Z vzdrževalnimi deli na vaškem domu bi sicer morali začeti že veliko prej, vendar ni bilo na razpolago strešne opeke.

Predvidevajo, da bodo z vzdrževalnimi deli na vaškem domu končali do dneva republike. Dela bodo po predračunu veljala okrog

1.500.000 dinarjev. Sredstva so zagotovili s krajevnim samopriskom.

KAJ V DOKLEŽOVJU NAČRTUJEJO?

V krajevni skupnosti Dokležovje imajo izdelan srednjeročni program razvoja, vendar ga morajo glede na razpoložljiva sredstva nenchno dopolnjevati in spre-

ravajo tudi asfaltirati še ostale odcepe vaških ulic, če bodo na razpolago potrebna sredstva. Sicer pa v Dokležovju razmišljajo, da bodo morali v bližnji prihodnosti urediti kanalizacijo, asfaltirati cesto Dokležovje-Bakovci v dolžini 1,5 kilometra, na kateri so zelo vezani zaradi prevoza otrok v Mursko Sobotu in otrok v osnovno šolo Bakovci (višji razredi).



minjati. Po besedah predsednika sveta krajevne skupnosti Dokležovje Franca Gregorja — dolgoletnega družbenopolitičnega delavca, ki so mu krajanje v tej mandatni dobi zaupali odgovorno nalogo — nameravajo v prihodnjem letu pričeti z gradnjo mrtvašnice, ki naj bi jo dokončali v dveh letih. Krajevna skupnost naj bi tudi sofinancirala ureditev fasade na zgradbi osnovne šole, kjer je SIS za vzgojo in izobraževanje Murska Sobota uredila centralno kurjavo in plačala pleskarska dela. Nekaj sredstev bo potrebno za izgradnjo slačilnice ob nogometnem igrišču, medtem ko bodo težaška dela v glavnem opravili s prostovoljnimi delom. V tem srednjeročnem obdobju pa name-

kaj sredstev pa bo potrebno pripraviti tudi za nadaljnje ureditve vaškega doma, saj bo potrebno zamenjati lesne stropce, ki so v slabem stanju in urediti fasado doma. Ker pa je kraj Dokležovje naglo širi, bo potrebno razmišljati tudi o gradnji nove trgovine. V Dokležovju nameravajo posebno skrb tudi urediti krajevno vendar nišo zadovoljni z nekaterimi krajanje, ki se ne menijo dovolj za čistočo in odlagajo odpadke na neustreznem mestu. Sicer pa je družbeno-politična in društvena dejavnost v Dokležovju dobro razvita, zlasti pa so zadovoljni z mladino, ki se aktivno vključuje v njihovo dejavnost.

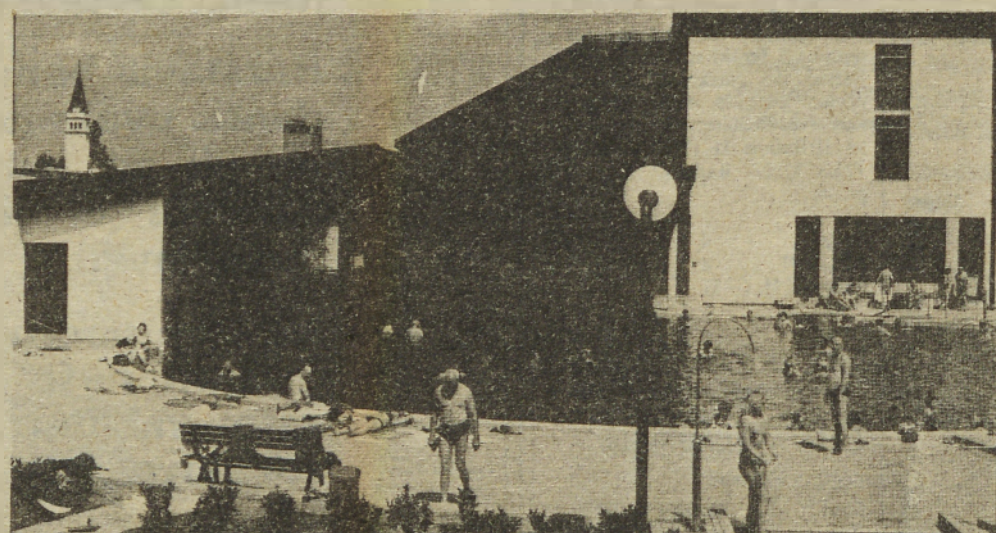
Feri Mašič

Gradenska Moravske Toplice, Moravci

REVMO, IŠIJAS IN MNOGE DRUGE BOLEZNI ZDRAVI TERMALNA VODA V MORAVSKIH TOPLICAH

V krajih dvajsetih letih so se razvili Moravci v eno naših najbolj znanih zdravilišč, specializiranih za zdravljenje kroničnega vnetnega revmatizma, degenerativnega sklepnega, lzensklepnega in metaboličnega revmatizma, sistemskega obolenja veziva, stanja po operativnih posegih in poškodbah lokomotornega sistema s funkcijskimi motnjami ter neinfekcijskih kroničnih dermatoz.

V bližini Murske Sobote je eno najbolj znanih termalnih kopališč v Sloveniji.



OBIŠČITE HOTEL TERMAL

Pomembna pridobitev v razvoju Moravskih toplic je novi zdraviliški objekt, hotel B kategorije TERMAL. Pred nedavnim odprti hotel ima 252 osnovnih in 74 pomožnih ležišč. Lociran je tako, da pogojuje najkrajšo pokrito komunikacijo med objekti, ker so med seboj funkcionalno povezani. V novem hotelu je prostor za diagnostiko in laboratorijsko dejavnost. Z lastnim zdravstvenim kadrom je sedaj izboljšana kvaliteta zdravstvenoterapevtskih uslug. Za počitek gostov pa je na razpolago tudi solarij, pedikerski in frizerski salon, prodajalna spominkov, družabni prostori, skratka tisto, kar je potrebno za prijetno počutje gostov. Ne pozabite: BIVANJE V HOTELU »TERMAL« JE UDOBNO!

Gostje lahko prebivajo v Moravskih toplicah v ličnem vikend naselju, ki je zgrajeno v panonskem stilu. V njem je 150 ležišč. Nadalje je na voljo 100 postelj pri zasebnikih. V povezavi z zdraviliščem je novozgrajeni kamp za 240 oseb.

Posebnega pomena za Moravske toplice pa je hotel Termal.

Kopališke usluge

- Obnovljeno kopališče (v pokritem bazenu podvodna masaža)
- Prvotno obnovljen okrogli bazen
- Na voljo 4 bazeni s termalno vodo (eden pokrit in eden z navadno vodo — stalna zdraviliška služba in fizioterapija)

POSEBNA UGODNOST:
Od 10. januarja do 20. februarja 1984 nudimo 10% popust na penzionarske stroške

Na razpolago štiri nova tenis igrišča — Možnost igranja tudi pod reflektorji — Ugodna pavšalna cena za igranje tenisa in kopanje.

Specialitete hiše

- stalno na voljo domača šunka in klobase
- puranov nadevani zrezek
- moravski medaljon — prekmursko nabodalo
- kmečki kotlet — pikniki v naravi

REKREACIJA:

- trim steza — odbojka — mali nogomet
- izposajalnice koles — tenis — burlanje — ribolov v bližnjem ribniku — izleti

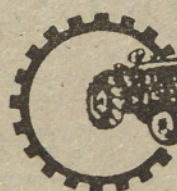
RAZVEDRILLO:

- vsak petek in soboto glasba

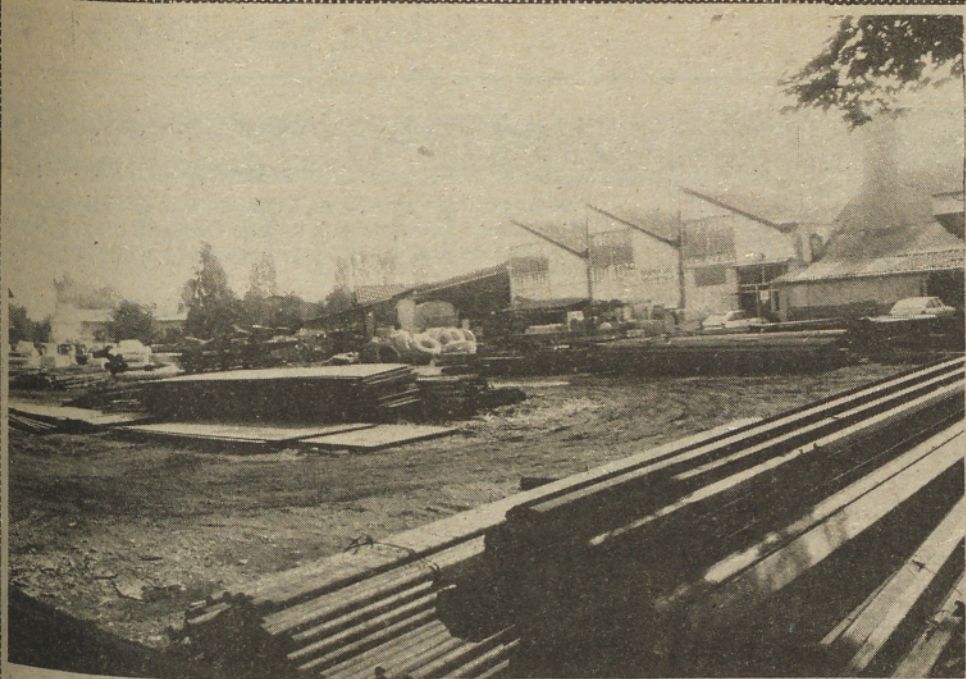
POSEBEN POPUST ZA ORGANIZIRANE SINDIKALNE SKUPINE

Vse informacije: tel.: (068) 72-210
Teleks: 35-275
Naslov: Moravske toplice, 68221 MARTJANCI

ČESTITA OB PRAZNIKU SOBOŠKE OBČINE!



OF
Agroservis
MURSKA SOBOTA



Pogled na del skladišča in prodajalno Jeklotehne v Murski Soboti

PREDEN SE ODLOČITE ZA NAKUP NE POZABITE OBISKATI JEKLOTEHNO

V SPECIALIZIRANIH ODDELKIH, GROSISTIČNIH
SKLADIŠČIH IN TRGOVINAH NA DROBNO

VAM NUDIJO:

- ELEKTRO INŠTALACIJSKI MATERIAL
- VODOVODNI — TOPLOVODNI MATERIAL
- GRADBENI MATERIAL — LES IN LESNE IZDELKE
- ORODJE — OKOVJE
- KOLESA — MOPEDE — AVTOMOBILE
- LEŽAJE — VIJAKE — BRUSNE PLOŠČE
- BLAGO ŠIROKE POTROŠNJE
- VSE ZA KMETIJSTVO
- VSE VRSTE ŽELEZA

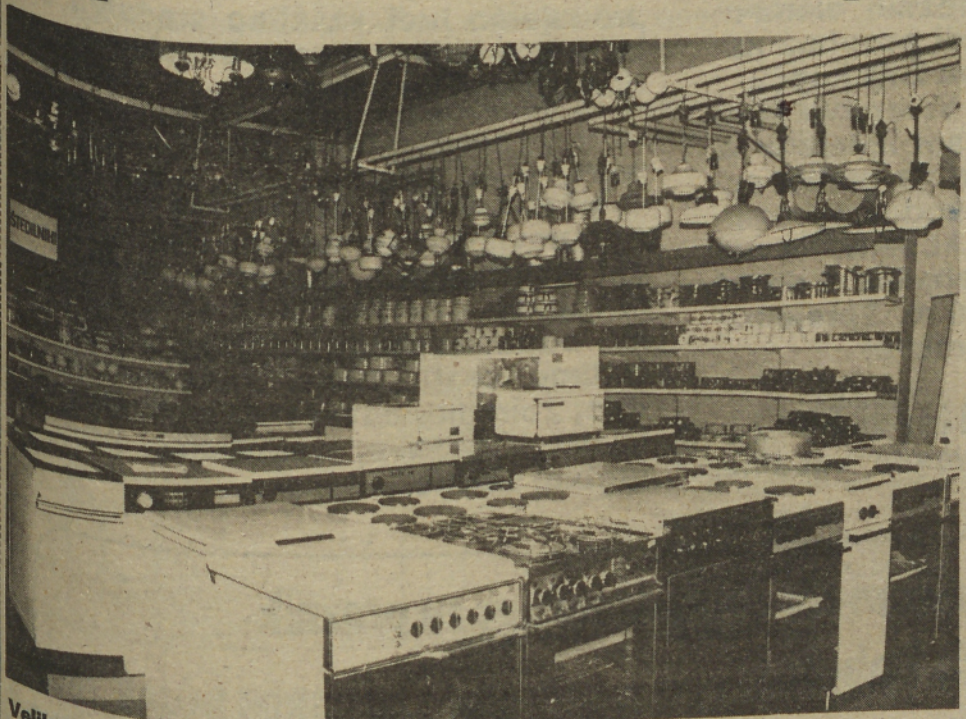
PRIČAKUJE VAŠ OBISK IN

Čestita svojim potrošnikom
ob prazniku
soboške občine!

JEKLO TEHNA

MURSKA SOBOTA

Cvetkova 2
in v Križevcih v Prekmurju



Velika izbira blaga v trgovini Jeklotehne v Murski Soboti

PRIPOROČA SVOJE SERVISNE STORITVE!

DO AGROSERVIS je usposobljena za popravilo in vzdrževanje cestnih motornih vozil in kmetijske mehanizacije. Tokrat vam posebej priporočamo storitve na področju obnove pločevinskih delov osebnih vozil in storitve na področju obnove in vzdrževanja kmetijske mehanizacije v nesezonskem času.



Pri obnovi karamboliranih ali dotrajanih pločevinastih delov vozila nudimo strokovne kleparske in ličarske usluge, zaščito podvozja, vleko vozila ter nadomestne dele za vozila domačih proizvajalcev.



Za kmetijsko mehanizacijo predlagamo preventivni način, ki zajema popravila in vzdrževanje v nesezonskem času oz. takoj po uporabi stroja v glavni sezoni. Vsek drugačen način je kratkoročno sicer cenejši, dolgoročno pa z dobrim gospodarjenjem nima ničesar skupnega. Delo opravljamo tudi na terenu ter nudimo rezervne dele.

Zastopamo proizvajalce:

potniški program
ZASTAVA
IVM
TAS
CIMOS

tovorni p.
TAM
ZASTAVA

kmetijski p.
IMT
FIAT ŠTORE
TORPEDO DEUTZ
URSUS
ZETOR
SIP
ZMAJ

Občanom soboške občine
čestitamo ob njihovem prazniku!

KADAR SE RAZMNOŽIJO KOBILICE . . .

Že v starih časih so poznali to naravno nadlogo; imenovali so jo šiba božja. Danes skušajo strokovnjaki vnaprej dognati smeri kobilice in invazije, to pa je težko, ker te ne sledijo določenim instinktom, marveč se ravna samo po vetru, ki jih često pripodi naravnost k žetvi — včasih pa jih obrne v zadnjem trenutku drugam. Vsekakor pa so raziskovanja toliko napredovala, da je možno vsaj delno opozoriti posamezne dežele na bližajočo se nevarnost.

Strokovnjaki so dognali, da kobilica živi navadno štiri mesece, v ugodnih okolnostih pa tudi do enega leta, če rastline ne usahnejo ali je zmrzal ne zaloti v mrzlejših hribovitih krajih. Čeprav je njeno življenje kratkotrajno, se vendar silno hitro množi. Samica leže trikrat v svojem življenju po 200 jajčec v velikosti riževega izrna. Čuti na koncu

repa povedo samici, ali je vlaga, slanost ter sončnost tal in temperatura ustrezna za valitev njenega zaroda. Iz jajčec kmalu prilezejo iz toplega peska skakači — kobilice brez kril. Svojo prvotno kožo takoj odvržejo, ko so dve uri na soncu, spremene barvo, čez nekaj dni pa se že začno v skupinah pomikati naprej. Skakač se hitro razvija, a preden doraste, menja petkrat svojo kožo, ki se razcepi na hrbtu, hkrati napne trebuh in prsni koš, da se reši starega oklepa. Ko dorastejo in se piodijo, spreminjajo svojo barvo in postanejo zeleni, črni ali rdeči ter se zbirajo v skupine.

Kadar pa iščejo hrane, se kobilice držijo ločeno druga od druge, prav to pa povzroči, da se razmahnejo prek tako velikih površin zemlje, ki zaradi požrešnosti prinaša ljudem lakoto v cele pokrajine. Ko obzro posamezne predele, spet izginejo. Raziskovalec Boris Uvarov pravi, da imajo te živali prav diablo-

lično sptobnost povsem izginiti izpred oči še tako vestnih raziskovalcev. Spremenijo se v manjše kobilice in tako rekoč menjajo obliko (Angleži imajo dva izraza: veliki kobilici s krili pravijo locust, navadnim pa grasshopper, skakač).

Pred kobilicami je vedno največ trpel Arabski polotok in zato je Mohamed v svojih spisih poudarjal to prirodno nesrečo, ki jo pošilja sam Alah nad človeštvo.

Kobilice letijo s hitrostjo 10 milj na uro, tako da preleti vsaka kobilica v svojem življenju kakih 3.000 milj. V posebno močnih rojih so se pojavile kobilice leta 1968. Največja skupina je spet priletela z Arabskega polotoka. Dvignila se je iz puštinje blizu Adenskega zaliva. Posamezni roji so leteli prek Jemena in Saudske Arabije, kjer so obletele severni del Rdečega morja ter se spustile proti jugu v Sudan. Takrat so preleteli posamezni roji v osmih mesecih približno 2.000 milj.

Prirodni sovražniki kobilic so v glavnem hrošči, muhe in ose, a niso dovolj številni, niti ne dovolj umi, da bi vsaj deloma uničili roje kobilic. Tudi ptice se jih lotijo, vendar je uspeh malenkosten. Ko so ob zadnjem vdoru v Afriko letele kobilice prek Nila, so jih napadle zlasti štoklje, ki so bile zasidrane ob Nilu. Pridružile so se jim pastirice in drugi afriški ptiči. Toda uspeh je bil le neznamenit in ptice so prej omagale kot kobilice.

Raziskovalni centri zaposlujejo cele skupine bojnikov proti kobilicam. Uporabljajo pa enaka sredstva kot v boju proti drugemu mrčesu, to je določene strupene mešanice, ki jih sipljejo z letali nad ogroženo pokrajino. Če se kobilice vabe lotijo, potem je nekaj uspeha, včasih pa letijo kar naprej.

SREČNA MATI

— Vi ste torej mati, srečna mati osmih otrok?
— Da, zdaj sem srečna.
— Bi povedali kaj več?
— Se spijo in ne hodijo v šolo . . .

POČASI HITIJO

— Martinovo bo enajstega novembra. Se že kaj pripravljate na „krščenje“?
— Pa še kako. Iz dneva v dan in prav bojim se, da bo pri našem sodu ostal Martin brez dela . . .

MARTINOVA GOS

— Micka, se vam ne zdijo povabila na Martinovo gos že stara, preživela?
— Niti ne, če je gos za časa življenja še lahko hodila . . .

POLICAJ STAREJŠI ŽENICI

— Kaj vi ne veste kaj pomeni to, če dvignem rokol?
— Seveda vem. Kako tudi ne bi. Do penzije sem bila učiteljica . . .

Najmanj nepismenih v Evropi ima Švica — samo 11 odstotka.

x x x

V domu počitka v ameriškem Seatlu sta se pred nedavnim poročila 85-letna Sabina Rauchmann in 95-letni George Goldwyn. Novinarjem sta izjavila, da jima je petnajst let skrivanja pred ljudmi dovolj.

drugje smo prebrali

Španska kraljica Izabela (15. stol.) se je v življenju umila samo enkrat — ko se je poročila. Avstrijska nadvojvodinja — tudi Izabela — se je leta 1601 odločila, da se ne bo umila tako dolgo, dokler ne bo osvojena trdnjava Ostende. Tako se ni umivala in ne preoblačila tri leta, tri mesece in tri dni!



Francozinja Anouk Clair iz Nantesa je letošnjo poletno počitnice izkoristila predvsem zato, da je raskanovala svojo ogrlico

Nečimrnost pa taka

Človeška nečimrnost res nima meja. To je dokazal tudi neki 87-letni Alessandro Polverari iz Poggia Nativa v Italiji. Tako zelo si je namreč želel zvedeti, kdo bo prišel na njegov pogreb, da je uprizoril svojo smrt.

Organiziral je pogreb, ki se ga je udeležilo veliko ljudi s približno 200 avtomobili. Sam je, oblečen v črnino, vodil celoten sprevod. Po pogrebu je Polverari izjavil, da ga cela zadeva ni prepričala o tem ali bo njegov »pravi« pogreb potekal s prav tolikim številom lepih besed kot ta, ki ga je sam organiziral, da pa je vsekakor prijetno poslušati toliko lepega o sebi.



Nalet kobilic leta 1968 v Egiptu



sobota

podjetje za komunalne, gradbene, obrtne in vrtnarske dejavnosti Murska Sobota, Kopališka 2, telefon 21-600

PRIPOROČAMO NAŠE PROIZVODE IN STORITVE:

TOZD

Gradbeništvo:

— gradimo vse vrste objektov s področja nizkih gradenj: ceste, mostove, kanalizacijo, vodovode; proizvajamo in predelujemo gramoz, proizvajamo beton in betonske izdelke, proizvajamo asfalt in opravljamo vsa asfalterška dela; opravljamo vse usluge z gradbenimi stroji; gradimo individualne stanovanjske hiše.

TOZD Obrtništvo:

— opravljamo zaključna dela v gradbeništvu: pleskarstvo in polaganje tapet, kamnoseštvo in teracerstvo, steklarstvo, mizarstvo, kle-

parstvo, kovaštvo in vodoinštalaterstvo.

— delovni enoti Tapetništvo vam nudimo bogat program oblaginjenega pohištva: sedežne garniture, spalnice, zvočne postelje. Možnost dobave tudi posameznih elementov. Sprejemamo tudi posebna naročila, izbira blaga po želji kupca.

— v delovni enoti Vrvarstvo vam nudimo širok program izdelkov iz vrvi: vlečne vrvi, vrvi za perilo, cugle, vrvi za seno, povodce, vprežnice, mreže za gole, kčšarko in odbojko ter vrvi od debeline 6 do 30 mm in dolžine do 50 m. Sprejemamo tudi posebna naročila!

TOZD Vrtnarstvo:

— pridelujemo okrasne rastline,

trajnice, sadike, rezano cvetje in lončnice; izdelujemo šopke in vence; opravljamo cvetlične aranžmaje; projektiramo zelene površine; urejamo in vzdržujemo vrtove, parke in zelenice; v naših cvetličarnah prodajamo tudi zaščitna sredstva za nego rastlin, okrasno in galanterijsko blago ter semena.

TOZD Komunalna:

— opravljamo komunalne dejavnosti: oskrbujemo naselja z vodo; odvajamo, odvažamo in prečiščujemo odpadno vodo; vzdržujemo in čistimo ceste, ulice, pločnike in trge; zbiramo, odvažamo in predelujemo odpadke; opravljamo pogrebno službo.

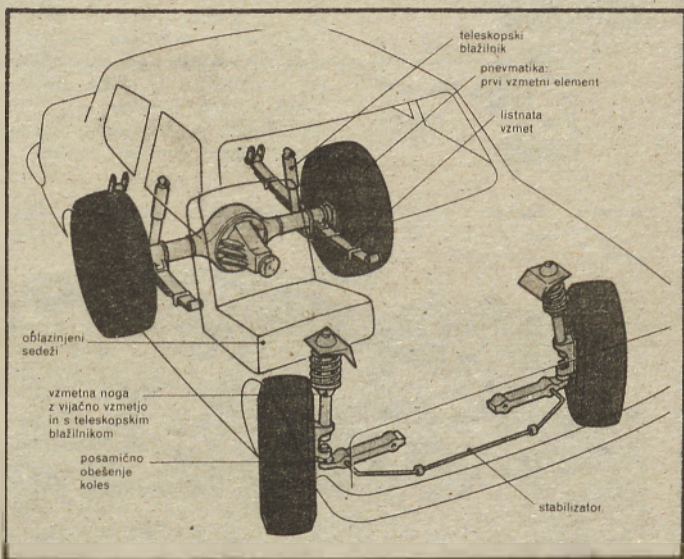
Čestitamo vsem delovnim ljudem, občanom ter organizacijam za praznik občine Murska Sobota.

za vsakogar nekaj

poznate svoj avto?

AVTOMOBILSKO PODVOZJE

Podvozje avtomobila sestavljajo VODILA KOLES, VZMETI, BLAŽILNIKI IN STABILIZATORJI. Vse skupaj pa pogosto menujemo tudi kar OBESE KOLESE. Gre namreč za sestavne dele, s katerimi so kolesa „obešana“ — pritrjena na karoserije. Pogosto pri podvozju govorimo tudi o PREDNJI PREMI in ZADNJI PREMI, kar sta v bistvu le drugačna izraza za celoten sklop prednja oziroma zadnjih obes.



Vodila koles so tisti deli, s katerimi so kolesa (oziroma premni elementi ki nosijo kolesa) pritrjena na karoserije. Ker morajo kolesa slediti neravninam na cestah, mora njihova pritržitev, torej pritržitev vodil na karoserijo, biti elastična. Prednji kolesi sodobnih avtomobilov sta praviloma obešeni POSAMIČNO na PREČNIH VODILIH. To pomeni, da kolesi nimata neodvisno eno od drugega, vodila pa so postavljena poprečno na osi vožnje. Praviloma ima vsako koleso dve prečni vodili; lahko pa je vodilo samo eno, vlogo drugega v tem primeru prevzame vzmetna noga (npr. Mc Phersonova prema).

Zadnji kolesi sta lahko obešeni posamično (največkrat na vzdolžnih ali poševnih, redko na prečnih vodilih) ali pa je zadaj tako imenovana TOGA PREMA. Če ima avto toga premo, da sta pri togi premi obe kolesi tega povezani med seboj (običajno s cevjo, v kateri sta pri pogonu na zadnji kolesi tudi pronski polgredi), namesto koles pa ima (vzdolžna) vodila cela toga prema. Pri togi premi torej nihanje enega kolesa deluje tudi na drugo. Vzmeti so vgrajene med vodila koles in karoserije tako, da delujejo sunke zaradi neravnin na cesti, zlasti ostre sunke pretirano v nihanje. Vendar pa vzmeti lahko ne morejo dobro pridušiti sunkov, pomagati jim morajo še blažilniki, ki so prav tako vgrajeni med vodila in karoserijo. Brez blažilnikov bi se karoserija av-

tomobila močno pozibavala, blažilniki pa nihanje skoraj povsem zadržijo.

Pri sodobnih avtomobilih so najbolj v rabi VIJAČNE VZMETI, redkeje pa VZVOJNE PALICE. Na togih zadnjih premah srečamo še tudi vzdolžne LISTNATE VZMETI, ki so bile včasih najpogostejše, a so zaradi nekaterih slabih lastnosti vse manj v rabi. Posamično obešeni zadnji kolesi pa sta lahko vzmeteni s prečno listnato vzmetjo (npr. zastava 101).

Sodobni avtomobili imajo praviloma HIDRAVLICNE TELESKOPSKE BLAŽILNIKE: v zaprti cevi, napolnjeni z oljem in

pritrjeni na obeso kolesa, se premika bat, ki je pritrjen na karoserijo. V batu so izvrtine, skozi katere se pri gibanju bata gor-dol (torej pri nihanju koles oziroma karoserije) pretaka le omejena količina olja. Pretočni upor olja zavira gibanje bata in s tem nihanje.

STABILIZATORJI so pomožne naprave na podvozju in niso vedno potrebni. Njihova naloga je predvsem ta, da ublažijo nagibanje karoserije v ovinkih. Najpogostejši so PREČNI STABILIZATORJI — prožne vzvojnne palice, s katerimi so povezana vodila desnega in levega kolesa na prednji ali zadnji premi.

ZOLJEV NASVET

— Ne vem kaj naj naredim? Včasih proti večeru pri nas v Soboti tako zamrzne, da tudi zapiranje oken in balkonskih vrat nič ne zaleže.

— Veste, če je to včasih, potem pustite okna in vrata pri miru in raje prenehajte dihati.

NESPORAZUM

- Maloprej mi je nekdo na glavo vrgel škato.
- In kaj je bilo v njej?
- Nič.
- Kaj pa v škati?

OBJEMI PA TAKI

- Pred desetimi leti sem ženo objemal in poljubljal tako, da sem jo skoraj zadušil.
- Kaj pa zdaj?
- Žal mi je, da sem bil takrat preveč nežen...

DROBNI NASVETI

Če nam znanjka praška ali detergenta za pomivanje posode, si lahko pomagamo takole: v vročo vodo stremo pest grobe soli in pest sode bikarbone. V tej vodi se posoda prav lepo opere.

Vonj po svežem pleskanju najhitreje preženemo iz prostora s čebulo. Narežemo jo in potopimo v skledo mrzle vode. Skledo s čebulo pustimo v prostoru vsaj tri ure.

Otroške igrače je treba od časa do časa oprati. Igrače iz zameta in pliša peremo tako, da jih vložimo v blazino in vse skupaj damo v pralni stroj. Peremo s programom za pranje volne.

Usnjena oblačila likamo vedno prek svilenega papirja ali svilene tkanine.

Gumijaste škornje, posebno če so svetle barve, najprej očistimo, če jih najprej umijemo z vodo, nato pa prebršemo z mokro krpo, na katero nanesemo malo sode bikarbone. Škornji bodo kot novi.

Maščobi za pečenje dodamo ščepec soli, da med pečenjem masti ne bo brizgale iz ponve.

V jedi, ki jih pripravljamo iz mletega mesa, dodamo nekaj kapljic limoninega soka. Mnogo okusnejše bodo.

Kruh ostane svež več dni, če ga skupaj z opranim in osušenim gomoljem zelene pustimo v plastični vrečki.

iz sveta medicine

Bolečine v prsih in srčna kap

Glede na to, ker je znano, da določene bolečine v prsih lahko napovedujejo znake srčne kapi, je ameriško združenje za boleznih srca naredilo listo OPOZORILNIH ZNAMENJ, ki jih mora poznati vsak človek:

— dolgotrajen težak pritisk ali holec stiskanje v sredini prsi za prsno kostjo;

— bolečine v prsih, ki se širijo proti ramenom, roki, vratu ali čeljusti;

— holecine v prsih ali nelagodnost, ki jo spremlja znoj, bruhanje ali zadihanost;

— če se pravkar naštetega znamenja umirijo, čez čas pa se spet pojavijo.

Do večine težav in celo srčne kapi pride zato, ker bolnik ponavadi odlašča z obiskom pri zdravniku v najkritičnejših trenutkih. Prav je torej, da svoje težave zaupate zdravniku vselej, kadar se pojavijo. Če ne morete do zdravnika, pojdite kar v bolnico.

Se to: domneva, da je neugodnost, ki se je pojavila v prsih, samo bolečina mišic ali kaka druga bolečina, ki da je posledica slaba prebava v želodcu, je lahko usodna. Torej se ne zanašajte na to, ker vas lahko drago stane.

Dr. I. Belan

RADIO MURSKA SOBOTA

5 najpopulárnejših

vsak petek od 16.30 do 17.00 na Radiu Murska Sobota.

Lestvica tega tedna:

1. Moonlight Shadow — Mike Oldfield
2. Africa — Rose Laurence
3. To Shy — Kajagoogoo
4. Double Dutch — Malcolm McLaren
5. I like Chopin — Gazebo

Vstopnice za Disco D Hotel Diana prejmejo:

Lea Ostanek, Vrtna 3, 69000 Murska Sobota
Nada Krajnc, Simoničev breg 11, 69250 Gornja Radgona

Naša nova predloga:

1. The safety dance — Men without hats
2. Sunshine reggae — Laid Back

Vaše nove predloge pošljite na Radio Murska Sobota, Titova 29/1, 69000 Murska Sobota s pripisom: Za pet najpopulárnejših — tujih.

avtor	doba milijon let	paket, zavitek	ameriška žolna	osebni zaimek	goreč prosilec	pisatelj Meško	reka v Kolumbiji
motorna žaga							
nedotakljivost, nedovzetnost							
najemnik							
filmska igralka Rina				vrsta vrbe roža vetrnica			
avtomobilska oznaka Japonske	naskok	am. film. igralec (Sidney)		kruti rimski cesar it. RTV			
opomba							
blaznež						okujine, opilki	gozdno listnato drevo
pisatelj O'Flaherty						smarna gora domovnarje čebe!	
Abesinka							
titan			pritok Donave v ZRN kalci				
govorna napaka							
dolga doba, obdobje						cirilska črka	

REŠITEV PREJŠNJE KRIŽANKE — Vodoravno: Miskolc, artikel, tarpani, Eann, pan, RI, Pirc, Isar, Th, Atlet, L, ekran, ib, Lola, era, Ike, mir, lok.

IZ DŽOUŽIJOVOGA DNEVNIKA

"Ponoč" sobotna noč je včasih oblačila, stari metulj, mraz, pastir, name Gregorjevec ulice. Tou je včasih zauri, ki uprave, pa do temla včasih ulice. Ob tem žalati te ulice, se redigavle v oblake, tuče edem, atarovanjski blok f. toj ulice samo tou no mofori oblake na mabi, čisti oblake, graja, iteri se z ulice kadifo, kak bi si, smias Gregorjevec gromovanjski ni po kadiv. Na mijo, ka no te ditalt, ka in te mogoč bih, osmesle v vavelp, zekomur de brigade, pa, misce na vej, vavof.

KOSTANJEVSKA

- O kostanjih nočam slišati več niti besede, to sem včeraj povedal tudi domačim.
- Si se opekel?
- Tisto je bilo nakoč, včeraj pa sem že med nabiranjem v gozdu dobil s kolom po grbi. Čigav je gozd in kdo je imel kol v rokah, tega se ne spomnim... Tokrat ne peče, ampak boli!

VNUKICA IN BABICA

- Stara mama, odkrito mi povej, kako si prišla k nam v Mursko Soboto?
- Z avtobusom. Kako pa naj bi iz tako oddaljenega kraja drugače?
- Potem pa očka lažel
- Zakaj?
- Ko si šla proti vratom je rekel, da to je spet VRAG prinesel...

DOM NI LE STREHA NAD GLAVO

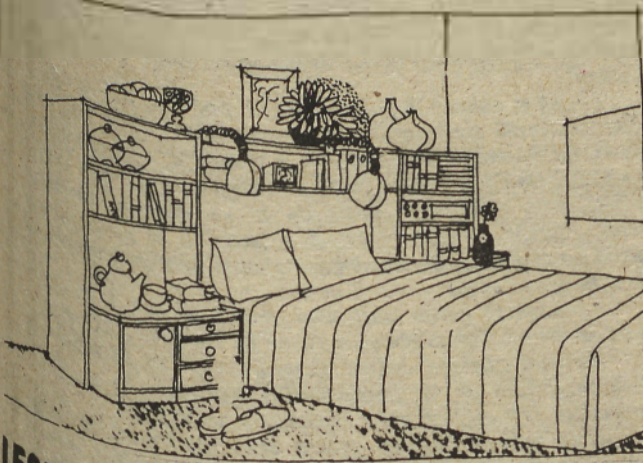
VAŠ DOM POTREBUJE SODOBNO POHIŠTVO!

Rešitev za opremo vašega doma vam strokovno posreduje

lesnina

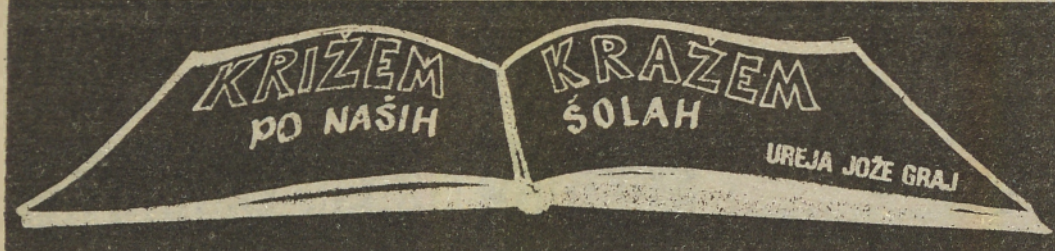
Murska Sobota
Bakovska 1

- nudimo vam pohištvo proizvodnih tozdov Lesnina, članic Unileza in drugih pomembnejših proizvajalcev iz celotne Jugoslavije
- posebno vam priporočamo nakup sestavljivega pohištva, sodobnih oblik in primernega za opremo slehernega prostora



Sleherni prostor potrebuje ustrezno pohištvo, ki je odvisno od velikosti, lege, barvnih odtenkov, od vaših bivalnih navad itd. Strokovne nasvete dobite pri Lesnini!

LESNINA, SALON POHIŠTVA, BAKOVSKA 1, MURSKA SOBOTA, ČESTITA OB PRAZNIKU SOBOŠKE OBČINE



Postal sem prometnik

Vsako leto na naši šoli deluje prometni krožek. Letos sem se vanj vključil tudi jaz. Ko smo zvedeli dolžnosti prometnika, smo začeli z delom. Prvi teden sva na križišču v bližini šole dežurala midva z Damjanom. To delo je naporno in odgovorno, saj moraš dobro paziti, kako pošiljaš mlajše pionirje in cicibane prek prehoda čez cesto. Otroci so naju ubogali. Tudi opremo njihovih koles sva pregledovala. Enkrat sva preverila, če imajo kolesarji kolesarske izkaznice. Kogar sva zalotila brez nje, sva opozorila, naj jo prinese naslednji dan. Če tega ni storil, sva ga zapisala v zvezek opazanj. Ko se je teden iztek, sva delo predala dvema drugima prometnikoma.

Mislil, da je to delo prometnika koristno in zato ga tudi s ponosom opravljam.

Darko Bolkočič, 7. b
OŠ Stročja vas

Kako berem knjigo

Ze od nekdaj me najbolj zanimajo detektivske in pustolovske knjige. Na drugo mesto bi uvrstil knjige o vojnah in knjige, ki opisujejo razne živali.

Ob branju sem pozoren na zaplet in razplet dogodka. Rad berem, če je vsebina zanimiva. Če je v knjigi premalo dobesednega govora in preveč opisuje čustva neke osebe ali naravo, mi knjiga ni všeč. Rad imam knjigo, kjer se stvari hitro zapletejo in se potem dogodek razpleta. Če se v knjigi dogajajo žalostne reči, kot na primer, da človeku umre njegov najboljši prijatelj ali pa, da nekdo pretepa žival, sem nemiren. Takšnih knjig ne maram, kajti nočem nasilja nad živalmi. Če je vsebina knjige žalostna, kakor sem opisal v zgornjih stavkih, se je oteparam, kakor sršenov. Če je vsebina po mojem okusu, pa se rade volje pogovorim o knjigi s sošolci, včasih pa tudi očetom. Večkrat premišlujem o njej zvečer v postelji.

Rad berem knjige. Te človeka mnogo naučijo in so najboljše razvedrilo tudi v dolgočasnih zimskih večerih.

Zoran Cunk, 6. raz.
OŠ STOGOVCI

Jesen

Tiho šelesti listje,
sivo, hladno jutro odpira oči,
megla se leno vleče po ulici.

Belo-črne tipke klavirja,
otožna melodija,
brezup in dolgčas
uničujeta moje srce.

Trepečem,
veter mrši divje razkuštrane lase.
Kam si odšlo poletje,
kam sladke sanje?

Prišla je siva jesen,
nikoli več ne bo sonca v mojih očeh,
in vem, da je konec.
Konec sladkih sanj in opojnih noči,
v mojih ušesih oster zvok zveni,
samo še listje šelesti . . .

Melanija Fabčič, 8. e
OŠ Drago Lugarič Lendava

Mladinci v akciji

Na mladinski uri smo se dogovorili, da bomo 29. sept., na dan pionirjev, imeli zbiralno akcijo po radgonskih ulicah, denar pa namenili za končni izlet, da ne bo treba staršem ob koncu leta seči preveč globoko v žep.

Torej, rečeno — storjeno. Dan pred akcijo smo po mestu nalepili plakate, na katerih je bila prošnja, da stanovalci Radgone postavijo papir pred vrata. Večina jih je to tudi storila. Vsak razred je imel določen del RADGONE, kjer je zbiral papir in ga nato odvažal na Dinos. Naloga našega razreda je bila, da pobiramo papir na Simoničevem in Šlebingerjevem bregu ter v okolici. Papir smo nalagali na kamion. Tako na skrivaj smo pa tekmovali, kateri razred bo zbral več papirja, drugače ne bi bilo niti zanimivo. Vroče je bilo, bili smo žejni, vendar smo vzdržali štiri ure, kot je bilo načrtovano. Mislim, da ne bi mogel nihče trditi, da je bil med nami lenuh. Vsi smo delali. Na Dinosu smo komaj čakali, da nam papir stehtajo. In res, zbrali smo 5 ton in 50 kg papirja.

Ni to lepa številka? Kaj pravite?
ROMANA PADOVNIK, 8. a
OŠ GORNJA RADGONA



industrija kovinskih in plastičnih proizvodov
tozd oprema in orodja rogašovci

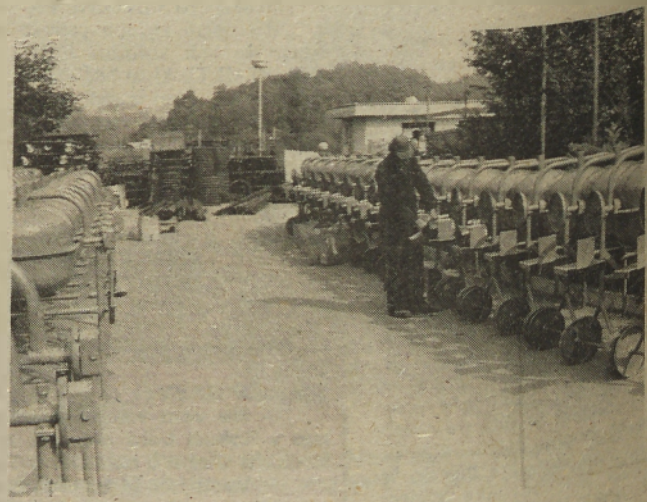


Obrat LIV Postojna TOZD Oprema in orodja Rogošovci.

Devetdeset-članski kolektiv Tozda Oprema in Orodja, postojnskega LIV-a iz Rogoševca, že peto leto uspešno posluje.

Njihov proizvodni program zajema mešalce za beton, pnevmatske stroje za kovičenje, vozičke za talni prevoz, orodja za predelavo pločevine, raznovrstna orodja za predelavo plastike. V zadnjem času pa so osvojili nov proizvodni program in sicer stroje in naprave za avtomatizacijo vseh vrst stiskalnic.

Iskreno čestitamo ob delovni zmagi — otvoritvi nove proizvodne hale in ob občinskem prazniku občine Murska Sobota!



Del proizvodnega programa rogašovskega LIV-a

Paul Busson

UPORNIK MELHIOR (DNEVNIK IZ FRANCOŠKE REVOLUCIJE)

Prevedel: Vladimir Komidar

47

Hladno me je spreletelo, ko sem gledal mladega plemiča in častnika, sedeča kot žrtvi na zadnji deski voza. Sprevidel sem, da so bili ljudje s ceste za obsojence podobni cestnemu kamenju tlaka, blatu, ki se je lepilo na visoka kolesa voza in sestradanemu psu, ki je zeval in skakal okrog vpreženih kljuset.

Kljub sočutju sem določno vedel, da je tičala v poslednjih občutkih obeh mož na vozu vsa njuna krivda. Vse svoje življenje sta prezirala ljudi iz nižjih slojev, čeprav so jim bili enakovredni. Prezirala sta jih celo v uri svoje smrti, ker so bili nečedni, neizobraženi, preznojeni in ušivi.

Veljaka se nista domislila, da sta s svojo brezbrzičnostjo zakrivila, da so pripadniki nižjih slojev postali revolucionarji. Polživalske ravnji so se slednjič uprli izrivanemu biču revščine in izobčenosti. Takšni predstavniki višjih stanov, katerih sta pripadala veljaka, so bili znani preprečiti upor, odvrtačajoč pripadnike nižjih stanov od vzpona na lestevici družbenega uveljavljanja. Vedno znova so podili nesrečneže nazaj v njihove pasje utice in luknje, jih tlačili in s puhloglavo igrivostjo zasmahovali bojni krik iz družbenega dna. Ko so slednjič potrošili prekomerna sredstva, ki so jih odtegnili svojim podložnikom, so kopicili v svojih zaklenjenih kaščah žito iz polj tlačanov, da bi ga ob bližnji lakoti skopo in s silnim dobičkom prodali svojim izropanim sužnjem. Obupajočim podanikom so vsilili med zobe poniževalno uzdo, nategnili vaji in jim z bičem do krvi strojili kožo. Tako so končno ob blodnega besa in silne muke popustile vezi, otopena množica pa se je osvestila plamteče volje: volje, da bi ošabneže, mučitelje in prezirljivce poklala, raztrgala, potepala in za vedno izbrisala iz obličja zemlje. Kdor pa je znal čitati obraze ljudstva, te nevedne, a še vedno začudene obraze, se je zavedel, da bi bila lahko oblast, ki so jo strmoglavili, ostala, če bi rabila nekaj dobrote, jo povezala z modro preudarnostjo in človečnostjo ter tako omogočila nektravi, mirni prehod k pravičnejši razdelitvi dobrin. Zdej pa je bilo videti, da so ti kralji, vojvode, grofie in oblastniki vseh vrst hoteli preizkusiti, doklej vzdrži potrpežljivo ljudstvo izkoriščanje in ponižanje. Ker so presegli mero, se je ljudstvo slednjič uprlo bremenom, ki jih ni več moglo nositi.

Pomiloval sem njihovo nerazsodnost. Iz razmišljanja so me kaj kmalu predramili sunki številnih ljudi, ki so razbrzdano in razburjeno rinili za mano in vsekakor hoteli prisostvovati žalostnemu sprevodu.

Nenadno smo se morali ustaviti. Zdrzil sem se, kajti množica se je razkopila.

Znašli smo se na srednje velikem trgu, ki so ga obdajale stare hiše s strmimi stropi in potemnelimi zidovi. Obutev se mi je domala pogreznila v temno topljivo brozgo, ki je pokrivala tla, tako da sem si moral poiskati nekoliko vzvišeno

mesto tlaka, če sem se hotel ogniti odvrtnemu močvirju, čigar osladno gnilo vzdušje mi je pričalo o krvi. Okrog sebe sem slišal divje kričanje in mrmranje. Vsa okna okoliških hiš so bila tesno zasedena. Posamezniki so iz njih z robci mahali svojim znancom na cesti.

Pred mano se je dvigal lesen oder, na katerem je stala naprava s težkim in svetlim rezilom visoko nad glavami in pokrivali. Tira, med katerima se je klina pomikala navzdol, sta bila v dnevnih svetlobi videti temna in zamaščena od človeške krvi in tolišče.

Obsojenci so nerodno trudoma vstali ter se skobacali z desk na vozu. Neki konj je zahrzal, ker je zavohal vzdušje na trgu. Bedneži, ki so prispeli do konca svoje življenjske poti, so si dostojno in vladno pomagali pri stopanju raz voza. Stari duhovnik si je dal opravka z grbastim zdravnikom Postremom, ki je preplašen gledal naokrog in šklepetal z zobmi. Videl sem z belo pomado posuše lase ostalih obsojencev in razmršeno grbavčevno lasišče. Pomikali so se skozi ozki vojaški prehod. Zapisani smrti so vendar mirno in počasi stopali po nizkem stopnišču h krvnikovim pripravim. Množica jih je psovala, jim grozila s stisnjenimi pestmi, medtem ko so grde in debele branjevke v prvi vrsti celo predle in robato kvantale. Razen drgetajočega Rostrema so vsi ostali okamenelo čakali svojo usodo.

Ljudski obroč okrog lesenega odra se je čedalje bolj ožal, tako da so me potisnili v ospredje in sem razločil obraze vseh žrtev, ki so bile obrnjene proti meni. Želel sem si, da bi bil kje daleč proč brez strašče tesnobe v srcu, s katero me je navdajal pogled na tako žalostno pripravo. Nisem se mogel ganiti z mesta, na katerega so me priklenili. Zaradi gneče nisem mogel odtegniti glave razmršenemu lasišču nesrečne ženske, ki je dišala po česnu. Moral sem dopustiti, da je neki mladi nahodnež vame kihal. Ustrahujoče vzdušje mi je odvrnilo pozornost s teh podrobnosti.

Na oder je s strani stopil velikan, ki mu je zunanost prekašala vse, kar sem bil videl v svojem razgibanem življenju golga in prostaškega. Z neobičajno širokih ramen se je nad godimi z rdečkasto dlako poraslimi prsi in mišičastima rokama dvigal kratek vrat. Na njem je tičala glava peklenške škrbaste opice zlobno bolščeeh oči in štrlečih rdečkastih las. Ni bil Samson, ki sem mu videl slike v neki knjigarni. Vedel sem, da ni bil prisoten, temveč da ga je zastopal prvi pomočnik. Zgrozil sem se. Žival v človeški podobi, ki sta ji sledila suroveža, je zagodrnjala, si obliznila sinji ustnici in potem pokazala s ploščatim palcem na Postrema. Možaka za krvnikom sta v hipu navalila na grbavca, ki je sopihal in bil z nogama, kričal neumljivo besede in stiskal glavo še globlje med rameni. Hitro sta ga privezala na poševno desko, jo obrnila, tako da je ležal nesrečnež z brado na polkrožno izrezanem odvojenem plohu, ki so mu gornjo polovico potegnili med tirova težke kline navzdol in jo pritrdili. Z

rdečkasto dlako porasle in krvave rabljeve roka je pritisnila na prožilec, ki je štrlel iz tečaja rezila. Viseča sekira je z zamolklim truščem treščila navzdol. Nekaj je padlo v košaro, grbasto telo se je zvijalo in bilo z nogama kakor nakoč ubogi Bavarec Haymon pod morilskim obročem. Iz velikanske curku temnordeče rane ob svetli sekiri pa je v debelem curku brizgala kri na vse strani. Rabljeva roka je segla v košaro, zgrabila zamazane sive lase in visoko dvignila glavo usmrčenca. Sekira ni mogla doseči vratu, tako da je ostala spodnja četjst z zobovjem na telesu, nas pa je zrak pohabljen spaka zdravnik. Ta odvrtna glava je počela zatišnje izbuljano, desno oko, kakor da bi mi hotela pomolžikniti.

„Lepo sicer ni, državljan, toda kako naj bi nekdo stvar ravnal z grbastim splaviteljem?“ je rekel obrtnik poleg mene, potegnil iz predpasnikovega žepa zajetno steklenico žganja in mi jo ponudil: „Napravi požirek, da ti hrana ne uide iz želodca!“

Požirek ostraga in žgočega žganja me je pogrel in okrepil. Ponovno sem se razgledal, če se je mogoče umakniti, vendar nisem našel izhoda skozi steno črnatih teles.

Moral sem biti navzoč pri usmrtni vseh ostalih petih obsojencev. Padanje težke sekire me je vsakokrat pretreslo od nog do glave. Obilval me je hladni pot in nogi sta mi podhrtevali.

Za stero gosoo, ki je tiho in negibno umrla, je prišel na vrsto častnik flandrske stotnije, ki je bila ostala najdlje zvesta kralju. Sam je legel na desko, ko sta mu rabljeva hlapca zvezala od krvi prepojena jermena okrog telesa. Jezno je pogledal krvnika v obraz ter mu glasno in razločno dejal: „Ne drzni se mi dvigati glave s svojima tacama, rdeči kmetu! prasec!“

Rabelj je nakremžil polteni ustnici, počakal, da se odobni ploh in pritrdil vrat, nato pa je sprožil sekiro, ki je odsunila glavo, da sta brizgnila iz okrnjenega vratu curka krvi. Sngel je v košaro. Naglo je izvlekel roko, zakričal od bolečine in mrmral z kazalcem semtertja, kakor da bi se dotaknil žarečega železa. Besno je večkrat brcnil košaro, da se je odsunila glava po njej zakotalila semintja. Potem je skril prst desnice v pest levice in zaklel.

„Aristokrat ga je ugriznil v prsti!“ je zavpil možič v predpasniku. „Teh ošabnežev se ne da kar tako pokončati!“

Po neki posebni miselni povezavi sem se spomnil lisa Bekovjevo primere o obglavljenem zločincu, ki je svojo poslednjo silo volje izigral v podobnem maščevanju. Med tem je črnolasi hlapec skočil h košari, pogledal vanjo, pri čemer so se mu nekateri smejali, zgrabil z dvema prstoma nevarno glavo za lase in jo potegnol iz košare. Mrtevčeve polzaperte oči so prezirljivo zrle množico, zbrano okrog morišča. Čez brado je curljala kri.

(DALJE PRIHODNIJŠI)

NIČ NAS NE SME PRESENEITI

Narodna zaščita v vsakdanji praksi



Novosti, ki jih je prinesel Zakon o splošni ljudski obrambi in družbeni samozaščiti pri organiziranju narodne zaščite v naši samoupravni družbi, je potrebno čimprej uveljaviti v vsakdanji praksi. Tembolj, ker so nekatere izredno velikega pomena za našo obrambno in samozaščitno prizadevanja. Kako so organizirani na področju narodne zaščite in kako uveljavljajo novosti novega zakona v radgonski občini, smo se pogovarjali z načelnikom oddelka za notranje zadeve pri skupščini občine Gornja Radgona Jankom Kračljem.

V zvezi z novostmi zakona s področja narodne zaščite so na svetu za ljudsko obrambo in družbeno samozaščito radgonske občine sprejeli določene usmeritve in jih posredovali vsem temeljnim organizacijam združenega dela in krajevnim skupnostim z namenom, da vse čimprej uveljavijo v praksi. Prav tako so sklicali posvetovanje s predstavniki delovnih organizacij in krajevnih skupnosti ter jih seznanili s konkretnimi nalogami. Ugotavljajo, da so v mnogih okoljih že prilagodili načrte za delovanje narodne zaščite, ki so sestavni del vanostnih in izobrazbenih načrtov, novim predpisom. Tudi, kjer tega še niso storili, pa bodo v najkrajšem času. Sicer pa imajo v radgonski občini izdelane načrte za delovanje narodne zaščite vse delovne organizacije in krajevnih skupnosti, in jih morajo dopolniti z

določili in spremembami novega zakona.

V radgonski občini imajo tudi več ali manj ustrezno opremljene enote, vsaj z najnujnejšo opremo, ki je potrebna za uspešno opravljanje nalog. Za opremljenost skrbijo tista temeljna okolja, v okviru katerih ekipe delujejo. Potrebno opremo za delovanje naročajo prek upravnega organa za notranje zadeve. V preteklem obdobju so v radgonski občini tudi načrtno usposabljali enote narodne zaščite za njihovo uspešno delovanje. Trenutno pa tudi evidentirajo kandidate, ki se bodo udeležili usposabljanja na republiškem nivoju, potem pa bodo kot načelniki skrbeli za nadaljnje usposabljanje vseh pripadnikov te zaščite v organizacijah združenega dela in krajevnih skupnostih. Predvidevajo, da bodo v

radgonski občini opravili pretežni del usposabljanja v mesecu novembru letošnjega leta.

Po uspešnem usposabljanju in seznanitvi z novostmi, ki jih je prinesel zakon, pa bodo v radgonski občini organizirali preizkusne vaje, da bi tako preverili usposobljenost in pripravljenost teh enot. Preizkusne vaje naj bi tudi opozorile na morebitne pomanjkljivosti, kar bi skušali pri nadaljnjem usposabljanju odpravljati. Na ta način bo sistem deloval tako, kot to določajo zakonska določila in kot bodo narekovala potrebe. Pri organiziranju narodne zaščite v posameznih temeljnih okoljih pa bo potrebno tudi upoštevati posamezne specifičnosti, običaje in izkušnje.

Feri Maučec

avtor: dr. Ivo Belan
Pripravila: Bernarda Peček

4

TEK — svetovna epidemija

KAKO JE POSTAL NE SAMO NAVADA, TEMVEČ VARNOSTEN NAČIN ŽIVLJENJA MILIJONOV LJUDI PO VSEM SVETU.

Postala maratonskega teka je svetljeno je bila na polju blizu vasi Maraton v Grčiji mana bitka med Grki in Perzijci. 100.000 Perzijcev je padlo 10.000 Atencev. Z višoko moralo in terno disciplino so se Grki zapisali v zgodovino z maratonskim tekom. Tako po zmagi na voplemski polju je grški vojak Melbid poslal vojaka v svojo domovino. Filipides je v popolni bojni opremi tekel do 42 kilometrov do Atene. Ob teku je zaklical: "Teke za našo veliko zmago!" Tako je tem ra se je iztrpan zaradi in umrl. Kot spomin na

Po svetu organizirajo tudi teke, ki so znatno daljši od maratona, in sicer na 100, 150 in 180 kilometrov. Eden od najbolj znanih maratoncev Ellison Brow je nekoč tekel na dveh maratonih v enem dnevu. V obeh je kljub kili zmagal.

POMURSKI ATLETI

Pri nas imamo le tri maratonce in dolgoprogaske, ki so že zabeležili vidne uspehe. To so Milan Balek, o katerem bomo še govorili, Alojz Flisar in Alojz Horvat. Vito Šiftar je kratkoprogas in je od lanskega do letošnjega leta precej napredoval, na 60 metrov je bil dvojni prvak, v absolutni

leta 1980 na „Pomurskem kolesarskem maratonu“ v Gornji Radgoni, kjer je sodelovala tudi DO Zdravilišče Radenska Radenci.

Ideja je šla dalje prek odbora za množične tekaške prireditve pri Smučarski zvezi Slovenije.

Zdravilišče Radenska je ponudila, da s svojo poslovno dejavnostjo sodeluje pri skrbi za zdrav način življenja, pri razvoju množične rekreacije, predvsem hoje in teka v naravi. To idejo sta podprli tudi zveza telesnokulturnih organizacij Slovenije in Atletska zveza Slovenije. V začetku so bili cilji organizatorjev predvsem ti, da bi program prireditev dal spodbudo za redno vadbo čim večjega števila ljudi, smučarji tekači pa bi lahko nadaljevali z aktivnostjo tudi v poletni sezoni. Programi so za vse tri maratone Treh src enaki, s tem da bo v Radencih odprto prvenstvo Slovenije v maratonu, v Kranju uradno prvenstvo SR Slovenije v maratonu ter v Bovcu rezervni termin za preizkus vzdržljivosti. Programi vseh treh maratonov so prilagojeni trenirnim atletom, aktivnim tekmovalcem in rekreativcem. Prvi maratoni so bili 1981. leta. V Radencih je maraton zadnje soboto v aprilu, v Bovcu zadnje soboto v septembru in v Kranju zadnje soboto v oktobru. V Sloveniji je sedaj že okrog sto podobnih rekreativnih prireditev, vendar je maraton Treh src poleg teka ob žicah postal osrednja tekaška prireditev.

Pokrovitelj maratonov je Radenska Radenci, v Radencih pa ga organizira TVD Partizan Radenci, v Bovcu športno društvo Soča in v Kranju atletska klub Triglav.

Tekači lahko izbirajo med tremi dolžinami prog. Proga na 10 kilometrov je preteklo kar 1030 tekmovalcev, proga na 21 kilometrov 400 in najdaljšo progo na 42 kilometrov 76 tekmovalcev (podatki so za leto 1983). Medtem ko je bilo na prvem maratonu leta 1981 1200 tekačev, jih je bilo letos že 2200. Progo v Radencih so morali spremeniti kar trikrat, da ne bi preveč ovirala prometa. Tako organizatorji kot tudi tekmovalci pa so presenečeni nad domačini in krajanji, ki živijo ob progi. Celo znani svetovni maratonce so izjavili, da je najboljša publika prav na progi Treh src. Pred maratonom Treh src so se s to disciplino ukvarjali le posamezniki, sedaj pa se je število tekačev na dolge proge povečalo, saj jih kar 80 organizirano hodi na maratone v druge kraje. Radenska pa je tudi pokrovitelj kolesarskega maratona Treh src, ki se je začel lansko leto in bo verjetno postal tradicionalen kot tekaški maratoni.

Večina udeležencev se prijavlja posamezno, zadnje leto pa sta jih največ pripeljala dr. Janez Rugelj ter profesor telesne vzgoje na zdravstveni šoli. V naslednjem poglavju bomo spoznali koristi teka pri hospitalni rehabilitaciji.

kategoriji pa drugi. Igor Potočnik tekmuje predvsem na 400 in 800 metrov. Na državnem prvenstvu v Sarajevu je dosegel 8. mesto na 400 metrov in 13. mesto na 800 metrov. Stetan Fujs teče predvsem na 800 in 1500 metrov, na državnem prvenstvu je na daljši progi zasedel 12. mesto. Velik up atletskega kluba v Murski Soboti je Dušan Rantaša, ki letos prvič teče za mladince, pa že beleži lepe uspehe. Drugi atleti so še Damjan Špur, Danilo Horvat in Bojan Šebjan. V klubu je okrog 20 tekmovalcev, vendar je aktivnih le okrog 12. Pionirji trenirajo trikrat, ostali pa pa petkrat tedensko.

MARATON TREH SRC

Ideja za organizacijo maratonskih tekaških prireditev je nastala



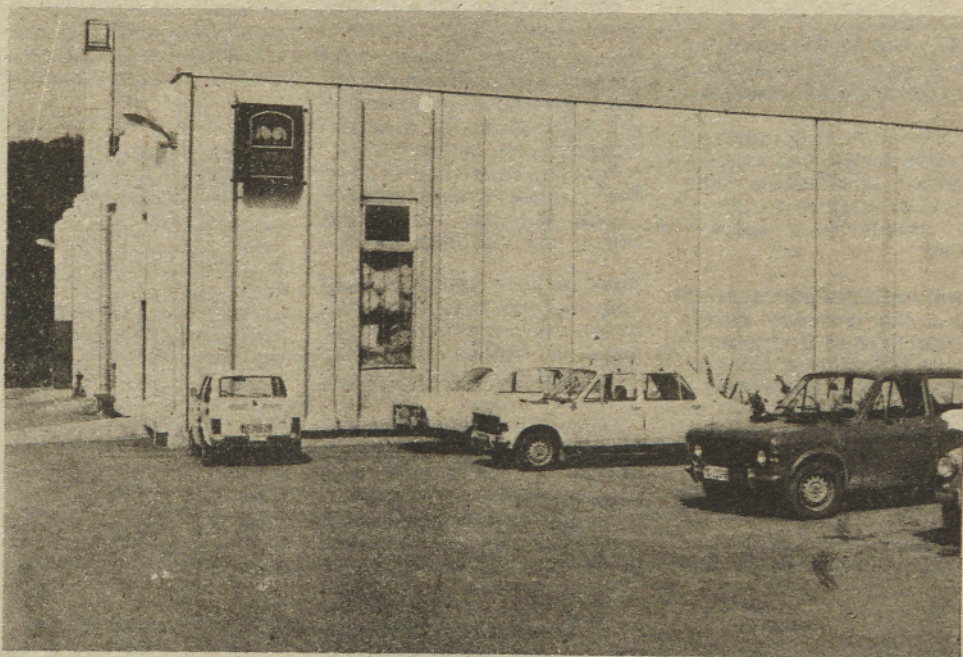
Okrog so maratonski Treh src v Radencih, Bovcu in Kranju teče vse več tekmovalcev.

podvig maratonskega vojščaka so prvič kot novo di- prvih obnovljenih igrah leta 1896 v

PREIZKUS
Narodna zaščita je zelo težka športna od tekaže zahteva veliko energije. To je velik zahtev, ki ga morajo izpolniti vsi tekmovalci. Na cilj morajo priti v dobrih 15-20 urah. Bolečine in utrujenost sta tujo. Pravijo, da v maratonski teki, ki pride do 42 kilometrov, je zmagovalci imajo veliko voljo. Kor je bil pred 20 leti ustanovljen v srednjih šolah.

M-club MODNISALON

MODNI SALON TITOVO VELENJE TOVARNA MODNEGA SALONA PRI GRADU



Modni salon Titovo Velenje, obrat Grad

Uspešen prodor M-cluba na domača in tuja tržišča. Izdelke Modnega salona ne kupujejo le kupci v Jugoslaviji, ampak tudi v ZRN, ČSSR, Italiji... M-club si uspešno utira pot tudi v Londonu.

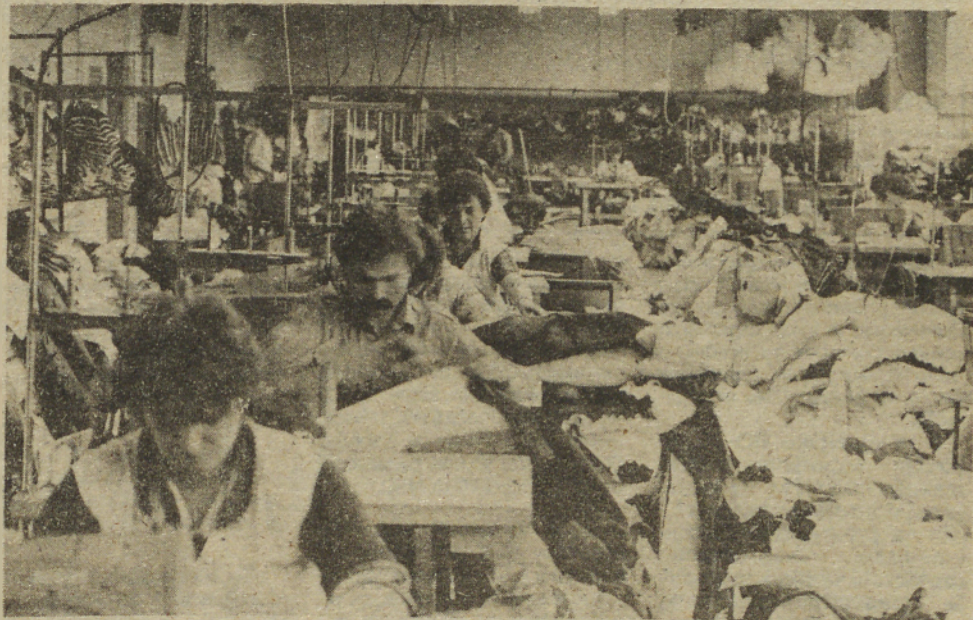


Mnogi športniki in športnice v oblačilih M-cluba. Tudi brata Petrič.

Vsem delovnim ljudem in občanom sodelniške občine iskreno čestitamo ob občinskem prazniku!

Trgovine Modnega salona:

- salon M v Titovem Velenju
- industrijska trgovina v Titovem Velenju
- trgovina M-cluba v Ljubljani
- v letu 1984 novi trgovini M-cluba tudi v Mariboru in Kopru
- mesečno enkrat tudi razprodaja izdelkov M-cluba pri Gradu v tovarni Modnega salona.



Proizvodna hala Modnega salona pri Gradu

Zimske olimpijske igre 84 v znaku M-cluba

Na Madžarskem, pa nismo jedli pik salame

Ljudska republika Madžarska meri nekaj več kot 93 tisoč kvadratnih kilometrov in šteje blizu 11 milijonov prebivalcev.

Skoraj 50 odstotkov ljudi živijo v mestih, čeprav velja, da je to bolj kmetijska kot industrijska dežela. Okrog 74 odstotkov zemlje je obdelane in največ sejejo žitarice (54%).

Ni čudno, če smo ob Rabi videli veliko krav in tudi svinj, ki so se pasle, saj dajejo živinoreji izredno velik poudarek.

Že pred leti so redili okrog 7 milijonov svinj in čez 2 milijona govedi in približno toliko tudi ovac. Medtem so te številke prav očitno občutno narasle.

Zeokrog 9. stoletja, ko so se madžarska plemena začela naseljevati med Dnjeprom in Donom, je imela pri njih živinoreja eno najpomembnejših mest. Pravzaprav so bili takrat Madžari nomadi, pastirji.

In dandanes, kdo še ni slišal za pik salame ali sir trapist?

Pa se Madžarska ne ponaša, le s temi izdelki, ki jih daje

živinoreja, ponaša se še s številnimi drugimi prehrabeni izdelki. Veliko izvažajo. Doma pri njih je celo zelo težko dobiti pik salamo. Tudi mi je nismo niti poskusili, so nam pa zato postregli z drugimi dobrimi jedmi.

RUM BREZ RUMA

Ob reki smo pogosto srečevali tudi ribiče in kopačce. Vreme je bilo namreč kar precej vroče. Potemtakem mora biti Raba dokaj čistejša kot Mura, čeprav ne daje takšnega videza, marveč je skoraj povsod kalna zaradi zemlje, ki jo nosi s seboj. Le ponekod, kjer so malo večje brzice, se nekoliko zbistri.

Sicer pa imajo na več mestih celo urejena kopališča, pionirske tabore, počitniška naselja in ribiške kočice. Ob obrežju je tudi veliko čolnov.

Okrog 7 ur je preteklo, preden smo priveslali do večjega naselja ob reki, to je Rum. V šali smo namigovali, če bomo tamkaj tudi pili rum, pa nam je naš vodič dejal, da ga najbrž ne bomo uspeli odkriti. Seve-

da bi se dalo dosti hitreje priti do cilja, vendar smo se pač ustavljali, kjer je bilo kaj zanimivega. Precej smo bili tudi žejni. Pivo smo na srečo vzeli s sabo v čolne, vendar, kako odreti steklenico. Tunek iz Kroga je bil v tem primeru pravi inovator. Našel je še eno prazno steklenico, poizkušal in ... uspelo je. Kako mi je odleglo! Še sreča, da so bili ostali ali bolj spredaj — Janči iz Bakovec se je skoraj vedno forsiral — ali pa so zaostali za

lom nam je kmalu pripeljala zajtrk. Za mizo nam je rabil kar avtomobilski pokrov motorja, pa nam zato ni nič manj teknilo.

Spet veslamo dalje. Raba še bolj upočasnuje svoj tok.

Znova srečujemo številne ribiče, krave in ... glej glej, zdaj pa tudi domače race. Lastnik, nisem uspel preveriti, ali je kakšen zasebnik ali pa so race zadružne, bilo jih je blizu



Tu je voda še kar hitro tekla. Pri eni izmed brzic sem čakal, če se bo Janči prevrnil. To bi bil posnetek, kajne! Na žalost pa ...

nama. (Po pravilu sta bila to kroški Suro in neko dekle iz Murske Sobotice, ki sta veslala v skupnem čolnu — kanuju dvosedu.)

Postavili smo šotore, odšli v vas na večerjo in potem utrujeni kar precej hitro zaspali. Še prejsem sivi beležnico zapisal tudi to, da smo se peljali pod tremi cestnimi in enim železniškim mostom. Niti niso bili tako pogosti, kajne?

RABA UPOČASNUJE TOK
Vstajal je drugi dan in tudi mi smo kar se da hitro skočili pokonci. Trojka z avtomobi-

300, je ograjeno farmo podaljšal kar do polovice Rabe. Za račjo žejo mu torej ni treba posebej skrbeti, najbrž pa si v vodi najdejo tudi precej hrane.

Kmalu mi je postalo jasno, zakaj je voda tako počasna.

Zadrževale so jo namreč zapornice — tako na rečni strugi, kjer je nekoč še neovirano tekla Raba, kot tudi na kanalu, ki so ga speljali proti hidroelektrami.

JOŽE GRAJ



Kdo ve, kaj si le mislil tale ribič, ko nas je zagledal?



VARTEKS
Varaždin — poslovalnica
MURSKA SOBOTA

priporoča nakup modnih
oblačil in čestita ob so-
boškem občinskem praz-
niku

Na podlagi pravilnika o pogojih in merilih za dodeljevanje družbenih stanovanj s katerimi razpolaga stanovanjska skupnost občine Ljutomer objavlja Samoupravna stanovanjska skupnost občine Ljutomer

NATEČAJ

I. za sestavo prioritete liste za dodeljevanje stanovanj s katerimi razpolaga stanovanjska skupnost

Merila za sestavo prednostnega vrstnega reda:

- ocena stanovanjskih razmer, v katerih živi občan in njegova družina,
- socialni in materialni položaj občana in njegove družine,
- skupna delovna doba občana,
- zdravstveno stanje občana in njegove družine,
- udeležba v NOV,
- čas bivanja v občini in čakalna doba na primerno stanovanje.

II. za zamenjavo stanovanj s katerimi razpolaga Samoupravna stanovanjska skupnost občine Ljutomer

Pogoji:
— za zamenjavo lahko vložijo vloge vsi koristniki družbenih stanovanj, ki želijo stanovanje za katerega imajo pravico uporabe, zamenjati

- Vsebina vloge:
- Vloga za natečaj pod točko I. in II. mora vsebovati:
- osebne podatke o upravičencu in članih njegove družine,
 - podatke o času bivanja v občini in čakalni dobi na primerno stanovanje;
 - opis socialnega in materialnega položaja upravičenca in članov njegove družine;
 - uradno overjena dokazila o osebnem dohodku, pokojnini ali invalidnini za upravičenca in zaposlene člane družine,
 - morebitna potrdila o težjih boleznih upravičenca in članov njegove družine
 - navesti vzrok za zamenjavo (samo za točko II).

Rok za prijavo je 15 dni od dneva objave natečaja, na naslov: Samoupravna stanovanjska skupnost občine Ljutomer, Ormoška cesta 3/II.

SAMOUPRAVNA STANOVANJSKA
SKUPNOST OBČINE LJUTOMER



slovenija cesta tehnika — obnova
n. soš. o., ljubljana, titova 38

DELOVNA ENOTA TOZD MEHANIČNI OBRATI MURSKA SOBOTA NOVI PROIZVODI — ODSLEJ TUDI PROGRAM KMETIJSKE MEHANIZACIJE V SCT

Dejavnost DO SCT z 21 tozd, DSS in interno banko:



SCT, Tozd Mehanični obrati, Murska Sobota

**NAJLEPSE
ČESTITKE
IN PRIJETNO
PRAZNOVANJE
OB PRAZNIKU
OBČINE
MURSKA
SOBOTA**

- GRADI:**
— avtoceste, mostove, predore, letališča, industrijske objekte, poslovne, hotelske, turistične in stanovanjske objekte, komunalne objekte in infrastrukturo
- IZVAJA:**
— inženiring posle za vso dejavnost DO
— vse vrste investicijskih del v tujini
— vse laboratorijske preiskave in kontrolo kakovosti za lastne potrebe in zunanje naročnike, agrotehnična dela

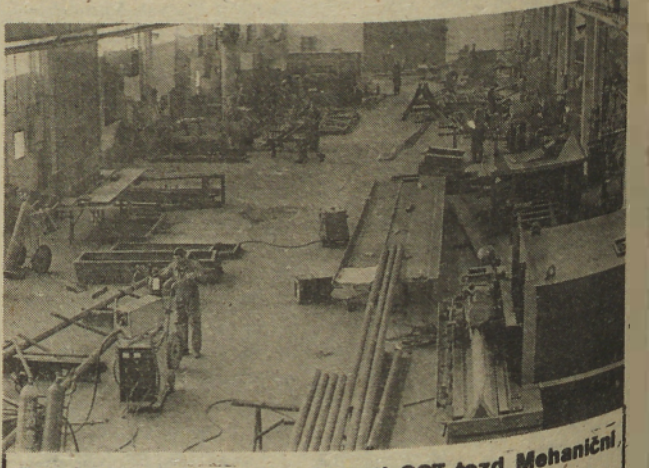
PROJEKTIRA:
— vse vrste objektov visoke in nizke gradnje (avtoceste, mostove, komunalne in hidrotehnične objekte)

OPRAVLJA:
— storitve za gradbeno mehanizacijo in transportnimi sredstvi

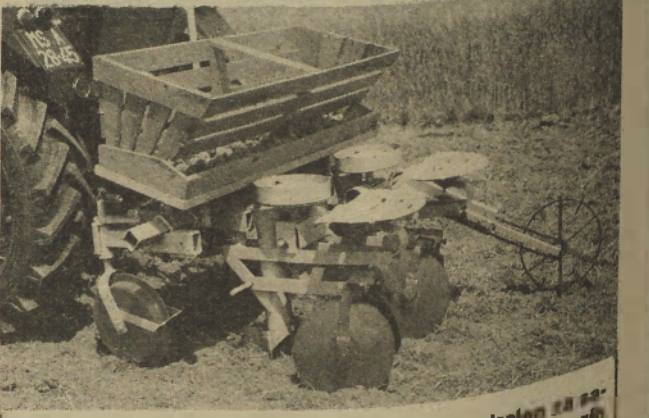
IZDELUJE:
— železobetonske konstrukcije in polizdelke

— vso geološko, geotehnično, hidrotehnično in agrotehnično dokumentacijo in montažo opreme za separacije kamnolomov in gramoznic, opremo za odpraševanje v separacijah in tovarnah asfalta

— vse vrste asfalta, betona, armirano betonskih konstrukcij in polizdelkov, opečne izdelke, vse vrste apna in kamenih agregatov.



Proizvodna hala v delovni enoti SCT tozd Mehanični obrati v M. Soboti.



Sadilnik TS-2-SCT je traktorski priključek prirejen za sajenje krompirja, okopavanje krompirja, koruze in drugih poljščin. Je prirejen za dvovrstno sajenje, kot kultivator in osipalnik pa za trivrstno okopavanje oziroma osipavanje. Stroj priključimo na traktor s standardnim orisnim kategorije I. in II. Potrebna pogonska moč je 15 KS oz. 11 kW.

DELOVNA ENOTA TOZD MEHANIČNI OBRATI MURSKA SOBOTA

posluje v okviru strojegradniške dejavnosti, kjer je pet tozдов, katerih proizvodni programi se dopolnjujejo in imajo organiziran celoten postopek za predelavo kamnitih agregatov predelava kamna za gradbeništva in separacije.

S priključitvijo DO Proizvodnja kmetijske mehanizacije iz Brežic, se je dejavnost strojegradne razširila na proizvodnjo drobne kmetijske mehanizacije (traktorski sadilnik krompirja, medvrstni okopalnik, osipalnik, lopatar-novi proizvod na našem tržišču, trosilnik za umetna gnojila, traktorski vrtnik, traktorski cepilnik drv, traktorska krožna žaga).

V DO Tozd Mehanični obrati M. Sobota izdelujejo transportne trakove in filtre za zaščito okolja (odpraševanje v kamnolomih, asfaltnih bazah in industriji gradbenih materialov). Letna proizvodnja transportnih trakov, širine od 400 do 1200 mm, znaša 9000 tekočih metrov letno, filtrov pa približno 6000 kvadratnih metrov različnih zmogljivosti od 70 do 490 m.

Letos so izvozili okrog 20 odstotkov vseh proizvodov, od tega 10 v Irak, kjer opravljajo investicijska dela, 10 odstotkov pa preko Poslovno-tehničnega sodelovanja z zahodnonemško firmo BHS iz Sonthofena.

Stranska proizvodnja zajema ostalo opremo za kompletiranje

gotovih izdelkov za potrebe strojegradne in kmetijske mehanizacije v sodelovanju s tozd PKM Brežice. Dela opravljajo tudi v Nigeriji (mobilne separacije), o bodočem sodelovanju pa se dogovarjajo z Alžirijo.

Delovna enota SCT tozd Mehanični obrati v Murski Soboti zaposlujejo 125 delavcev, od teh jih je trenutno 12 v Iraku.

Ce bo gospodarska situacija dopuščala, nameravajo ob obstoječih zmogljivostih zaposliti 40 novih delavcev. Za bližnjo prihodnost pa nameravajo zgraditi novo lakirnico, katere predračunska vrednost znaša 50 milijonov dinarjev.

URADNE OBJAVE

URADNE OBJAVE
OBČINSKIH SKUP-
ŠČIN: GORNJA RAD-
GONA, LENDAVA,
LJUTOMER IN MUR-
SKA SOBOTA

Odgovorni urednik:
Martin Vinčec

Leto VIII

Murska Sobota, dne 20. oktobra 1983

Št.: 29

234. Spremembe in dopolnitve statuta občine Lendava
235. Odredba o pristojbinah za obvezno veterinarsko-sanitarne preglede in dovoljenja v občini Ljutomer
236. Odredba o spremembi Odredbe o pristojbinah za obvezne veterinarsko-sanitarne preglede in dovoljenja v občini Lendava

237. Popravek odloka o razglasitvi splošne prepovedi prometna z zemljišči, prepovedi parcelacije zemljišč, prepovedi gradnje objektov in prepovedi spremembe kulture zemljišč v k. o. Bolehnečici, Berkovci, Kuršinci in Bučkovci

Na podlagi 276. in 395. člena Statuta občine Lendava (Ur. objave Pomurja, št. 37/81) je Skupščina občine Lendava na 15. seji zboru združenega dela, zboru krajevnih skupnosti in družbenopolitičnega zbora, dne 27. 9. 1983 sprejela

SPREMEMBE IN DOPOLNITVE STATUTA OBČINE LENDAVA

VIII. KRAJEVNE SKUPNOSTI *

1. člen

2. odstavek 181. člena statuta občine Lendava (Uradna objava, št. 37/81) se spremeni tako, da glasi: »Po zaključku javne razprave svet KS na osnovi pripomb, stališč in mnenj, danih v javni razpravi sestavi dokončni predlog statuta ter ga predloži v sprejem skupščini krajevne skupnosti.

IX. SPOŠNA LJUDSKA OBRAMBA IN DRUŽBENA SAMOZAŠČITA (celotno IX. poglavje se spremeni in nadomesti z naslednjim besedilom:)

2. člen

Občina Lendava v skladu z ustavo in zakonom ter temelji sistema SLO in DS, obrambnimi in drugimi načrti ter pripravljalnimi ukrepi širših družbenopolitičnih skupnosti ureja in organizira splošno ljudsko obrambo in družbeno-samozaščito na svojem območju. V ta namen usmerja in usklajuje obrambne priprave in družbeno-samozaščito delovanja delovnih ljudi in občanov, samoupravnih organizacij in skupnosti, usmerja organiziranje in usposabljanje narodne zaščite, organizira in pripravlja teritorialno obrambo in civilno zaščito.

V skladu s 1. in 2. odstavkom tega člena določa občina svoj obrambni in varnostni načrt.

3. člen

Delovni ljudje in občani v občini Lendava oblikujejo in usmerjajo politiko splošne ljudske obrambe in družbeno-samozaščito kot svojo pravico in dolžnost v skladu z zakonom in temeljnimi in drugih organizacijah združenega dela, krajevnih skupnostih, samoupravnih interesnih skupnostih in drugih samoupravnih organizacijah in skupnostih, družbenopolitičnih in družbenih organizacijah in društvi, enotah oboroženih sil, civilni zaščiti, narodni zaščiti, po delegacijah in delegatih pa v zborih občinske skupščine.

4. člen

Pravice in dolžnosti občine na področju splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite izvršujejo v mejah pristojnosti določene z zakonom:

- občinska skupščina,
- med vojno tudi predsedstvo občinske skupščine,
- svet za splošno ljudsko obrambo in družbeno-samozaščito,
- komite za splošno ljudsko obrambo in družbeno-samozaščito,
- izvršni svet,
- upravni organ pristojen za zadeve LO, upravni organ pristojen za NZ in drugi upravni organi,
- občinski štab teritorialne obrambe,
- občinski štab za civilno zaščito,
- pokrajinski odbor za SLO in DS ter
- pokrajinski komite za SLO in DS.

5. člen

Občinska skupščina obravnava vprašanja, ki so splošnega pomena za razvoj in krepitev splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite. V skladu z enotnim sistemom splošne ljudske obrambe v federaciji in republiki sprejema odloke in druge akte s področja SLO in DS ter usmerja obrambne in varnostne priprave na območju občine.

6. člen

Pri uresničevanju nalog na področju SLO in DS sodeluje občinska skupščina s skupščinami drugih občin, s katerimi usklajuje svoje delo in po potrebi ustanavlja skupne organe in službe.

7. člen

Med vojno odloča o vseh vprašanjih iz pristojnosti občinske skupščine, če se ta ne more sestati, predsedstvo občinske skupščine, katerega sestavo in pristojnost določa, v skladu z določili zakona odlok občinske skupščine.

Predsedstvo občinske skupščine predloži sprejete splošne akte v potrditev občinski skupščini takoj, ko se ta lahko sestane.

V primeru, da se tudi predsedstvo občinske skupščine zaradi vojnih razmer ne more sestati, sprejema ukrepe iz njegove pristojnosti predsednik predsedstva občinske skupščine.

8. člen

Svet za splošno ljudsko obrambo in družbeno-samozaščito skrbi za uresničevanje in izvajanje nalog skupščine občine, ki jih ima v okviru svojih pravic in dolžnosti na področju splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite.

9. člen

Občinski komite za splošno ljudsko obrambo in družbeno-samozaščito spremlja in ocenjuje varnostne in politične razmere, usmerja obrambne priprave in samozaščitno delovanje, usmerja razvoj, oboroževanje ter opremljanje enot teritorialne obrambe in delovanje narodne zaščite ter civilne zaščite, vzpodbuja ter usklajuje ukrepe in delo nosilcev družbenogospodarskega in političnega razvoja v občini, spremlja in usmerja obrambno in družbeno-samozaščito usposabljanje vseh struktur v občini, ob neposredni vojni nevarnosti in v vojni vodi splošni ljudski odpor in družbeno-samozaščitne aktivnosti.

Občinski komite za splošno ljudsko obrambo in družbeno-samozaščito imenuje občinska skupščina.

10. člen

Pravice in dolžnosti izvršnega sveta, upravnega organa za ljudsko obrambo, upravnega organa za notranje zadeve in drugih upravnih organov na področju ljudske obrambe in družbene samozaščite določa v skladu z zakonom in s tem statutom občinska skupščina.

11. člen

Za izvajanje oboroženega boja in drugih oblik splošnega ljudskega odpora, za delovanje ob naravnih in drugih nesrečah in v izrednih razmerah, se organizirajo po enotnih načelih in v skladu z obrambnim in varnostnim načrtom občine, v KS in organizacijah združenega dela, enote teritorialne obrambe.

Enote teritorialne obrambe v občini vodi občinski štab za teritorialno obrambo.

Občinski štab za teritorialno obrambo opravlja nalogo, ki so določene z zakonom in drugimi predpisi ter naloge, ki mu jih naloži pokrajinski štab za teritorialno obrambo, občinska skupščina, svet za splošno ljudsko obrambo in družbeno-samozaščito, občinski komite za splošno ljudsko obrambo in družbeno-samozaščito ter izvršni svet občinske skupščine v skladu z njihovimi pristojnostmi.

12. člen

Civilna zaščita je del splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite, ki se organizira v vseh delovnih in življenjskih okoljih, kot najširša oblika priprav in udeležbe delovnih ljudi in občanov za zaščito in reševanje prebivalstva in materialnih dobrin ob vojnih akcijah, ob naravnih in drugih nesrečah in za izvajanje samozaščitnih nalog v izrednih razmerah.

Za organizirano usmerjanje in pripravlanje delovnih ljudi in

občanov, za vodenje in usposabljanje enot civilne zaščite ter za odrejanje in usmerjanje zaščitnih in reševalnih ukrepov ob vojnih akcijah, ob naravnih in drugih nesrečah ter v izrednih razmerah se zato ustanovijo v občini, krajevnih skupnostih, temeljnih in drugih organizacijah združenega dela in drugih organizacijah in skupnostih, štabi za civilno zaščito.

Občinski štab za civilno zaščito imenuje izvršni svet ter opravlja svoje naloge v skladu s pristojnostmi, določenimi z zakonom in je za svoje delo odgovoren izvršnemu svetu in svetu za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito.

13. člen

Ob vojnih akcijah, ob naravnih in drugih nesrečah ter v izrednih razmerah delovni ljudje in občani po načelu vzajemnosti in solidarnosti pomagajo drug drugemu ter varujejo in rešujejo svoje in družbene materialne dobrine in druge vrednote.

14. člen

Zahtevnejše zaščitne in reševalne akcije, ukrepe in naloge civilne zaščite izvajajo enote civilne zaščite.

Delovanje delovnih ljudi in občanov ter enot civilne zaščite pri zaščiti in reševanju prebivalstva ter materialnih dobrin usmerjajo štabi za civilno zaščito.

15. člen

Skupaj s skupščinami občine Gornja Radgona, Ljutomer in Murska Sobota ustanovi Skupščina občine Lendava pokrajinski odbor za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito kot skupni medobčinski organ.

Pokrajinski odbor skrbi za izvajanje in usklajevanje obrambnih priprav ter aktivnosti in ukrepe družbene samozaščite, ki so skupnega pomena za občine z območja pokrajine.

16. člen

Skupščina občine Lendava imenuje skupaj s skupščinami občine Gornja Radgona, Ljutomer in Murska Sobota na predlog Medobčinskega komiteja ZKS za Pomurje Pokrajinski komite za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito, ki ocenjuje varnostne in vojnopolitične razmere v pokrajini in na tej podlagi usmerja in usklajuje obrambne priprave in aktivnosti družbene samozaščite v skladu z nalogami, ki so jih občine z območja pokrajine poverile pokrajini.

17. člen

V KS delovni ljudje in občani organizirani v temeljnih in drugih organizacijah združenega dela, samoupravnih organizacijah in skupnostih, družbenopolitičnih in družbenih organizacijah ter društvi uresničujejo politiko splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite in se neposredno organizirajo, pripravljajo in usposablajo na oborožen boj in druge oblike odpora, za varstvo in reševanje ogroženega prebivalstva in materialnih dobrin ob vojnih akcijah, naravnih in drugih nesrečah, za preskrbo oboroženih sil in prebivalstva ter za izvrševanje drugih nalog tako kot so določene z zakonom, statutom, obrambnim ter varnostnim načrtom KS in občine.

18. člen

Temelane in druge organizacije združenega dela, samoupravne interesne skupnosti ter druge samoupravne organizacije in skupnosti sprejemajo svoje obrambne in varnostne načrte ter določajo načrt izvajanja obrambnih priprav v skladu s svojim razvojnim načrtom oziroma programi dela, v skladu s svojimi nalogami za delovanje v neposredni vojni nevarnosti ter v vojni.

Organizacije in skupnosti iz prejšnjega odstavka morajo usklajevati svoje obrambne in varnostne načrte in programe za delo v vojni z obrambnimi in varnostnimi načrti občine.

Organizacije in skupnosti, navedene v prvem odstavku, se vključujejo v obrambne priprave v KS, v kateri imajo sedež, sodelujejo zanj in dajejo strokovno pomoč njenim organom pri izvrševanju nalog s področja splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite.

19. člen

Za neposredno izvrševanje nalog s področja splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite ustanovi delavski svet oziroma drugi njemu ustrezen organ upravljanja Komite za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito.

V delovnih organizacijah, ki imajo v svojem sestavu več temeljnih organizacij združenega dela, se za izvrševanje skupnih nalog s področja splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite ustanovi Komite za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito tudi na ravni delovne organizacije.

20. člen

V samoupravnih interesnih skupnostih skrbi za opravljanje določenih nalog s področja splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite odbor za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito, ki ga imenuje skupščina samoupravne interesne skupnosti.

Pravice in dolžnosti samoupravne interesne skupnosti pri uresničevanju splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite in njenih organov se natančneje določijo z njenimi samoupravnimi splošnimi akti.

21. člen

V delovnih skupnostih opravljajo delavci naloge splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite na podlagi planov in načrtov organizacij, skupnosti oziroma državnih organov, za katere opravljajo določeno dejavnost, v skladu z zakonom, z delovnimi programi in s svojimi obrambnimi in varnostnimi načrti.

Svet delovne skupnosti oziroma njemu ustrezen organ imenuje odbor za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito; naloge odbora se določijo v samoupravnih splošnih aktih delovne skupnosti.

22. člen

Najvišja organizirana oblika samozaščitnega in samoobrambnega delovanja delovnih ljudi in občanov, za varovanje z ustavo določenega družbenega reda, pogojev dela, družbenega in zasebnega premoženja, za zagotavljanje mirnega in varnega življenja in opravljanje drugih določenih nalog družbene samozaščite, je narodna zaščita.

V neposredni vojni nevarnosti in v vojni izvajajo enote narodne zaščite tudi določene naloge v okviru izvajanja nalog splošnega ljudskega odpora.

Sodelovanje v narodni zaščiti je pravica in dolžnost vseh delovnih ljudi in občanov.

23. člen

Narodno zaščito organizira v temeljnih organizacijah združenega dela delavski svet, v krajevni skupnosti svet krajevne skupnosti, v delovni skupnosti pa svet delovne skupnosti.

Narodna zaščita deluje po posebnem načrtu, ki je sestavni del varnostnega in obrambnega načrta.

24. člen

Občinski komite za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito daje soglasje za aktiviranje narodne zaščite v miru, če obstaja nevarnost, da bi prišlo do družbi škodljivih posledic.

25. člen

Delovni ljudje in občani v občini imajo pravico in dolžnost, da na temelju družbene samozaščite varujejo pred požarom družbeno premoženje in premoženje občanov.

V samoupravni interesni skupnosti za varstvo pred požarom uresničujejo delovni ljudje in občani svoje in družbene potrebe po varstvu pred požarom in drugimi naravnimi nesrečami ter pospešujejo razvoj družbene samozaščite na tem področju, zlasti z pospeševanjem in podporo delovanju prostovoljnih gasilskih društev in njihovega vključevanja v sistem splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite.

26. člen

Preventiva in vzgoja v cestnem prometu je sestavni del sistema družbene samozaščite, ki zahteva vsklajeno ravnanje vseh delovnih ljudi in občanov, organizacij združenega dela in drugih samoupravnih organizacij, družbenopolitičnih organizacij, krajevnih skupnosti in društev, ki so odgovorna za preventivno in vzgojno dejavnost v cestnem prometu.

27. člen

Za odkrivanje in spremljanje vseh vrst nevarnosti vojnih akcij, naravnih in drugih nesreč, izrednih razmer in drugih nevarnosti, ki lahko ogrožajo prebivalstvo, oborožene sile, materialne in druge dobrine ter za obveščanje o teh nesrečah in nevarnostih organizira občina sistem za opazovanje in obveščanje.

Organizacijo in delovanje sistema za opazovanje in obveščanje določi izvršni svet skupščine občine.

XI. TEMELJI DELEGATSKEGA SKUPŠČINSKEGA SISTEMA

3. Skupščina občine

b) sestava in volitve

28. člen

270. člen se spremeni tako, da glasi:

»Zbor združenega dela ima 35 delegatov, ki jih delegirajo delegacije oziroma konference delegacij temeljnih samoupravnih organizacij in skupnosti.

Delovni ljudje oblikujejo svoje delegacije v skladu z ustavo, zakoni, s tem statutom in odloki občinske skupščine.

Občinska skupščina z odlokom določi temeljne organizacije združenega dela, druge organizacije in skupnosti, ki oblikujejo svoje delegacije, skupne delegacije ali tvorijo konference delegacij.

Število delegatov v zboru združenega dela s področja gospodarstva, kmetijstva, obrti, vzgoje in izobraževanja, zdravstva in socialnega varstva, državnih organov in družbenopolitičnih organizacij, določi občinska skupščina z odlokom.«

29. člen

271. člen se v celoti črta.

30. člen

1. točka 306. člena se spremeni tako, da glasi:

»1. svet za splošno ljudsko obrambo in družbeno samozaščito.

Za 31. členom se doda novi 351/a člen, ki glasi:

Svet občine

»Skupščina občine lahko ustanovi svet občine.

Svet občine je politično posvetovalno telo občine, ki obravnava pomembnejša vprašanja samoupravnega socialističnega razvoja ter vprašanje splošne politike v okviru pravic in dolžnosti občine. O obravnavanih vprašanjih svet zavzema stališča in daje smernice ter jih posreduje pristojnim organom.

Svet občine ustanovi občinska skupščina z odlokom, s katerim določi tudi sestav, delovanja in druga vprašanja o delu sveta.

32. člen

Spremembe in dopolnitve statuta začnejo veljati osmi dan poobjavi v Uradnih objavah Pomurja.

Številka: 011—1/79—1

Datum: 27. 9. 1983

Predsednik
Skupščine občine Lendava
Mirko HAJDINJAK, l. r.

235

Na podlagi 45. člena Zakona o varstvu živali pred kužnimi boleznimi (Ur. list SRS, št. 18/77 in 2/78) in 212. člena statuta občine Ljutomer (Uradne objave občinskih skupščin Gornja Radgona, Lendava, Ljutomer in Murska Sobota št. 44/81) in odloka o razglasitvi sprememb in dopolnitev statuta občine Ljutomer (Uradne objave občinskih skupščin Gornja Radgona, Lendava, Ljutomer in Murska Sobota št. 12/83) je Izvršni svet skupščine občine Ljutomer na seji dne 4. oktobra 1983 sprejel

ODREDBO

O PRISTOJBINAH ZA OBVEZNE VETERINARSKO — SANTARNE PREGLEDE IN DOVOLJENJA V OBČINI LJUTOMER

1. člen

S to odredbo se določijo pristojbine za obvezne veterinarsko-sanitarne preglede iz 1. odstavka 17. člena, prvega in drugega odstavka 21. člena in prvega ter tretjega odstavka 30. člena Zakona o varstvu živali pred kužnimi boleznimi, ki ogrožajo vso državo (Ur. l. SFRJ, št. 43/76) in za veterinarsko-sanitarne preglede iz 25., 27. in 30. člena Zakona o varstvu živali pred kužnimi boleznimi (Ur. list SRS, št. 18/77).

2. člen

Pri določitvi pristojbin za obvezne veterinarsko-sanitarne preglede se določi urna postavka 402,50 din, v kateri je zajeti tudi 15 % prispevek za republiški sklad za zatiranje živalskih kužnih bolezn.

Stroški za veterinarsko-sanitarni nadzor potrebnih laboratorijskih preiskav v pooblaščenih delovnih organizacijah plača zavezanec veterinarsko-sanitarnih pregledov neposredno in po dejanskih stroških.

3. člen

Za obvezni veterinarsko-sanitarni nadzor mesne predelave DO »Ljutomerčan« TOZD mesna predelava »Simentalka« Ljutomer ter za pregled klavnih živali, ki jih »Simentalka« kolje izven sedeža občine, se plača pristojbina po dejansko opravljenih urah.

4. člen

Za obvezni veterinarsko-sanitarni nadzor proizvodnje v mlekarni DO »Mlekopromet« Ljutomer se plača pristojbina po dejansko opravljenih urah.

5. člen

Za obvezni veterinarsko-sanitarni nadzor valilnice KZ »Ljutomer—Križevci«, TOZD »Mursko polje« Križevci se določi pristojbina v znesku 1,65 din za 100 komadov jajc, oziroma izvaljenih piščancev.

6. člen

Za obvezne veterinarsko-sanitarne preglede pošiljk živali, živalskih proizvodov, surovin in odpadkov ter za obvezne preglede parkljarjev, perutnine in kuncev ter za dovoljenja za promet z mlekom, mlečnimi izdelki za javno potrošnjo se v občini Ljutomer plačujejo naslednje pristojbine:

I. Veterinarsko-sanitarni pregledi pošiljk pri nakladanju, razkladanju in prekladanju živali, živalskih proizvodov, surovin in odpadkov:

- a) za kamion ali vagon 416,40 din
- b) za kamion z enodnevnimi piščanci 249,80 din
- d) za kosovne pošiljke — za kopitarje in goveda od komada 142,40 din

— za teleta od kravama
— za prašiče in drobnico od kravama
— za teletu divjačina

— za meso, mast in drobovino parkljarjev in perutnine od kg

— za mesne izdelke razen konzerv od kg

— za ribe, rake in polže od kg

— za mleko od litra

— za mlečne izdelke od kg ali litra

— za jajca od komada

— za ostale neimenovane živalsko proizvode in odpadke od kg

30,70 din
34,10 din
13,70 din

0,40 din

1,05 din

0,05 din

0,25 din

0,30 din

0,07 din

II. Veterinarsko-sanitarni pregledi pošiljk, ki se ženejo izven območja občine

— za pregled kosovne pošiljke za vsako veliko žival oziroma za vsakih začetih 10 mladih živali ali vsakih začetih 50 kosov perutnine 138,80 din

III. Veterinarsko-sanitarni pregledi pri nakladanju, razkladanju in prekladanju izvoznih in uvoznih pošiljk živali, živalskih proizvodov, surovin in odpadkov ter semena za umetno osemenje kopitarjev in parkljarjev:

a) za kamion ali vagon 416,40 din

b) za pošiljko semena 181,00 din

c) za kosovne pošiljke 181,00 din

d) za kosovne pošiljke divjačine lovskih turistov:

— do 20 komadov male divjadi ali

1 komad velike divjadi 422,40 din

— za vsakih začetih nadaljnjih

20 komadov male divjadi ali

1 komad velike divjadi 82,40 din

IV. Veterinarsko-sanitarni pregledi klavnih živali:

a) za izdajo napotnice pri zakolu v sili zunaj klavnice

— za goveda in kopitarje od komada 217,20 din

— za teleta, drobnico in prašiče od

komada 167,80 din

V. Veterinarsko-sanitarni pregledi mesa parkljarjev, perutnine, kuncev, divjadi, jajc, mleka in njihovih izdelkov, medu, rakov, školjk, polžev in žab, namenjenih za hrano ljudi

a) na kraju skladiščenja

— meso od kg 0,135 din

— mesni izdelki od kg 0,135 din

— visoka divjad od komada 16,90 din

— divji prašiči, medved od komada 50,70 din

— divji zajci od komada 3,40 din

— divja perjad od komada 3,40 din

— meso in izdelki v hladilnici od kg 0,08 din

— jajca od komada 0,02 din

— mleko od litra 0,035 din

— med od kg 1,70 din

— ostalo od kg 1,70 din

b) na tržnici preden grede v promet:

— meso perutnine od kg 2,80 din

— mleko od litra 4,20 din

— mlečni izdelki od kg ali litra 2,80 din

— jajca od komada 0,35 din

— ribe in ostalo od kg 1,40 din

VI. Veterinarsko-sanitarni pregledi ob pojavu kužne bolezni, če je meso namenjeno za lastno domačo rabo

— teleta, prašiči in drobnica od komada 84,50 din

VII. Za vsa zakonska določila dela iz veterinarsko-sanitarnega nadzora, ki niso zajeta v prejšnjih točkah, se zaračunavajo, za vsako začeto uro porabljenega časa 416,40 din

VIII. Kadar doseže obračun pristojbin po kosovnih pošiljkah višino pristojbine po kamionu ali vagonu, se obračunava pristojbina za kamionsko oziroma vagonsko pošiljko.

7. člen

Za izdajo dovoljenja za promet z mlekom in mlečnimi izdelki za javno potrošnjo iz drugega in tretjega odstavka 25. člena zakona o varstvu živali pred kužnimi boleznimi, oziroma za podaljšanje veljavnosti dovoljenja se plača pristojbina za vsako kravo molznico v gospodarstvih z manj kot 20 kravami 138,80 din, oziroma 198,50 din v gospodarstvu z več kot 20 kravami. Posestniku, ki ne oddaja mleka v zbirnico ali v mlekarno, pač pa ga daje na drug način v javno potrošnjo, se poleg določene pristojbine zaračunava odvzem vzorca mleka v takšnem gospodarstvu in stroški pregleda molznic na tuberkulozo.

Pristojbina za izdajo in dovoljenje za promet z mlekom in mlečnimi izdelki za javno potrošnjo se plača ob izdaji oziroma podaljšanju dovoljenja in odvede na poseben račun sredstev za zdravstveno varstvo živali občine Ljutomer številka: 51930-637-50454.

8. člen

Če živina ali blago, ki pri nakladanju, prekladanju oziroma razkladanju ni pripravljena za pregled ob napovedanem času, se

zaračunava za vsako začeto uro zamuda časa po veljavni urni postavki. Za pregled pošilk izven rednega delovnega časa se pristojbina poveča za 50 % za preglede pošilk v nočnem času ter ob nedeljah in praznikih pa za 100 %, kakor tudi vsi stroški prevoza in vsi posebni stroški v skladu z določili zakona o splošnem upravnem postopku in na njegovi podlagi izdanih predpisov.

Posebej se plačajo tudi stroški laboratorijskih analiz, ki so sestavni del veterinarsko-sanitarnega pregleda. Koristnik veterinarsko-sanitarnega pregleda je dolžan obvestiti veterinarsko organizacijo, ki preglede opravlja, najmanj 12 ur pred pregledom.

9. člen

Pristojbine iz te odredbe se plačujejo v gotovini ali z drugimi sredstvi plačilnega prometa takoj po opravljenem pregledu ali pa se obračunavajo mesečno na podlagi sklepa veterinarske inšpekcije Uprave za inšpekcijske službe občine Gornja Radgona, Lendava, Ljutomer in Murska Sobota, enota Ljutomer o plačilu pristojbine.

Posebne stroške in zamudnine si obračunava delavec veterinarske postaje oziroma veterinarska inšpekcija, ki je pregled opravila neposredno pri organizaciji združenega dela in občanu, ki je pregled zahteval.

10. člen

Ta odredba začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnih objavah občinskih skupščin Gornja Radgona, Lendava, Ljutomer in Murska Sobota.

11. člen

Z dnem, ko začne veljati ta odredba, preneha veljati Odredba o pristojbinah za obvezne veterinarsko-sanitarne preglede v občini Ljutomer (Ur. objave občinskih skupščin: Gornja Radgona, Lendava, Ljutomer in Murska Sobota št. 22/82).

Številka: 322-1/83

Ljutomer, dne 4. oktobra, 1983

Predsednik izvršnega sveta SO Ljutomer:
Anton Kosi, l. r.

236

Na podlagi 45. člena Zakona o varstvu živali pred kužnimi boleznimi (Ur. list SRS, št. 18/77 in 2/78) ter 316. člena Statuta občine Lendava (Ur. objave, št. 37/81) je Izvršni svet Skupščine občine Lendava na seji dne 8. septembra 1983 sprejel

ODREDBO

o spremembi Odredbe o pristojbinah za obvezne veterinarsko-sanitarne preglede in dovoljenja v občini Lendava

1. člen

V 1. odstavku 2. člena Odredbe o pristojbinah za obvezne veterinarsko-sanitarne preglede in dovoljenja v občini Lendava (Uradne objave št. 2/83) se znesek »11.466.- din« nadomesti z zneskom »13.860.- din«.

V 2. odstavku istega člena pa se znesek din »290.-« nadomesti z zneskom din »350.-«.

2. člen

V 3. členu, prva in druga alineja se zneski spremenijo tako, da glasijo:

»za velike živali (1 ura) 350.- din
za male živali (prašiče, teleta 1/2 ure) 175.- din«
V drugem odstavku istega člena pa se v drugi vrsti znesek »290.-« nadomesti z zneskom »350.-«.

3. člen

V 4. členu se pri vseh alinejah spremenijo zneski, tako da glasijo:

A a) za pregled vagonskih ali kamionskih pošilk do 10 ton 437,50 din

— za vsako nadaljnjo tono	43,75 din
— za pregled kamionske pošiljke žive perutnine	282,00 din
b) za pregled pošilk v kombiju	205,00 din
c) za pregled kosovne pošiljke za vsako žival oziroma začetih 10 malih živali ali 100 kosov perutnine	139,00 din
d) za živinorejske proizvode, surovine in odpadke do 5 tovorkov	69,00 din
— za pregled vsakega nadaljnega tovorka	13,80 din
e) za čebelne panje do 10 panjev	69,00 din
— za vsakih nadaljnjih 5 panjev	28,00 din

4. člen

V 5. členu se v drugem odstavku znesek »290.- din« nadomesti z zneskom »350.- din«.

5. člen

V 8. členu se znesek »460.- din« nadomesti z zneskom »555.- din«.

6. člen

V 9. členu se pri vseh alinejah spremenijo zneski tako, da glasijo:

a) za pregled zaklanih odojkov in zaklane perutnine za kg	1,11 din
e) za pregled divje perutnine po kosu	91,00 din
b) za pregled divjih prašičev s trihonoskopskim pregledom po kosu	69,00 din
c) za pregled jelena po kosu	91,00 din
za pregled srne po kosu	48,40 din
d) za pregled zajcev po kosu	13,80 din
e) za pregled divje perutnine po kosu	6,90 din
f) za pregled rib po kg	1,11 din
g) za pregled mlečnih in mesnih izdelkov po kg	0,25 din
h) za pregled jajc (na preskok) po kosu	0,12 din

7. člen

V 10. členu se v 1. odstavku znesek »136.- din« nadomesti z zneskom »164.- din«.

V drugem odstavku istega člena se znesek »136.- din« nadomesti z zneskom »164.- din«.

8. člen

Te spremembe odredbe začnejo veljati naslednji dan po objavi v Uradnih objavah.

Predsednik izvršnega sveta Skupščine občine Lendava
Ludvik JEREBIČ

237

POPRAVEK

v odloku o razglasitvi splošne prepovedi prometa z zemljišči, prepovedi parcelacije zemljišč, prepovedi gradnje objektov in prepovedi spremembe kulture zemljišč v k. o. Bolehničici, Berkovci, Kuršinci in Bučkovci (Uradne objave občinskih skupščin: Gornja Radgona, Lendava, Ljutomer in Murska Sobota št. 1/82) se prvi člen pravilno glasi:

Da bi se zagotovila nemotena izgradnja zadrževalnika in regulacija Ščavnice v k. o. Bolehničici, Kuršinci, Bučkovci in Berkovci, nemotena izdelava potrebne dokumentacije ter uvedba razlastitvenega postopka se razglasi splošna prepoved prometa z zemljišči, prepoved parcelacije zemljišč, prepoved gradnje objektov in prepoved spremembe kulture zemljišč (v nadaljnjem besedilu: splošna prepoved).

Številka: 465-1/81-3

Datum: 7/10-1983

Sekretar skupščine občine:
Franjo ŠTEBIH, l. r.

dopisniki so zabeležili

MURSKA SOBOTA

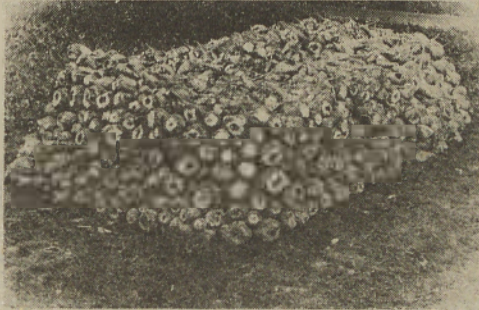
Prostori in nov program

Po dolgem času premora se je življenje mladih v uradni skupnosti „Ali Kardoš“ v Murški Soboti prebudilo. Ob začetku novega šolskega leta se sestali, izvolili novo vodstvo in sestavili program, ki je pester in zanimiv; v njem ne manjka resnega, ampak tudi zabave ne. Zato smo prepričani, da bo v njem vsak od mladih našel nekaj novega. Zanimljivi program smo potrdili na programsko konferenci. Rešili smo še en problem, to je prostor za sestajanje, zato moramo resno prijeti za delo in vestno uresničevati zastavljeni program.

Prvi problem ni bil naš edini problem na začetku. Bil je nekaj eden izmed njih so finančna sredstva, zato smo se soglasno sporazumeli, da bomo nekaj denarja pridobili z delovnimi akcijami, ostalo pa tudi na manjši prispevek občinske organizacije ZSMS.

Janja Sijanec

Skladovnica sladkorne pese



Rekli bi nič nenavadnega! Toda skladovnico sta naredila pridelovalca sladkorne pese 70-letna Marija in Jože Holc iz Lastomerec. S kar precejšnje oddaljenosti od ceste imata njivo s sladkorno peso. Ker bi traktor s težavo prišel na njivo sta vso peso v samokolnici sama zvozila do ceste. Na kupu je je že kake štiri tone, toliko pa je še imata za puliti. Priznajte, da sta pridelovalca sladkorne pese, že zaradi njune prizadevnosti, vredna omembe v našem časniku.

Ludvik KRAMBERGER

TIŠINA

Uspehi so spodbude



Strelska družina „Koloman Filisar“ iz Tišine je znana po množičnosti. Pionirji, mladina in člani. Sodeluje z OŠ Tišina, kjer je tudi strelski krožek.

Dosegajo vidno mesto. Redno sodelujejo v občinski ligi. V letu 82—83 je bila prva ekipa zasedla drugo mesto in druga deveto. V letni ligi 83 je bila prva ekipa na 4. mestu. Med najboljšimi je občinski prvak Branko Bukovec, med mladinci Drago Pertoci, zelo uspešna pa sta bila tudi Franc Gider in Aleš Števanec.

Irka

TRIMLINI

V slogi gradijo vaški dom



Takoj velja, ko vaški dom v Trimlinih, so nam zgradili krajani, ko smo jih srečali na eni od večjih delovnih akcij. Dom bo letos pod streho, na pomlad arhonduje leto pa se bodo lotili urejanja notranjosti in zunanosti. Vsa zidarska in druga dela opravljajo krajani prostovoljno. Ko bo dom zgrajen, bodo imeli v njem prostor gasilci, kulturno društvo, razne organizacije in seveda utadi.

Cepnav je večina krajanov zaposlenih v lendavskih delovnih organizacijah, se v Trimlinih, skupaj s krajevno skupnostjo Lendava, kamor spadajo, prizadevajo tudi za pomoč širše družbene skupnosti.

Jože Žerdin

BETONSKI MOST

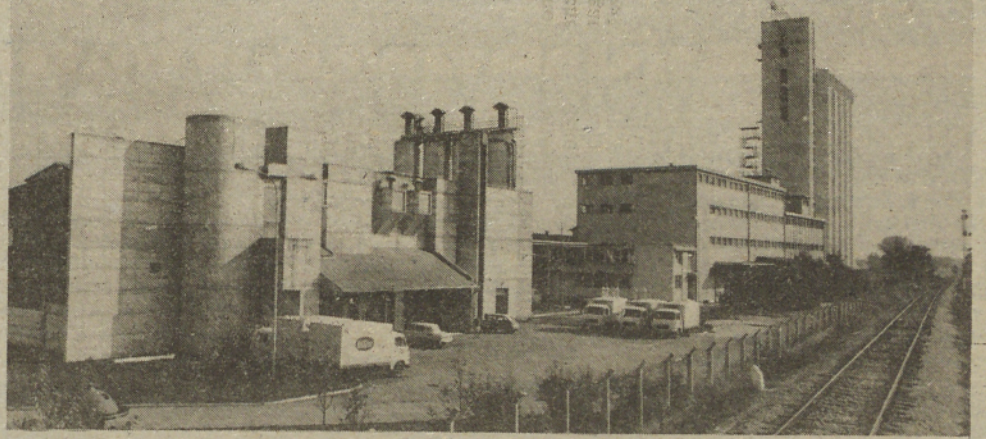
Leseni most pri Veliki Polani je že zdavnaj na delu. Čeprav ima omejitve 5 ton, čezenj po njem vozijo tudi težji tovornjaki. Delavci cestnega podjetja so pred kratkim vsaj zasilno obnovili ta objekt, odgovorni v krajevni skupnosti Polana pa se zavzemajo za gradnjo betonskega mostu. Tudi občinska kranja starega namreč precej stanejo.

J. Ž.

IMA intes

TOZD MLINOPEK

Murska Sobota
ul. Lole Ribarja 7



Sodobni objekti soboškega MLINOPEKA za predelavo žitaric kruha in peciva.

ČESTITAMO OB PRAZNIKU SOBOŠKE OBČINE!



KROJAŠTVO ● TAPETNIŠTVO ● ŠIVILJSTVO ● PRODAJALNA IN KEMIČNA ČISTILNICA

ČESTITA
SVOJIM POTROŠNIKOM
IN OBČANOM
ZA OBČINSKI PRAZNIK!

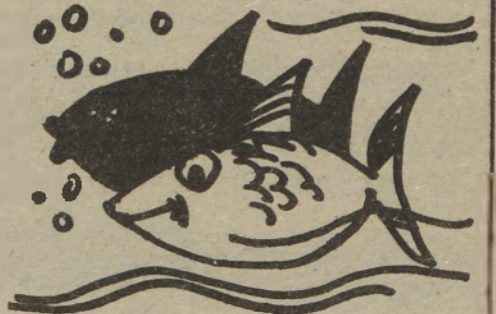
MURSKA
SOBOTA

POMURCI!

OSKRIBITE SE S SLADKOVODNIMI IN MORSKIMI RIBAMI,

ki so zdrava beljakovinska prehrana. Ribe vam nudimo v naši prodajalni RIBA v Gornji Radgoni na Partizanski cesti (pri avtobusni postaji).

Prodajalna odprta vsak dan. Priporoča se Agrokombinat Marlbor — TOZD Riba.



ABC POMURKA — DO TOVARNA MLEČNEGA PRAHU MURSKA SOBOTA SE USPEŠNO RAZVIJA

ČESTITAMO
OB PRAZNIKU
SOBOŠKE OBČINE

V Tovarni mlečnega prahu v Murški Soboti je zaposlenih 46 delavcev, ki so s svojim marljivim delom pripomogli k vedno uspešnejšemu razvoju podjetja. Njihova poglavitna dejavnost je predelovanje pomastnega in posnetega mleka v mleko v prahu, izdelovanje masla in masla z različnimi dodatki, zgoščenega sladkanega in nesladkanega mleka, konzumnega mleka, jogurta in kisla ter sladko smetano. Nadalje izdelujejo in predelujejo jajca v jajčni prah. Predelujejo kavo in instant kavni ekstrakt in proizvajajo instant čaj.

Soboška tovarna mlečnega prahu je drugo tovarno podjetje v SR Sloveniji in dela za potrebe celotnega jugoslovanskega tržišča. V zadnjem obdobju uspešno prodirajo na tuje tržišča.

Vse več pozornosti posveča organizacija združenega dela novim investicijam. Prihodnje leto bodo zgradili kotlovnico, plinogrebo. V izdelavi so projekti za čimracionalnejšo uporabo energije. Napovedujejo se tudi daljša povečanja kapacitet sušilnice za predelavo mleka v prahu in mlečno kremo za dojenčke. Z dosegajo novih objektov

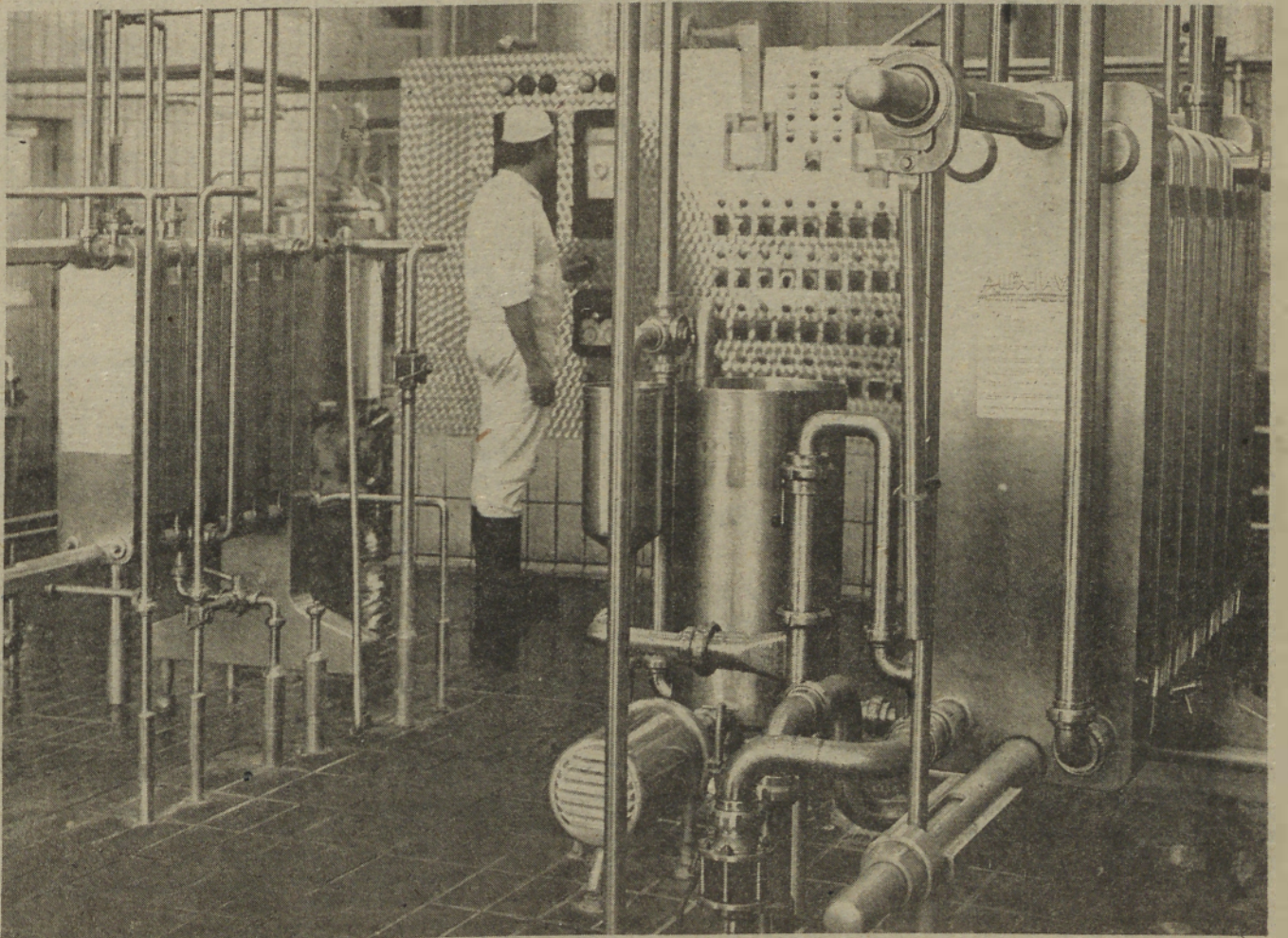
je pridobila delovna organizacija status uvoznico-izvoznega podjetja.

Odkup mleka je organizirala tovarna mlečnega prahu na območju soboške in lendavske občine. Letno odkupijo na tem območju okoli 32 milijonov litrov mleka. Podjetje skrbi za čim sodobnejšo opremljenost zbiralnic za mleko. Skupno imajo na svojem odkupnem območju 165 zbiralnic mleka. Od tega številna pa jih je kar 160 opremljenih s hladilnimi bazeni za zbiranje mleka. Do leta 1984 bodo posodobili še ostale zbiralnice.

Člani kolektiva imajo ugodne možnosti za letovanje. Pri soboški počitniški skupnosti so sofinancirali gradnjo letovišča v Rovinju, kjer ima tovarna mlečnega prahu 15 ležišč, v Lantemli pa imajo dve vikend hišici s sedmimi ležišči. V podjetju ne poznajo stanovanjskega problema. Te probleme so reševali sproti predvsem z nudenjem kreditov za zasebno stanovanjsko gradnjo, nekaj stanovanj pa so kupili tudi v blokih.

Izobrazbena struktura zaposlenih se iz leta v leto izboljšuje. V zadnjih šestih letih je obiskovalo poklicno šolo za mlekarje 11 učencev, trije pa so končali študij ob delu na sred-

nji mlekarški šoli. V razne oblike izobraževanja je zajetih kar deset odstotkov članov kolektiva.



Naprave za predelavo mleka v tovarni mlečnega prahu v Murški Soboti.

VSE VEČ TATVIN

Drago Hujs iz Murske Sobotne ni uspel pravočasno zmanjšati hitrosti, zato je naletel na pešakinjo 70-letno Ano Budja, ki je na prehodu za pešce nameravala čez cesto. Leto se je pri tem lažje poškodovala. Hujs jo je sam odpeljal v bolnico.

Jože Košar iz Bogojine je s traktorjem izsiljeval prednost. Kakih 200 metrov od Bogojine je namreč zavijal na poljsko pot, zato je prišlo do trčenja z nasproti vozečim osebnim avtom, s katerim se je pripeljal Jože Novak iz Murske Sobotne. Gmotna škoda znaša 150 tisoč dinarjev. Oba voznika sta se tudi lažje poškodovala.

Voznik osebnega avta Jože Madjar iz Trimlinov, ki se je peljal iz Pinc proti Benici, ni uspel izpeljati ostrega ovinka, zato se je „znašel“ v jarku nato je avto zletel še v ograjo in se naposled ustavil ob storu. Lažje se je poškodovala mladoletnica M. M., materialna škoda je znaša 30 tisoč dinarjev.

Ko je Branko Babič iz Lukavec vozil po Kolodvorski ulici v Ljutomeru in zavijal na levo, ni zmanjšal hitrosti, zato je osebnim avtom zadel na bankino, nato pa v jarek, kjer se je prevrnil na streho, vendar se je čez čas spet postavil na kolesa. Voznik se je lažje poškodoval.

val, gmotna škoda pa znaša 100 tisoč dinarjev.

Zavoljo neprimerne hitrosti je zaneslo s ceste osebnim avtom Franca Horvata iz Dankovec, ki se je peljal iz Mačkovec proti Mošćancem. Ob trčenju v nasip se je avto prevrnil na streho. Škoda znaša 50 tisoč dinarjev. Voznik se je lažje poškodoval.

Zlatko Rebernjak z Melanjskega vrha se je peljal z osebnim avtom iz Orehovec proti Gornji Radgoni. V Črešnjevcih je prehitel avto, zato je zadel na neutrjeno bankino, vozil po njej 29 metrov, nato je avto „potegnilo“ v jarek, kjer je udaril v nasip in se prevrnil. Škoda znaša 50 tisoč dinarjev. Sopotnik Janez Benko s Stavešinskega vrha si je pri tem polomil tri rebra.

Boris Filipič iz Logarovec, ki je vozil osebnim avtom, je v Ključarovicah pri hiši številka 6/B dohitel pešca Janeza Kosjija iz Ljutomera in Milana Hedžeta iz Ključarovec, ki sta šla v isto smer po levi strani ceste. Ker pa je tudi Filipič vozil po levi ju je zadel in zbil po cesti. Kosi se je poškodoval hudo, Hedžet pa lažje.

Hudo se je poškodoval Vladimir Kramar iz Velike Poljane. Med vožnjo z motornim kolesom skozi Gaberje je spregledal pred seboj vozeč traktor s cisterno in se zaletel vanjo. Poleg preloma noge je dobil še odrgnine po obrazu.

Albin Tratnjek iz Murske Sobotne se je peljal z osebnim avtom iz Murske Sobotne proti Beltincem. V bližini križišča cest v Bratonceh se je v promet vključil tovornjak. Tratnjek se je peljal za njim z neprimerno hitrostjo. Ker pa je nasproti pripeljal kolesar — otrok E. D. iz Lipovec, je avtomobilist moral zavirati. Velika hitrost je bila vzrok, da je vozilo pri tem zanašalo in je trčilo v kolesarja, ki se je k

sreči le lažje poškodoval. Osebnim avtom pa je zadel na njivo. Škoda znaša 8.000 dinarjev.

V preteklem tednu je bilo na območju Pomurja veliko tatvin. Na „Trezino senje“ je bila na avtobusni postaji v Murski Soboti okradena Irma Rigač od Jurja, ki ji je nekdo „sunil“ iz ročne torbice 3.000 dinarjev. Jože Dravec iz Nedelice pa si bo sejem zapomnil zato, ker mu je 9.000 dinarjev nekdo ukradel, ko se je krepčal v grilu na tržnici. Zmikanje je segel v njegov hlačni žep. Tudi v ostalih dneh tativi tudi niso mirovali. Zdenka Benko iz Murske Sobotne je prijavila tatvino 15.000 dinarjev, ki so izginili iz torbice, ki je bila na oblačniku v stanovanju, ki pa ni bilo zaklenjeno. Hasan Huzejrovič iz Bosne, ki je na zdravljenju v Radenci, pa pogreša 1.500 dinarjev. Izginili so iz hotelske sobe. Iz štirih buldožerjev, parkiranih ob cesti Strukovci—Lemerje, je nekdo iztočil 600 litrov nafte in s tem povzročil škodo za okrog 30.000 dinarjev. Delovna organizacija Element iz Radgone pogreša več svedrov, ključev, klešča in dve žagi. Škoda v znesku 6 tisočakov je povzročil tatič, ki je s silo prišel v delovne prostore. Cestno podjetje iz Murske Sobotne je oškodovano za 20.000 dinarjev. Toliko je vredna prometna signalizacija, postavljena na gradbišču pri mostu v Dokležovju. Za storilec poizvedujejo. Milan Gal je prijavil škodo za 25.000 dinarjev. Toliko so vredni razni predmeti, ukradeni iz omare v dnevni sobi. Marjan Marinc iz Jamne pa je v gostilni odložil vrečo z otroškimi oblačili, vendar je naenkrat ni bilo več. Škoda znaša 8.000 dinarjev. Stefan Vučak iz Lendave pa ne bo mogel več igrati, saj mu je nekdo ukradel harmoniko, vredno 30.000 dinarjev.

S. S.

ljubljska banka
POMURSKA BANKA
Novo pri stanovanjskih posojilih

MOŽNOST PORABE VEZANIH SREDSTEV ZA ODPLAČILO POSOJILA

Občani, ki so že najeli stanovanjsko posojilo na podlagi vezave dinarskih sredstev ali vezave protivrednosti dinarskih sredstev na podlagi prodaje deviz imajo možnost, da ta sredstva koristijo še pred potekom vezave na naslednji način:

— da odplačajo ali delno odplačajo najeto stanovanjsko posojilo (višina obroka ostane ista, zmanjša se odplačilna doba)

— Višek vezanih sredstev (če se v primeru odplačila enega posojila ne izkoristi celotni znesek vezanih sredstev) lahko občan uporabi za odplačilo drugih stanovanjskih posojil razen za posojila iz združenih sredstev vzajemnosti.

STANOVANJSKO POSOJILO BREZ VEZAVE DINARSKÉ PROTIVREDNOSTI PRODANIH DEVIZ

Na osnovi prodaje deviz lahko dobi občan 150% posojila od dinarske protivrednosti prodanih deviz s tem, da se ta protivrednost namensko koristi skupaj z odobrenim posojilom.

Obrestna mera za to posojilo znaša 9%, odplačilna doba pa lahko traja do 10 let.

Vse informacije lahko dobite na sedežih poslovnih enot Pomurske banke v Murski Soboti, Ljutomer, Lendava in Gornji Radgoni.

Podjetje

„DIMNIKAR“
p. o. Beltinci

se pridružuje
čestitkam
ob prazniku
soboške občine!

Železniško gospodarstvo
ŽELEZNIŠKA TRANSPORTNA ORGANIZACIJA
LJUBLJANA, n. sol. o.
TOZD ZA TRANSPORT
LJUBLJANA-MOSTE, n. sub. o.
Ljubljana, Kajuhova 51

KOMISIJA ZA DELOVNA RAZMERJA
VABI K SODELOVANJU

več transportnih delavcev

Pogoji za sprejem:

- starost nad 16 let
- končanih najmanj 6 razredov osnovne šole

Družinskih stanovanj ni, zagotovljena pa so samska ležišča.

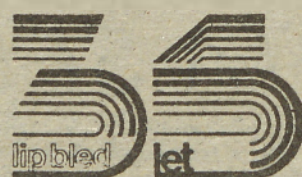
Kandidati se sprejemajo za nedoločen čas s polnim delovnim časom in enomesečnim poskusnim delom.

Razpis velja do zasedbe.

Prijavljene kandidate bomo obvestili o izbiri v 15 dneh po seji komisije.

Kandidati naj se z dokazili o izpolnjevanju pogojev javijo kadrovske službi TOZD za transport Ljubljana-Moste, Kajuhova 51.

lahko gradiš, če imaš vse



VHODNA
VRATA
NOTRANJA
VRATA
GARAŽNA
VRATA

ČESTITAMO
OB PRAZNIKU
OBČINE
MURSKA SOBOTA!

NUDIMO VAM KOMPLETEN
PROGRAM VRAT
EVROPSKE KVALITETE

- zahtevajte prospekte
- prepričajte se v poslovalnicah s stavbnim pohištrom

pri roki

VSADKO SI V ŽIVLJENJU ŽELI TOPEL, MIREN IN PRIJETEN DOM

Lip Bled vam pomaga

Kdor kupuje izdelke LIP BLEDA, ta varčuje

gradite hitreje in ceneje

Prepričajte se in obiščite prodajalno Lip Bled v Murski Soboti

OGLEJTE SI STALNO RAZSTAVO VHODNIH, NOTRANJH IN GARAŽNIH VRAT, OBLOG, OPAZEV

Strokovno vam bomo svetovali in

lažje se boste odločili

Prodajalna Murska Sobotna
Cvetkova 1 a
telefon 22 941 in 22 942

Prodajalna odprta vsak dan od 7.30. do 15.30. ure
Ob sobotah od 7.30. do 12. ure.

lip bled
lesna industrija
64260 bled
ljubljska c.32



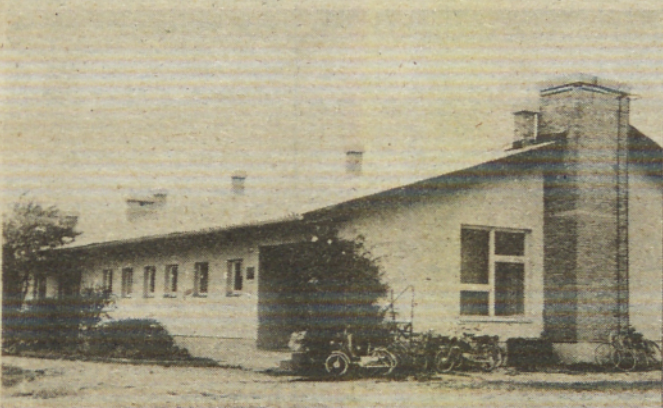
TEKSTIL

TOZD
TMAZS

„TEKSTIL“ Ljubljana — TOZD „Pletilstvo“ Prosenjakovci



Obrat tozd „PLETILSTVO“ Prosenjakovci



Proizvodni obrat v Križevcih v Prekmurju

„TEKSTIL“
TOZD
„PLETILSTVO“
PROSENJAKOVCI
ČESTITA OB
PRAZNIKU
SOBOŠKE
OBČINE!

„TEKSTIL“ Prosenjakovci proizvaja športno trikotažo. Predelujejo tehnične tkanine za filtre za suho in mokro zaščito okolja. Njihov pomemben proizvod pa so tudi tehnični filci za avtomobilsko in pohištveno industrijo. Proizvodnja se odvija v Prosenjakovcih in v delovni enoti v Križevcih v Prekmurju.

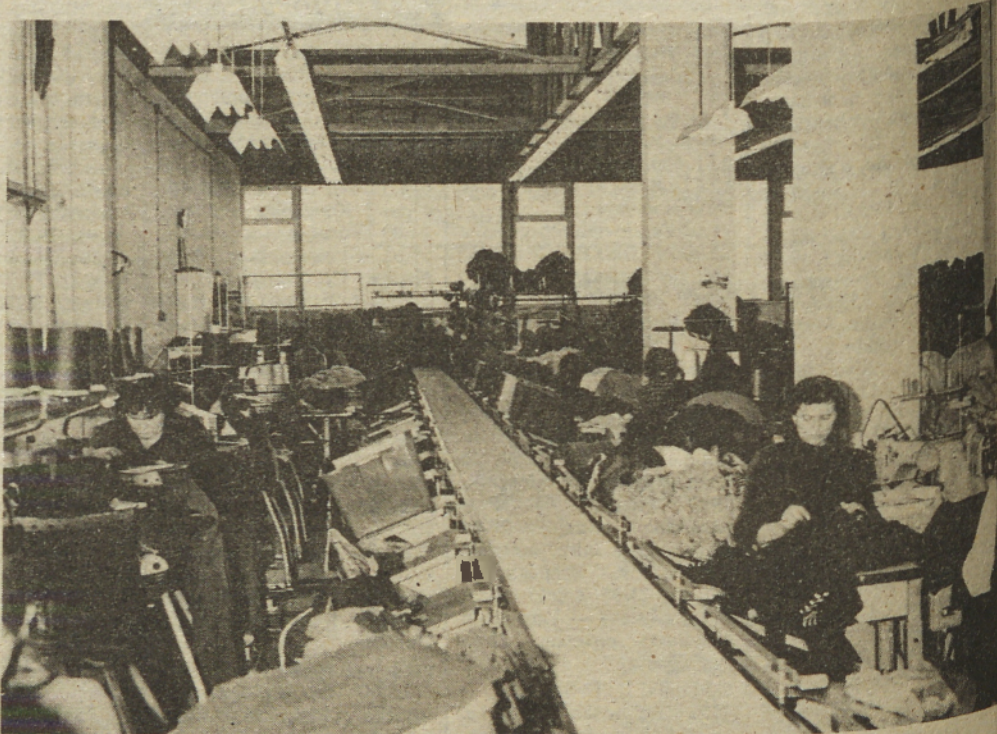
„TEKSTIL“ Ljubljana —

tozd PLETILSTVO Prosenjakovci zaposluje okoli 200 delavcev, pri tem je v večini ženska delovna moč. Do konca naslednjega srednjeročnega obdobja načrtujejo, da bodo povečali število zaposlenih od 40 do 50 delavcev.

Industrijski obrat v Prosenjakovcih in v Križevcih v Prekmurju je izrednega pomena za hitrejši razvoj kra-

jev ob meji. To je za mnoge, predvsem za ženske delovno moč edina možnost za zaposlitev daleč od doma.

Z željo, da bi v „TEKSTIL“ Prosenjakovci dosegli še več in da bi bili njihovi izdelki čimboljše, načrtujejo za naslednje srednjeročno obdobje posodobitev proizvodnje. Tako bodo zagotovili tudi boljše pogoje dela in večjo produktivnost.



Proizvodna hala „PLETILSTVO“ Prosenjakovci

tedenski koledar

PETEK, 21. oktober — Uršula SOBOTA, 22. oktober — Zorislav NEDELJA, 23. oktober — Severin PONEDELJEK, 24. oktober — Dan OZN TOREK, 25. oktober — Darinka SREDA, 26. oktober — Lucijan ČETRTEK, 27. oktober — Sabina

kino

„PARK“ MURSKA SOBOTA 21. oktobra ob 18. in 20. uri jugoslovanski barvni film: „CIFRA MOŽ“; 22. oktobra ob 18. in 20. uri jugoslovanski barvni film: „NEKAJ VMESNEGA“; 23. oktobra ob 16., 18. in 20. uri ter 24. oktobra ob 18. uri ameriški barvni film: „IMENUJEM SE NOBODY“; 24. oktobra ob 20. uri ter 25. oktobra ob 18. in 20. uri francoski barvni film: „PRIDI K MENI, STANUJEM PRI DEKLETU“;



CENJENE STRANKE
OBVEŠČAM
DA SE BOM 20. OKTOBRA PRESELIL S TIŠINE V MURSKO SOBOTO NA **LENDAVSKO ULICO — BLOK PRI DES. MAUČEC OKVIRJENJE SLIK IN GOBELINOV**

prodam

DELOVNO MIZO (primerno za ključavničarja) prodam. Murska Sobota, M. Kuzmiča 34/A. M-3984
GLOBOK OTROŠKI VOZIČEK, skoraj nov, in belo poročno obleko, št. 38, prodam. Mikloša Kuzmiča 39, M. Sobota. M-3986
JUGO 45 PRODRAM. Švigelj, Murska Sobota, Mikloša Kuzmiča 23, telefon 23-662. M-3987
VOLVO 144 DL, letnik 1972, ugodno prodam. Hozjan, Veržej 61, telefon 82-556. M-3988
TRAKTOR ZETOR, 42 KS, s priklučki, prodam. Bela Balazic, Zenkovi 56, p. Bodonci. M-3989
RAZNE KOSE MALO RABLJENEGA POHIŠTVA ZA DNEVNO SOBO, spalnico, kopalnico, litoželezno kad, 160 cm, z vsemi pipami in trajnogorečo peč kúpersbusch (nemška) prodam. Borejci 36, p. Tišina. M-3990
BOBNE, skoraj nove, in gume za škodo poceni prodam. Franc Grah, Černelavci, telefon 23-109. M-3991
ZVOČNIK MONTARBO, 80 W, poceni prodam. Bakovci, Panonska 18. M-3992

NOVE GUME SAVA 550 x 16 za traktor, dvobrazdni plug 8-colni in koso za STEYR 18 prodam. Melinci 163/B. M-3982
OSEBNI AVTO FORD TAUNUS, letnik 1971, ugodno prodam. Naslov v upravi lista. M-3983
MZ TS 250, prevoženih 5.000 km, prodam za 70.000 din. Registrirano do marca 1984. Stanko Zadavec, Veščica 8/B. M-3974
DOMAČE ZAJCE in domačo svinjsko mast prodam. Sebeborci 44. M-3975
BIKCA, starega osem mesecev, prodam ali zamenjam za telčko, Pečarovi 83. M-3976
BARVNI TELEVIZOR ISKRA, nov, in hladilnik prodam. Skraban, Murska Sobota, Finžgarjeva 11, telefon 21-670 od 6. do 14. ure. M-4014
LADO 1600, letnik december 1981, odlično ohranjeno, prodam. Informacije: Kerčmar, Veščica 8/A, telefon dopoldne 21-914, popoldne 21-263. M-4007
CITROEN GS CLUB UGODNO PRODRAM. Naselje 14. divizije 37, Murska Sobota. M-4017
STREŠNO OKNO PURAL z žaluzijo (85x122), novo, prodam. Telefon 82-001. M-3979
HLADILNIK HIMO, 60 l, peč na olje EMO-6, kolo pony, hrastovo kad, 50 l, ženske škornjčke št. 38, vse rabljeno, prodam. Šercerjevo naselje 2, telefon 23-504. M-3980
ELEKTRIČNI ŠTEDILNIK POCENI PRODRAM. Ul. okt. revolucije 24. M-3981
ZETOR 25 s kabino, plugi in brantami ter kravo, brejo osem mesecev, kontrola A, prodam. Štefan Časar, Markovci 10, p. Šalovci. M-3996
VOLKSWAGEN 1300 PRODRAM. Mikloš Kuzmiča 28. M-3929

MLADO KRAVO, dobro mlekarico, prodam. Matija Zoldoš, Črenšovci 90. M-3993
MOTOKULTIVATOR GOLDO-NI 108 L s priklučki malo rabljen in prikolico ugodno prodam. Gomilice 59, Turnišče — po 15. uri. M-3995
STREŠNO OPEKO FOLC, rabljeno, devet novih špirovcev (roženic) in peč za centralno kurjavo, 35.000 kalorij, ugodno prodam. Franjo Strah, Cankarjeva 9, Gornja Radgona. M-OP
DIANO, letnik 1977, prodam. Andrej Rugole, Vrčeva 1, Gornja Radgona, telefon dopoldne 74-377. M-3997
AMI-8 PRODRAM. Franc Rudolf, Cezanjenci 49, p. Ljutomer. In-493
BARVNI TELEVIZOR GORENJE, rabljeni, prodam. Informacije po telefonu (069) 81-145 od 7. do 15. ure. In-494
SKODO 100, neregistrirano, v voznem stanju, poceni prodam. Franc Kralj, Črešnjevci 87, p. Gornja Radgona. M-3930
126 P, prevoženih 13.000 km, prodam. Franc Grah, Grad 20. M-3931
POHIŠTVO ZA DNEVNO SOBO, rabljeno, prodam. Ulica Prekmurske čete 17, Murska Sobota. M-3932
TRDA DRVA (25 kub. m) nujno prodam. Rudi Sovec, Stanetinci 34. M-3934
ZASTAVA 750 UGODNO PRODRAM. Strukovci 51. M-3936
CISTERNO CREINA, 1700 l, prodam. Franc Trajbar, Strehovci 28. M-3937
MALE PUJSKE PRODRAM. Krog 140. M-3939
HIŠO Z GOSPODARSKIM POSLOPIJEM in 4 ha obdelovalne zemlje v kompleksu, ob avtobusni postaji na Vanečih, primerno za obrtno dejavnost ali kmetovanje prodam. Informacije po telefonu: 69 23-545 — po 19. uri. M-3941
LOVSKO PUŠKO PRODRAM. Sebeborci 12, p. Martjanci. M-3924
ZASTAVA 101, letnik 1978, prevoženih 80.000 km, prodam, Marijn Maučec, gostilna Šadi, Križevci pri Ljutomeru. M-3925
OSEBNI AVTO AUDI, letnik 1976, prodam. Informacije: telefon 069/76-806. M-3926
AVTO SPAČEK PRODRAM. Krog 143. M-3928
MALE PUJSKE PRODRAM. Kol-taj, Petrovci 45. M-3963
MAZDO 1200 in GS 1200 PRODRAM. Jože Hamler, Orčovski vrh 3, Gornja RRadgona. M-3966

RENAULT 14, letnik 1980, prodam. Zlatko Petkovič, Murska Sobota, Staneta Rozmana 13, novi blok. M-3832
MOTORNO KOLO MZ 150, brezhibno, registrirano, prodam. Branko Ščavničar, Robadje 116 (Globoka), 42312 Štrigova. In-488
DVE BREJI KRAVI, vozni, prodam. Petišovci 132. Le-389
85 LETVIC in 10 kub. m. drv (jesen) prodam. Naslov v upravi lista. M-3944
MALE PUJSKE PRODRAM. Murski Črnci 17, p. Tišina. M-3945
LEPO ENODRUŽINSKO STANOVANJSKO HIŠO BLIZU RADENEC in 4000 kv. m. zemlje ugodno prodam. Možna tudi zamenjava za imetje v Avstriji. Ponudbe na upravo lista. M-3946
GOZD (20 arov) in parcelo za vinograd v Dolini prodam. Naslov v upravi lista. M-3947
TELEVIZOR GORENJE, barvni, ugodno prodam. Murska Sobota, Lendavska 10, stanovanje 2/IV. M-3949
VODNO ČRPALKO in peč na olje prodam. Kroška 30, telefon 24-496. M-3950
HIŠO V PREKMURJU, zgrajeno do 3. faze, prodam. Informacije po telefonu 9949-7457-8421. M-3951
ŠKODO 110 DE LUX, letnik 1974, registrirano, prodam. Hotiza 196. M-3952
SEDEŽNO GARNITURO PRODRAM. Informacije vsak dan od 7. do 15. ure. Telefon 21-535, interna 225. M-3953
BARVNI TELEVIZOR GORENJE PRODRAM. Lutar, Andrejci 56. M-3954
ŽENSKO KOLO ter desna štedilnika (s kotličem in brež) prodam. Štefana Kuzmiča 22. M-3956
OTROŠKO POSTELJO PRODRAM. Franc Pozderec, Okt. revolucije 10, Murska Sobota. M-3957
ŠKODO 100 SL z rezervnimi deli in rezervnim motorjem ugodno prodam. Predanovci 50. M-3958
TRAKTOR IMT 558 PRODRAM. Naslov v upravi lista. M-3959
BREJO KRAVO UGODNO PRODRAM. Ivan Ščavničar, Mele 6, p. Radenci. M-3960
MAČEHE in krizanteme ter kofarice s svežim cvetjem za 1. november naprodaj. Pučinci 89/C. M-3961
TRAJNOGOREČO PEČ KUPERBUSCH, dobro ohranjeno, prodam. Telefon 77-026. M-3972
MALE PUJSKE PRODRAM. Pučinci 78. M-3973

DVA BIKCA, približno 150 kg gramski, prodam. Tešanovci 806. M-3967
PRODRAM AMI-8, karamboliran, motor in menjalnik brezobena, po delih, ter dve rimski gumni 155-15, novi. Naslov v upravi lista. M-3968
ŠTEDILNIK GORENJE, trajnogorečo peč prodam. Grahovci 11, M-3969
PSA KOKER ŠPANIJA, po ugodni ceni prodam. Telefon 75-881. M-3970

kupim

GLAVO MOTORJA ZA OFEL REKORD 1900, kupim. Maučec, gostilna Šadi, Križevci pri Ljutomeru. M-3925
KOSILNICO BCS, nevoženo, in Ljutomeru. M-3925
Janko Hribar, 74. Križevci, 9, p. Apače. M-3942
POVEČEVALNIK ZA IZDELOVANJE VANJE SLIK (crno-beli, 1. razred). Velika Polana 108. M-3970
POČITNIŠKO HIŠICO z veliko zemljo ali parc 10 do 200 kv. m. kupim. Marta Mlinarič, Narajanci, p. Ljutomer. In-490

sobe

SOBO IN KUHINJO ODDAM V NAJEM. Murska Aškerčeva 4. M-3935
SOBO in kuhinjo s posebnim dom oddam. Naslov v upravi lista. M-3955

zaposlitve

OTROKA SPREJMEM V VARNOSTVO. Naslov v upravi lista. M-3994

Obveščam javnost, da bom 1. oktobra 1983 odprla obratovalnico CVETLIČARSTVO IN ARANŽIRANJE CVETJA
Cenjenim strankam bomo na voljo
— PORDČNI SOPKI
— IKEBANE
— RAZNOVRSNI DRUGI ARANŽMAJI
— NAGROBNI SOPKI IN VENC
SE PRIPOROČA: MARIJA RATNIK Tišina 33/A

VESTNIK

Glasilno občinskih konferenc SZDL Murska Sobota. Gornja Radgona. Lendava in Ljutomer — Izdaja Zavod za časopisno in radijsko dejavnost Murska Sobota, Titova 29/1 — Ureja uredniški odbor.

Štefan Dravec (direktor in glavni urednik), Juš Makovec (pomočnik direktorja in glavnega urednika), Jože Šabjan (odgovorni urednik), Brigita Bavčar, Jani Dominko, Jože Graj, Milan Jerše, Ludvik Kovač, Dušan Loparnik, Feri Maučec (Sport), Vlado Paveo, Stefan Sobočan, Janko Stolnik (dopisništvo), Branko Zunc, Gontér Endre (tehnični urednik), Nevenka Emri (tektor). Naslov uredništva in uprave: Murska Sobota, Titova 29/1 — Telefoni: novinarji 21-232, 21-064 in 21-383; direktor in glavni urednik, odgovorni urednik, naročniški oddelk, računovodstvo, gospodarsko-propagandna služba in tajništvo 21-064 in 21-383; dopisništvo Gornja Radgona tel. 74-597, dopisništvo Lendava tel. 75-085 in dopisništvo Ljutomer tel. 81-317 — Nenaročeni rokopiesi in fotografije vračamo. — Celoletna naročnina 470,00 din, polletna 235,00 din, letna naročnina za inozemstvo 1.100,00 din, celoletna naročnina za delovne organizacije 630,00 din. Tekoči račun pri SDK Murska Sobota 51900-603-30005 — Devizni račun pri Jugobanki Ljubljana 501005620-000112-25730-30-4-01176 — Cena posamezne številke 13,00 din. Tiska ČGP Večer Maribor — Po pristojnem mnenju je Vestnik oproščen plačila temeljnega davka od prometa proizvodov.

RAZNO

PREKLIC!
Preključem veljavnost spričevala za 4. letnik Srednje šole družboslovne usmeritve Fran Miklošič v Ljutomeru, za šolsko leto 1980/1981. Franc Hazl, Babinci 40, p. Ljutomer. In-487
GOSTILNO V BLIŽINI STRI-

GOVE. 12 km od Ljutomera, dam v najem. Vse informacije po telefonu (042) 89-327. In-485
PREKLIC!
Preključem veljavnost zaključnega spričevala Srednje tehnične šole Lendava, za šolsko leto 1979/1980. Jože Luteršmit, Mačkovič 52/A, M-3938
PREKLIC!
Preključem vse neresnične besede, ki sem jih izrekla o Mariji

Žabot, Dolnja Bistrica 93 ter se ji zahvaljujem, da je odstopila od tožbe. Terezija Hertl, Dolnja Bistrica št. 48, M-3948
PREKLIC!
Preključem veljavnost hranilne knjižice št. 9061-3, vezana vloga in št. 00154-5, izdano pri KZ Gornja Radgona. Jože Hamler, Orehovski vrh 3, p. Gornja Radgona, M-3965



ZAHVALA

4. septembra so minila štiri leta, odkar nas je po težki bolezni za vedno zapustil naš dragi oče

Štefan Zadavec
iz Turnišča

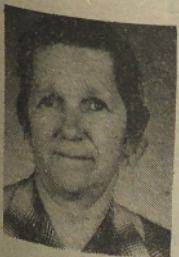
15. oktobra pa je minilo eno leto, ko je sredi dela prenehalo biti plemenito srce naše drage mame

Marije Zadavec

Vsem, ki se ju še spominjate in prinašate cvetje na njen grob, hvala!

OTROCI Z DRUŽINAMI

*Po livadi se ozremo,
hiša prazna tam stoji,
vrata nemo so priprta,
ker vaju dragi oče, druga mama
več tam notri ni.*



*Ni več tvojega smehljaja,
pozdrava ne, ne toplega pogleda...*

ZAHVALA

Po krajši bolezni nas je nepričakovano v 77. letu starosti za vedno zapustila naša draga žena, mama, stara mama in sestra

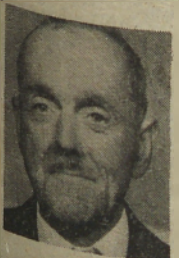
Emilija Volf

iz Vidonec 33

Prisrčna zahvala vsem sorodnikom in sosedom za vso pomoč v najtežjih trenutkih ter vsem prijateljem in znancem, ki so drago pokojnico pospremili na njeni zadnji poti, darovali vence in šopke, nam pa izrekli sožalje.

Iskrena zahvala medicinskemu osebju kirurškega oddelka soboške bolnišnice, predstavnici KS Grad Anici Kuzmičevi za poslovilne besede ob odprtem grobu, društvu upokojencev, kolektivu PTT M. Sobota, čč. duhovščini za pogrebni obred in pevcem za odpete žalostinke.

Zalujoči: mož Štefan, sin Jožef z družino, sin Štefan z družino iz Nemčije, sestra Marija z družino, vnuki in ostalo sorodstvo



ZAHVALA

Boleča je resnica, da nas je po dolgotrajni bolezni v 75. letu starosti za vedno zapustil naš dragi oče, stari oče in pradedek

Jožef Bedek

iz Salovec

Prisrčna zahvala vsem sorodnikom in sosedom za vso pomoč v najtežjih trenutkih, posebno Matuševim, Abrahamovim in družinam Horvat-Matuš, botrini Šebok in Fartek ter vsem, ki so našega dragega pok. pospremili na njegovi zadnji poti, darovali vence in cvetje, sočustvovali z nami in nam izrekli sožalje. Iskrena zahvala patronažnim sestram ZD Petrovci, g. župniku iz Markover za pogrebni obred, pevcem iz Dolencev za odpete žalostinke in predstavniku KS iz Salovec za poslovilne besede ob odprtem grobu.

Vsem še enkrat — iskrena hvala!

Salovci, M. Sobota, Ljubljana, Brezovci, Dobrovnik, 4. 10. 1983

Zalujoči: žena Terezija, hčerke Trezika, Ilonka, Angela in Klara z družinami ter sin Jože in vnuk Drago z družinama

*Upanje je minilo,
ustavilo se je srce,
ki nas je ljubilo...*

ZAHVALA

Po kratki in težki bolezni nas je v 47. letu starosti zapustil naš dragi in dobri mož, oče, brat, zet, stric in svak

Štefan Baša

iz Beltinec

Ob nenadomestljivi izgubi dragega moža in očeta se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, znancem in njegovim prijateljem, ki so mu darovali vence in cvetje ter ga v tako velikem številu spremljali na njegovi mnogi prerani zadnji poti. Posebna zahvala zdravniškemu osebju za nego in skrb v času zdravljenja, GP Graditelj Beltinci in njegovim ožjim sodelavcem, delavkam in delavcem DO Rašica-TOZD Beltinka, IMP TOZD Blisk in delavcem kleparjem, profesorjema, učencem in učenkam 4. pu razreda, rokometnemu klubu Beltinka, TP Vema Maribor in delavcem LES-POHIŠTVO Beltinci.

Prisrčna zahvala za tople besede slovesa ob odprtem grobu direktorju GP Graditelj in predstavniku KS Beltinci, duhovniku za pogrebni obred in pevcem za odpete žalostinke.

Vsem in vsakemu posebej — hvala!

Beltinci, Maribor, 25. 9. 1983

Zalujoči: žena Marija, sin Štefan, hčerka Metka, brata Anton in Jože z družinama ter ostalo sorodstvo



ZAHVALA

Po krajši bolezni nas je v 84. letu starosti za vedno zapustil dragi mož in oče

Franc Horvat
iz Doline

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in znancem, ki ste ga v tako lepem številu pospremili na njegovi zadnji poti, mu poklonili vence in cvetje, nam pa izrekli sožalje. Prisrčna zahvala g. duhovniku Balažicu, govornici Marti Vogrinič za poslovilne besede ob odprtem grobu in pevcem za odpete žalostinke.

Vsem še enkrat — prisrčna zahvala!
25. septembra 1983

Zalujoči: VSI NJEGOVI

*Vigred se povrne,
vse spet oživi,
a naš oče se ne vrne.*



ZAHVALA

Ob boleči izgubi našega dragega moža, očeta in starega očeta

Karla Kranjca

iz Bakovec

Ki nas je v 75. letu starosti za vedno zapustil, se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, znancem in prijateljem, ki ste nam v težkih trenutkih priskočili na pomoč, darovali vence in cvetje ter nam izrekli sožalje. Zahvala GD Krog, M. Sobota, posebno GD Bakovci za izkazano čast pokojniku na njegovi zadnji poti.

Hvala kolektivom Konstruktor TOZD Pomurje, Potrošnik TOZD Veleprodaja, sodelavkam Mure TOZD Perilo, Petrol TOZD Avtopark Ljubljana in TOZD Trgovina na debelo M. Sobota za darovane vence in spremstvo. Prisrčna hvala duhovniku za pogrebni obred, pevcem, godbi in predstavniku KS za poslovilne besede.

Vsem še enkrat — iskrena hvala!

Zalujoči: žena Veronika, sinovi Anton, Štefan in Alojz ter hčerki Marija in Vera z družinami.



ZAHVALA

V obupu nad boleznijo nas je v 26. letu starosti za vedno zapustil naš dragi sin, brat in vnuk

Avguštin Ternar

strojni tehnik
iz Turnišča

Iskrena zahvala vsem sorodnikom, botrini, sosedom, vaškim mladincem, delovnim kolektivoma Elma Lendava in TOZD Planika Turnišče, oktetu iz Planike za odpete žalostinke ter vsem, ki so ga pospremili na njegovi zadnji poti, nam izrekli sožalje ter mu poklonili vence in cvetje. Posebna zahvala predstavniku KS Turnišče za izrečene poslovilne besede, g. župniku za pogrebni obred in cerkvenemu pevskemu zboru za odpete žalostinke.

Vsem še enkrat — iskrena hvala!

Turnišče, 11. oktobra 1983

Zalujoči: oče, mama, brat Alojz z ženo Marijo in hčerko Helenco, stari oče in stara mama

*Sirom svoje domovine,
zdravja sebi si iskal,
kruta smrt te je objela,
v temen grob zaprla te.*



ZAHVALA

Po dolgi in težki bolezni nas je v 60. letu starosti zapustila naša draga mama, tašča, babica in stara mama

Alojzija Sever

roj. Potočnik
kmetovalka iz Slamnjaka

Ob boleči nenadomestljivi izgubi se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in znancem za vso pomoč v najtežjih trenutkih ter vsem, ki so drago pokojnico pospremili na njeni zadnji poti, darovali vence, sočustvovali z nami ter nam izrekli sožalje. Prisrčna hvala g. župniku za poslovilne besede ob odprtem grobu in posebna hvala tov. Pevcu za poslovilne besede.

Vsem še enkrat — iskrena hvala!

Memmingen, Maribor, Piran, Zagreb, Slamnjak, Babinci, Kamenščak 6. 10. 1983

Zalujoči: mož Stanko, sinovi Slavko, Stanko, Janez in Milan ter hčerka Marija z družinami in ostalo sorodstvo

Vablino na

AVDICIJO

za radijske napovedovalke in napovedovalce

K sodelovanju vablino vse, ki imajo smisel za govorjeno besedo.

Avdicija bo v soboto, 22. oktobra ob 10. uri v prostorih Zavoda za časopisno in radijsko dejavnost Murska Sobota, Titova 29/1.

POKAL ŽE DRUGIČ

Dvajset mladink in mladincev uprave za nouranje zadeve v Murski Soboti se je udeležilo četrtega srečanja mladih teh služb iz uprav v Mariboru, Celju, Slovenjgradu in Murski Soboti. S tokratnega srečanja so Sobočani že drugič prinesli pokal, saj so bili najboljši v športnih tekmovanjih.

P. D.



SLOVESNOST V GANČANIH — V okviru praznovanja soboškega občinskega praznika je bila pri spomeniku narodnega heroja Štefana Kovača — Marka v Gančanih spominska slovesnost, kateri so prisostvovali številni šolarji, planinci in občani. O narodnem heroju Štefanu Kovaču-Marku je govoril njegov sovaščan in član KO ZZB Beltinci Štefan Dominko.

Foto: F. M.

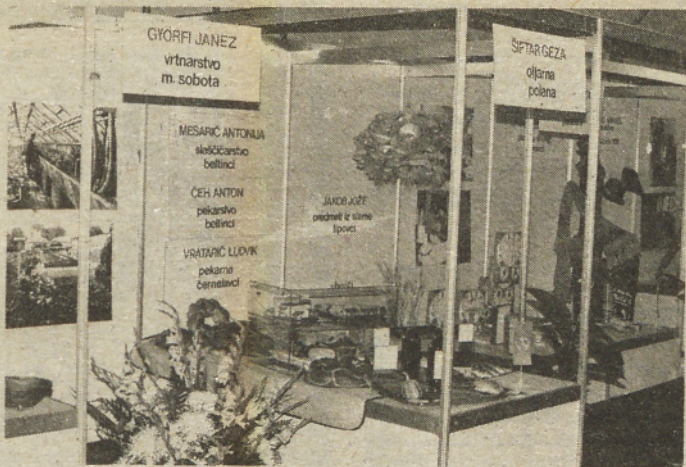
MURSKA SOBOTA

Državna odlikovanja delavcem Potrošnika

Ob občinskem prazniku je predsednik Martin Horvat izročil odlikovanja SFRJ: za zasluge in dosežene uspehe pri delu, pomembnem za socialistično izgradnjo države red zaslug za narod s srebrno zvezdo Jožetu Kovaču, direktorju veletrgovine Potrošnik, red dela s srebrnim vencem Dragu Kolmaniču, Ludviku Kumiču, Marjeti Ouček in Antonu Šarotarju, vsem zaposlenim v soboškem Potrošniku.

Za trud in dosežene uspehe pri delu pa so medaljo dela prejeli tudi člani tega kolektiva Franc Behek, Evgen Sever in Sidonija Šiftar.

M. Jerše



V soboški občini je 609 obrtnikov, pri katerih je zaposlenih 624 delavcev. Z različnimi storitvenimi in proizvodnimi dejavnostmi se ukvarja 365 obrtnikov, gostinsko dejavnost opravlja 113 obrtnikov, 131 pa je avtoprevoznikov, od teh je 15 taksistov. Zasebni sektor drobnega gospodarstva je lani imel okrog 624 milijonov dinarjev prihodka, medtem ko je dohodek znašal 180 milijonov. Obrtniki so včlanjeni v Obrtno združenje, ki prav te dni praznuje 15-letnico. V okviru prireditve ob jubileju sodi tudi razstava drobnega gospodarstva, ki so odprli prejšnjo nedeljo. Razstavljene eksponate si je moč ogledati do vključno nedelje 23. oktobra. Razstava je v telovadnici osnovne šole Daneta Šumenjaka.

Obrtniki soboške občine so z razstavljenimi izdelki prijetno presenetili. Ker gre za prvo tovrstno razstavo, je marsikdo to pot prvič videl, česa so sposobni naši obrtniki. Izdelujejo številne zahtevne izdelke. Tako je na primer Zvonimir Gomboc iz Kroga razstavil saržerne žičnike za pištole, ki smo jih doslej uvažali. Inž. Vili Žižek iz Murske Sobotne je predstavljal visokofrekvencijski generator za varjenje, Tone Gomboc od Jurija odličke barvnih kovin, Ivan Mertúk iz Bratonec je pripeljal na razstavo mini počitniško hišico iz lesa... Predstavljeni so tudi kvalitetni izdelki naših lončarjev, kleparjev, elektricarjev, izolaterjev, plastičarjev, živlincev in drugih. Razstava je podobna obrtnemu sejmu v Celju s to razliko, da je manj obsežna. Kaže si jo ogledati.

Š. Sobočan

Foto: A. Abraham

Oddelek otroškega vrtca v Apačah

Kljub temu da je v ličnih prostorih dograjenega in obnovljenega oddelka apaškega vrtca 60 malčkov našlo prostor pod streho že v začetku septembra, so ga slovesno odprli v okviru praznovanja 30. občinskega praznika. Gre za pomembno pridobitev iz tega srednjeročnega občinskega referendumskega programa, ki so

jo z veliko občutka in tehnično dovršeno ter izjemno funkcionalno projektirali in zgradili delavci Gradbeno proizvodnega podjetja Ljutomer.

„V razmerah, ko omejujemo vse vrste skupne porabe, je nov sodoben oddelek vrtca pomemben uspeh referendumskega dinarja vseh občanov in krajanov apaške krajevne skupnosti. S njim in dograditvijo oddelkov v Gornji Radgoni in Vidmu bomo uresničili pol srednjeročnega referendumskega programa. Ostalo pa bomo namenili za prizidek k videmski osnovni šoli.“ To je med drugim dejala ob otvoritvi apaškega vrtca DANA SUKIČ, predsednica radgonskega izvršnega sveta. „In to bomo kljub težkim gospodarskim razmeram lahko dosegli, če bomo združili moči in sredstva. V prihodnje pa bomo na področju družbenih dejavnosti morali še racionalneje potrošiti vsak dinar in s sredstvi zagotoviti predvsem večjo kakovost dela, tudi na področju otroškega varstva. Kot je dala jasno vedeti tudi zadnja 8. seja centralnega komiteja slovenskih komunistov, bomo lahko dosegali boljše rezultate le, če bomo vlagali več naporov, boljše delali...“

Zatem pa so se predstavili v prisrčnem kulturnem programu malčki iz vseh oddelkov radgonskih otroških vrtcev. Delavci radgonskega kmetijskega kombinata pa so se zavezali, da bodo bedeli nad apaškim in stogovskim vrtcem. Tozda kmetijstvo in gozdarstvo pa sta prevzela pokroviteljstvo nad tema dvema vzgojno-varstvenima ustanovama.

vp

Š. Sobočan

NOVA PROIZVODNA HALA

V soboto so v Rogašovcih predali namenu podaljšek k že stoječim proizvodnim prostorom temeljne organizacije Oprema in orodje, ki posluje v okviru postojanskega Liva. Objekt obsega 1700 kvadratnih metrov, z opremo vred pa je veljal 58 milijonov novih dinarjev. Gre vsekakor za veliko pridobitev, saj bo omogočila širitev proizvodnje, predvsem pa njeno prilagajanje potrebam tržišča. V Rogašovcih v prihodnje namreč ne bodo izdelovali zgolj mešalcev za beton,

ampak tudi zahtevnejše izdelke. Tako bo kmalu stekla proizvodnja pnevmatskih stiskalnic. To bo izdelek, pri nastajanju katerega so sodelovali tudi strokovnjaki (inovatorji) iz rogašavske tovarne. S tem in drugimi proizvodi se bodo delavci rogašavskega kolektiva vključevali tudi v izvoz. Sicer pa pomeni razširitev proizvodnje možnost zaposlitve nekaj novih delavcev, kar je vsekakor velik prispevek tega kolektiva na področju zaposlovanja.

Na slavnosti ob otvoritvi proizvodne hale se je predsednik skupščine občine Murska Sobota Martin Horvat zahvalil postojanskemu Livu, ki je prenesel del proizvodnje na manj razvito goriško območje, s čimer so tud ustvarjeni zametki industrije. Glede na to, da dajemo vse večji poudarek tudi kmetijstvu in drobnemu gospodarstvu, se življenje tudi na tem obmejnem območju naglo izboljšuje.

Š. Sobočan



OTVORITEV — Pogled v notranjost nove proizvodne hale Liva v Rogašovcih.

Foto: Š. S.

Srečanje, ki krepi vezi med mladimi

S srečanjem mladine srednješolskega centra tehnično-pedagoških usmeritev iz Murske Sobotne z vrstniki iz pobratene občine Paračin v SR Srbiji in Kormenda na Madžarskem so se ob koncu prejšnjega tedna začele prireditve ob prazniku soboške občine. Med mladimi obstajajo večletne tesne vezi, ki se krepijo zlasti na kulturnem in športnem področju. Sodelovanje soboškega srednješolskega centra s podobno ustanovo »Branko Krsmanović« v Paračinu je tako postalo že tradicionalno, z njim pa se nenehno krepi bratstvo in enotnost. Zato so mladi iz soboške občine tudi tokrat z velikim veseljem sprejeli svoje vrstnike iz občine Paračin, izmenjali izkušnje in se dogovorili za nadaljnje sodelovanje.

Telovadnica soboškega srednješolskega centra je bila skorajda premajhna za vse, ki so

hotel videti izbran program pod naslovom »Zavajaj vsi narodi«. Ansambli ter rodni plesov in plesni zbor skupina ritmične Paračina, pevski zbor menda (prvi nastop) pevski zbor srednješolskega plesna skupina Brez Murske Sobotne so doželi navdušen sprejem. dveh sosednjih drža pa so se zatem pomerili se Delegacije učencev dale tudi razstavo slik nico Radenske v zvečer pa so imeli učencev v Murski Soboti žabno srečanje. Zadnji obiska pa so gostitelj so ves čas bivali pri svojih vrstnikih v Murski Soboti — svoje goste popehali na ogled kulturnih in zgodovinskih znamenitosti pomurskega predelja.

Milan Jerše



»ŽIVE NAJ VSI NARODI« — Pod tem simboličnim naslovom je potekalo srečanje srednješolske mladine iz Paračina, Kormenda in Murske Sobotne v telovadnici srednješolskega centra. Foto: A. Abraham.



DRUGI KOVINAR JUGOSLAVIJE — Ta laskavi uslov si je Zdenko Kovač zaposlen v IMP Blisk v Murski Soboti, pridobil na nedavno končanem tekmovanju kovinarjev Jugoslavije, ki je potekalo v glavnem mestu Makedonije. V konkurenci najboljših varilcev je namreč zasedel očiščeno drugo mesto kar je gotovo izjemen uspeh. Zdenko Kovač pa je bil drugi tudi v konkurenci najboljših slovenskih kovinarjev, ki je bilo spomladi na Jesenicah. Na sliki je s hronosnim kipecem z republiškega tekmovanja kovinarjev. Tekst: M. Jerše, foto: A. Abraham.

DARKO DOMIJAN

V PREKMURJU

v petek, 21. 10. 1983 ob 20. uri — Moravske Toplice
v soboto, 22. 10. 1983 ob 20. uri — Skakovci
v nedeljo, 23. 10. 1983 ob 20. uri — gostilna Rajcar, Grad
Vabljeni!

SPREMLJA SKUPINA MAGNET

Ob vsakem nakupu obiščite naše blagovne hiše in ostale poslovalnice v M. Soboti in na podeželju

KOLEKTIVOM IN OBČANOM OBČINE MURSKA SOBOTA ČESTITAMO ZA
OBČINSKI PRAZNIK, 17. OKTOBER
IN ŽELIMO VSEM UŠPESNO POSLOVANJE

VELETRGOVINA



Potrošnik

MURSKA SOBOTA